



České vydání

Právní předpisy

Ročník 65

24. června 2022

Obsah

II Nelegislativní akty

MEZINÁRODNÍ DOHODY

- ★ změny celní úmluvy o mezinárodní přepravě zboží na podkladě karnetů tir (úmluva tir z roku 1975) 1

NAŘÍZENÍ

- ★ Nařízení Rady (EU) 2022/972 ze dne 17. června 2022, kterým se mění nařízení (EU) 2021/2283 o otevření a způsobu správy autonomních celních kvót Unie pro některé zemědělské produkty a průmyslové výrobky 10
- ★ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2022/973 ze dne 14. března 2022, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1009 stanovením kritérií agronomické účinnosti a bezpečnosti pro používání vedlejších produktů v hnojivých výrobcích EU ⁽¹⁾ 29
- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/974 ze dne 16. června 2022 o zápisu názvu do rejstříku chráněných označení původu a chráněných zeměpisných označení („Cidre du Perche/Perche“ (CHZO)) 34
- ★ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2022/975 ze dne 17. března 2022, kterým se mění regulační technické normy stanovené v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653, pokud jde o prodloužení přechodného opatření stanoveného v čl. 14 odst. 2 uvedeného nařízení, a regulační technické normy stanovené v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268, pokud jde o datum použitelnosti uvedeného nařízení ⁽¹⁾ 35
- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/976 ze dne 22. června 2022, kterým se mění přílohy V a XIV prováděcího nařízení (EU) 2021/404, pokud jde o položky pro Kanadu, Spojené království a Spojené státy americké v seznamech třetích zemí, z nichž je povolen vstup zásilek drůbeže, zárodečných produktů drůbeže a čerstvého masa drůbeže a pernaté zvíře do Unie ⁽¹⁾ 38

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP.

★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/977 ze dne 22. června 2022, kterým se přijímají dvě žádosti o udělení statusu nového vyvážejícího výrobce s ohledem na konečná antidumpingová opatření uložená na dovoz vysokopevnostních nití z polyesterů pocházejících z Čínské lidové republiky na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 a kterým se mění prováděcí nařízení Komise (EU) 2017/325 ...	55
★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/978 ze dne 23. června 2022, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2019/159 o zavedení konečného ochranného opatření proti dovozu některých výrobků z oceli	58
★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/979 ze dne 22. června 2022, kterým se mění nařízení (ES) č. 1484/95, pokud jde o určení reprezentativních cen v odvětví drůbežího masa a vajec, jakož i pro vaječný albumin	88
★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/980 ze dne 23. června 2022, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) č. 75/2013, pokud jde o dodatečná dovozní cla v odvětví cukru	91
★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/981 ze dne 23. června 2022, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2021/546 o uložení konečného antidumpingového cla a o konečném výběru prozatímního cla uloženého na dovoz hliníkových výlisků pocházejících z Čínské lidové republiky	93

ROZHODNUTÍ

★ Rozhodnutí Rady (EU) 2022/982 ze dne 16. června 2022 o předložení návrhu jménem Evropské unie na změny příloh I a II Úmluvy o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (CITES) na 19. zasedání konference smluvních stran CITES a na zařazení jednoho druhu do přílohy III CITES	95
★ Rozhodnutí Rady (EU) 2022/983 ze dne 17. června 2022 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v rámci Rady Světové celní organizace v souvislosti se schválením návrhu změn jednacího řádu Výboru pro harmonizovaný systém	100
★ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2022/984 ze dne 22. června 2022 o rovnocennosti regulačního rámce Čínské lidové republiky pro ústřední protistrany, které jsou oprávněny provádět clearing OTC derivátů na mezibankovním trhu a nad nimiž vykonává dohled Čínská lidová banka, s požadavky nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 648/2012 ⁽¹⁾	103
★ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2022/985 ze dne 22. června 2022 o rovnocennosti regulačního rámce pro ústřední protistrany v Izraeli s požadavky nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 648/2012 ⁽¹⁾	108
★ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2022/986 ze dne 23. června 2022 o neschválení N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diaminu jako stávající účinné látky pro použití v biocidních přípravcích typu 8 ⁽¹⁾	111

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP.

OBECNÉ ZÁSADY

- ★ **Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2022/987 ze dne 2. května 2022, kterými se mění obecné zásady (EU) 2015/510 o provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (ECB/2014/60) (ECB/2022/17) 113**
- ★ **Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2022/988 ze dne 2. května 2022, kterými se mění obecné zásady (EU) 2016/65 o srážkách při ocenění uplatňovaných při provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (ECB/2015/35) (ECB/2022/18) 131**
- ★ **Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2022/989 ze dne 2. května 2022, kterými se mění obecné zásady (EU) 2021/985 o dodatečných dočasných opatřeních týkajících se refinančních operací Eurosystemu a způsobilosti zajištění (ECB/2014/31) (ECB/2022/19) 135**

AKTY PŘIJATÉ INSTITUCEMI ZŘÍZENÝMI MEZINÁRODNÍ DOHODOU

- ★ **Rozhodnutí Rady přidružení EU-Jordánsko č. 1/2022 ze dne 2. června 2022 o prioritách partnerství EU-Jordánsko na období 2021–2027 [2022/990] 140**

II

(Nelegislativní akty)

MEZINÁRODNÍ DOHODY

změny celní úmluvy o mezinárodní přepravě zboží na podkladě karnetů tir (úmluva tir z roku 1975)

Podle oznámení depozitáře v OSN C.N.91.2022.TREATIES-XI.A.16. vstupují ode dne 25. června 2022 pro všechny smluvní strany v platnost tyto změny Úmluvy TIR:

Článek 18, řádek 3

Slovo four (čtyři) nahradit slovem eight (osm)

Doplnit nový pododstavec, který zní: Celní orgány mohou omezit maximální počet celních úřadů odeslání (nebo určení) na svém území na méně než sedm, nejméně však tři.

Příloha 1, VERZE 1, strana 2 obálky: Vzor karnetu TIR, bod 5 „règles relatives à l'utilisation du carnet TIR“ (návodu k použití karnetu TIR)

Slovo quatre (čtyři) nahradit slovem huit (osm)

Příloha 1, VERZE 1, strana 3 obálky: Vzor verze 1 karnetu TIR, bod 5 „rules regarding the use of the TIR Carnet“ (návodu k použití karnetu TIR)

Slovo four (čtyři) nahradit slovem eight (osm)

Příloha 1, VERZE 1, strana 5 (bílá) vzoru karnetu TIR, Voucher č. 1

Stávající voucher č. 1 nahradit: ⁽¹⁾

Příloha 1, VERZE 1, strana 6 (zelená) vzoru karnetu TIR verze 1, Voucher č. 2

Stávající voucher č. 2 nahradit ⁽²⁾:

Příloha 1, VERZE 2, strana 2 obálky: Vzor karnetu TIR, bod 5 „règles relatives à l'utilisation du carnet TIR“ (návodu k použití karnetu TIR)

Slovo quatre (čtyři) nahradit slovem huit (osm)

Příloha 1, VERZE 2, strana 3 obálky: Vzor verze 1 karnetu TIR, bod 5 „rules regarding the use of the TIR Carnet“ (návodu k použití karnetu TIR)

Slovo four (čtyři) nahradit slovem eight (osm)

Příloha 1, VERZE 2, strana 12 (bílá) vzoru karnetu TIR, Voucher č. 1

Stávající voucher č. 1 nahradit ⁽³⁾:

Příloha 1, VERZE 2, strana 13 (zelená) vzoru karnetu TIR, Voucher č. 2

Stávající voucher č. 2 nahradit ⁽⁴⁾:

Příloha 6, nová vysvětlivka k článku 18

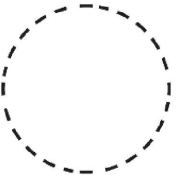
Vkládá se nová vysvětlivka 0.18.3, která zní:

⁽¹⁾ Viz strany 2 a 3 tohoto dokumentu.

⁽²⁾ Viz strany 4 a 5 tohoto dokumentu.

⁽³⁾ Viz strany 6 a 7 tohoto dokumentu.

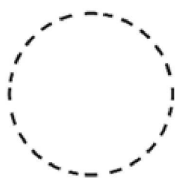
⁽⁴⁾ Viz strany 8 a 9 tohoto dokumentu.

18. Certificate for goods taken under control (Customs office of departure or of entry en route)		
☐ 19. Seals or identification marks found to be intact	20. Time-limit for transit	
21. Registered by the Customs office at	under No.	
22. Miscellaneous (itinerary stipulated, Customs office at which the load must be produced, etc.)		
		
23. Customs officer's signature and Customs office date stamp		

COUNTERFOIL N° 1 CARNET

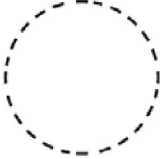


of TIR

1. Accepted by the Customs office at	-----	
2. Under No	-----	
3. Seals or identification marks applied	-----	
☐ 4. Seals or identification marks found to be intact		
5. Miscellaneous (route prescribed, Customs office at which the load must be produced, etc.)		
-----		6. Customs officer's signature and Customs office date stamp

GOODS MANIFEST

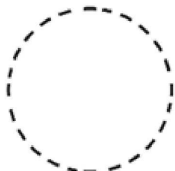
VOUCHER N°2						1. TIR CARNET	
2. Customs office(s) of departure 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.		For official use		3. Name of the international organization  International Road Transport Union			
		5. Country of departure	6. Country of destination	4. Holder of the carnet (identification number, name, address and country)			
		7. Registration No(s). of road vehicle(s)		8. Documents attached to the manifest			
9. a. Load compartment(s) or container(s) b. Marks and Nos. of packages or articles		10. Number and type of packages or articles; description of goods			11. Gross weight in kg		16. Seals or identification marks applied, (number, identification)
							17. Customs office of departure. Customs officer's signature and Customs office date stamp
12. Total number of packages entered on the manifest Destination : Bureau de douane		Number	Destination : Customs office	Number	13. I declare the information in items 1-12 above to be correct and complete		
1. 2. 3.			4. 5. 6. 7.		14. Place and date		
					15. Signature of holder or agent		

18. Certificate for goods taken under control (Customs office of departure or of entry en route)		24. Certificate of termination of the TIR operation (Customs office of exit en route or of destination)	
☐ 19. Seals or identification marks found to be intact	☐ 20. Time-limit for transit	☐ 25. Seals or identification marks found to be intact	
21. Registered by the Customs office at _____ under No _____		26. Number of packages for which the termination of the TIR operation is certified	
22. Miscellaneous (itinerary stipulated, Customs office at which the load must be produced, etc.) 		27. Reservations 	
23. Customs officer's signature and Customs office date stamp -----		28. Customs officer's signature and Customs office date stamp -----	

COUNTERFOIL N° 2 CARNET

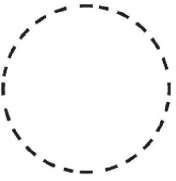


of TIR

1. Accepted by the Customs office at -----		6. Customs officer's signature and Customs office date stamp  -----
☐ 2. Seals or identification marks found to be intact		
3. Number of packages for which the termination of the TIR operation is certified (as specified in the manifest) -----		
4. New seals affixed -----		
5. Reservations ----- ----- -----		

GOODS MANIFEST

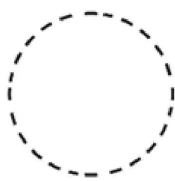
VOUCHER N°1				1. TIR CARNET	
2. Customs office(s) of departure		For official use		3. Name of the international organization	
1.				 International Road Transport Union	
2.				4. Holder of the carnet (identification number, name, address and country)	
3.		5. Country of departure	6. Country of destination		
4.					
5.				8. Documents attached to the manifest	
6.		7. Registration No(s). of road vehicle(s)			
7.					
9. a. Load compartment(s) or container(s) b. Marks and Nos. of packages or articles		10. Number and type of packages or articles; description of goods		11. Gross weight in kg	16. Seals or identification marks applied, (number, identification)
					17. Customs office of departure Customs officer's signature and Customs office date stamp
12. Total number of packages entered on the manifest		Number	Destination : Bureau de douane	Number	13. I declare the information in items 1-12 above to be correct and complete
Destination : Customs office		4.			
1.		5.			14. Place and date
2.		6.			15. Signature of holder or agent
3.		7.			

18. Certificate for goods taken under control (Customs office of departure or of entry en route)		
☐ 19. Seals or identification marks found to be intact	20. Time-limit for transit	
21. Registered by the Customs office at	under No.	
22. Miscellaneous (itinerary stipulated, Customs office at which the load must be produced, etc.)		
		
23. Customs officer's signature and Customs office date stamp		

COUNTERFOIL N° 1 CARNET

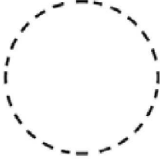


of TIR

1. Accepted by the Customs office at	-----	
2. Under No	-----	
3. Seals or identification marks applied	-----	
☐ 4. Seals or identification marks found to be intact		
5. Miscellaneous (route prescribed, Customs office at which the load must be produced, etc.)		
-----		6. Customs officer's signature and Customs office date stamp

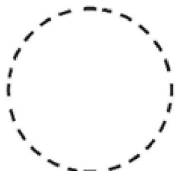
GOODS MANIFEST

VOUCHER N°2				1. TIR CARNET	
2. Customs office(s) of departure		For official use		3. Name of the international organization	
1.				 International Road Transport Union	
2.				4. Holder of the carnet (identification number, name, address and country)	
3.		5. Country of departure	6. Country of destination		
4.					
5.		7. Registration No(s) of road vehicle(s)		8. Documents attached to the manifest	
6.					
7.					
9. a. Load compartment(s) or container(s) b. Marks and Nos. of packages or articles		10. Number and type of packages or articles; description of goods		11. Gross weight in kg	16. Seals or identification marks applied, (number, identification)
TABAC ALCOOL TOBACCO ALCOHOL					17. Customs office of departure. Customs officer's signature and Customs office date stamp
12. Total number of packages entered on the manifest		Number	Destination : Customs office	Number	13. I declare the information in items 1-12 above to be correct and complete
Destination : Bureau de douane		4.			14. Place and date
1.		5.			
2.		6.			
3.		7.			15. Signature of holder or agent

18. Certificate for goods taken under control (Customs office of departure or of entry en route)		24. Certificate of termination of the TIR operation (Customs office of exit en route or of destination)	
☐ 19. Seals or identification marks found to be intact	☐ 20. Time-limit for transit	☐ 25. Seals or identification marks found to be intact	
21. Registered by the Customs office at _____ under No _____		26. Number of packages for which the termination of the TIR operation is certified	
22. Miscellaneous (itinerary stipulated, Customs office at which the load must be produced, etc.)		27. Reservations	
			
23. Customs officer's signature and Customs office date stamp		28. Customs officer's signature and Customs office date stamp	

COUNTERFOIL N° 2 CARNET

of TIR

1. Accepted by the Customs office at _____		6. Customs officer's signature and Customs office date stamp 
☐ 2. Seals or identification marks found to be intact		
3. Number of packages for which the termination of the TIR operation is certified (as specified in the manifest)		
4. New seals affixed		
5. Reservations		

NAŘÍZENÍ

NAŘÍZENÍ RADY (EU) 2022/972

ze dne 17. června 2022,

kterým se mění nařízení (EU) 2021/2283 o otevření a způsobu správy autonomních celních kvót Unie pro některé zemědělské produkty a průmyslové výrobky

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 31 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Aby se zajistily dostatečné a nepřerušované dodávky některých zemědělských produktů a průmyslových výrobků, jež se v Unii produkuje v nedostatečných množstvích, a zabránilo se tak narušení trhu s nimi, byly nařízením Rady (EU) 2021/2283 ⁽¹⁾ otevřeny autonomní celní kvóty Unie (dále jen „kvóty“). V jejich mezích mohou být produkty a výrobky do Unie dováženy se sníženými nebo nulovými celními sazbami.
- (2) Vzhledem k tomu, že je v zájmu Unie zajistit přiměřené dodávky některých průmyslových výrobků, a vzhledem ke skutečnosti, že stejné, rovnocenné nebo náhradní výrobky nejsou v Unii vyráběny v dostatečném množství, je nutné otevřít nové kvóty s pořadovými čísly 09.2819, 09.2839, 09.2855, 09.2857 a 09.2702 s nulovými celními sazbami pro vhodné množství těchto výrobků.
- (3) Jelikož rozsah kvót s pořadovými čísly 09.2583 a 09.2876 již není pro splnění potřeb hospodářských subjektů v Unii dostatečný, měl by být změněn popis produktů a výrobků, na něž se tyto kvóty vztahují. Uvedení příslušného kódu TARIC pro uvedené produkty a výrobky by proto mělo být změněno.
- (4) Protože již není v zájmu Unie zachovat kvóty s pořadovými čísly 09.2637, 09.2679 a 09.2740, měly by být uzavřeny s účinkem od 1. července 2022.
- (5) S ohledem na změny, které je třeba provést, a v zájmu přehlednosti by příloha nařízení (EU) 2021/2283 měla být nahrazena.
- (6) Aby se nepřerušilo uplatňování režimu kvót a byly dodrženy pokyny stanovené ve sdělení Komise ze dne 13. prosince 2011 o pozastavení všeobecných cel a o autonomních celních kvótách, měly by se změny stanovené v tomto nařízení v souvislosti s kvótami na dotčené produkty a výrobky použít ode dne 1. července 2022. Toto nařízení by proto mělo vstoupit v platnost co nejdříve,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha nařízení (EU) 2021/2283 se nahrazuje zněním obsaženým v příloze tohoto nařízení.

⁽¹⁾ Nařízení Rady (EU) 2021/2283 ze dne 20. prosince 2021 o otevření a způsobu správy autonomních celních kvót Unie pro některé zemědělské produkty a průmyslové výrobky a o zrušení nařízení (EU) č. 1388/2013 (Úř. věst. L 458, 22.12.2021, s. 33).

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. července 2022.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Lucemburku dne 17. června 2022.

*Za Radu
předseda*
B. LE MAIRE

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA

Pořadové číslo	Kód KN	TARIC	Popis zboží	Kvótové období	Objem kvóty	Celní sazba v rámci kvóty
09.2849	ex 0710 80 69	10	Boltcovitka chlupatá (<i>Auricularia polytricha</i>) (též vařená ve vodě nebo v páře), zmrazená, k výrobě hotových jídel ⁽¹⁾ ⁽²⁾	1.1.-31.12.	700 tun	0 %
09.2664	ex 2008 60 39	30	Třešně s přídavkem alkoholu, s obsahem cukru nejvýše 9 % hmotnostních, o průměru nejvýše 19,9 mm, s pečkou, k použití v čokoládových výrobcích ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	1 000 tun	10 %
09.2913	ex 2401 10 35 ex 2401 10 70 ex 2401 10 95 ex 2401 10 95 ex 2401 10 95 ex 2401 20 35 ex 2401 20 70 ex 2401 20 95 ex 2401 20 95 ex 2401 20 95	91 10 11 21 91 91 10 11 21 91	Přírodní nezpracovaný tabák, též pravidelně řezaný, s celní hodnotou nejméně 450 EUR za 100 kg/net, určený k použití jako pojivo nebo obal při výrobě zboží podpoložky 2402 10 00 ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	6 000 tun	0 %
09.2828	2712 20 90		Parafín, obsahující méně než 0,75 % hmotnostních oleje	1.1.-31.12.	100 000 tun	0 %
09.2600	ex 2712 90 39	10	Parafínový gáč (CAS RN 64742-61-6)	1.1.-31.12.	100 000 tun	0 %
09.2578	ex 2811 19 80	50	Kyselina sulfamidová (CAS RN 5329-14-6) o čistotě 95 % hmotnostních nebo vyšší, též s přídavkem nejvýše 5 % oxidu křemičitého (CAS RN 112926-00-8) jako protispékavé látky	1.1.-31.12.	27 000 tun	0 %
09.2928	ex 2811 22 00	40	Křemičité plnivo ve formě granulí, s obsahem oxidu křemičitého 97 % hmotnostních nebo více	1.1.-31.12.	1 700 tun	0 %
09.2806	ex 2825 90 40	30	Oxid wolframový, včetně modrého oxidu wolframového (CAS RN 1314-35-8 nebo CAS RN 39318-18-8)	1.1.-31.12.	12 000 tun	0 %
09.2819	ex 2833 25 00	30	Hexakis(hydroxid)-síran tetraměďnatý ($\text{Cu}_4(\text{OH})_6(\text{SO}_4)$), hydrát (CAS RN 12527-76-3) o čistotě 98 % hmotnostních nebo vyšší	1.7.-31.12.	120 000 kg	0 %

09.2872	ex 2833 29 80	40	Síran cesný (CAS RN 10294-54-9) v pevné formě nebo jako vodný roztok obsahující více než 48 % hmotnostních, avšak nejvýše 52 % hmotnostních síranu cesného	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2567	ex 2903 22 00	10	Trichlorethylen (CAS-RN 79-01-6) o čistotě 99 % hmotnostních nebo vyšší	1.1.-31.12.	11 885 000 kg	0 %
09.2837	ex 2903 79 30	20	Bromchlormethan (CAS RN 74-97-5)	1.1.-31.12.	600 tun	0 %
09.2933	ex 2903 99 80	30	1,3-Dichlorbenzen (CAS RN 541-73-1)	1.1.-31.12.	2 600 tun	0 %
09.2700	ex 2905 12 00	10	1-Propanol (propylalkohol) (CAS RN 71-23-8)	1.1.-31.12.	15 000 tun	0 %
09.2830	ex 2906 19 00	40	Cyklopropylmethanol (CAS RN 2516-33-8)	1.1.-31.12.	20 tun	0 %
09.2851	ex 2907 12 00	10	o-Kresol (CAS RN 95-48-7) o čistotě nejméně 98,5 % hmotnostních	1.1.-31.12.	20 000 tun	0 %
09.2704	ex 2909 49 80	20	2,2,2',2'-Tetrakis (hydroxymethyl)-3,3'-oxydipropan-1-ol (CAS RN 126-58-9)	1.1.-31.12.	500 tun	0 %
09.2565	ex 2914 19 90	70	Acetylacetonát vápenatý (CAS RN 19372-44-2) o čistotě 95 % hmotnostních nebo vyšší	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2852	ex 2914 29 00	60	Cyklopropylmethylketon (CAS RN 765-43-5)	1.1.-31.12.	300 tun	0 %
09.2638	ex 2915 21 00	10	Kyselina octová (CAS RN 64-19-7) o čistotě 99 % hmotnostních nebo vyšší	1.1.-31.12.	1 000 000 tun	0 %
09.2702	2915 32 00		Vinylacetát (CAS RN 108-05-4)	1.7.-31.12.	225 000 tun	0 %
09.2728	ex 2915 90 70	85	Ethyl-trifluoracetát (CAS RN 383-63-1)	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2665	ex 2916 19 95	30	Kalium-(E,E)-hexa-2,4-dienoát (CAS RN 24634-61-5)	1.1.-31.12.	8 250 tun	0 %
09.2684	ex 2916 39 90	28	2,5-Dimethylfenylacetylchlorid (CAS RN 55312-97-5)	1.1.-31.12.	700 tun	0 %
09.2599	ex 2917 11 00	40	Diethyloxalát (CAS RN 95-92-1)	1.1.-31.12.	500 tun	0 %
09.2769	ex 2917 13 90	10	Dimethylsebakát (CAS RN 106-79-6)	1.1.-31.12.	1 000 tun	0 %
09.2634	ex 2917 19 80	40	Dodekandiová kyselina (CAS RN 693-23-2) o čistotě vyšší než 98,5 % hmotnostních	1.1.-31.12.	8 000 tun	0 %

09.2808	ex 2918 22 00	10	o-Acetylsalicylová kyselina (CAS RN 50-78-2)	1.1.-31.12.	120 tun	0 %
09.2646	ex 2918 29 00	75	Oktadecyl-3-(3,5-di- <i>tert</i> -butyl-4-hydroxyfenyl)propionát (CAS RN 2082-79-3) s: — podílem procházejícím sítím s oky o velikosti 500 µm větším než 99 % hmotnost- ních a — bodem tání 49 °C nebo vyšším, avšak nejvýše 54 °C, pro použití při výrobě práškových směsí přídatných látek obsahujících stabilizátor pro zpracování PVC (pudrů nebo lisovaných granulátů) (!)	1.1.-31.12.	380 tun	0 %
09.2647	ex 2918 29 00	80	Pentaerythritol-tetrakis (3-(3,5-di- <i>tert</i> -butyl-4-hydroxyfenyl)propionát) (CAS RN 6683-19-8) s: — podílem procházejícím sítím s oky o velikosti 250 µm větším než 75 % hmotnost- ních a s oky o velikosti 500 µm větším než 99 % hmotnostních a — bodem tání 110 °C nebo vyšším, avšak nejvýše 125 °C, pro použití při výrobě práškových směsí (prášků nebo granulátů pro lisování) přídatných látek obsahujících stabilizátor pro zpracování PVC (!)	1.1.-31.12.	140 tun	0 %
09.2975	ex 2918 30 00	10	Benzofenon-3,3',4,4'- tetrakarboxidianhydrid (CAS RN 2421-28-5)	1.1.-31.12.	1 000 tun	0 %
09.2688	ex 2920 29 00	70	Tris(2,4-di- <i>tert</i> -butylfenyl)fosfit (CAS RN 31570-04-4)	1.1.-31.12.	6 000 tun	0 %
09.2598	ex 2921 19 99	75	Oktadecylamin (CAS RN 124-30-1)	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2649	ex 2921 29 00	60	Bis(2-dimethylaminoethyl) (methyl)amin (CAS RN 3030-47-5)	1.1.-31.12.	1 700 tun	0 %
09.2682	ex 2921 41 00	10	Anilin (CAS RN 62-53-3) o čistotě 99 % hmotnostních nebo vyšší	1.1.-31.12.	150 000 tun	0 %
09.2617	ex 2921 42 00	89	4-Fluor-N-(1-methylethyl) benzenamin (CAS RN 70441-63-3)	1.1.-31.12.	500 tun	0 %

09.2602	ex 2921 51 19	10	o-Fenylendiamin (CAS RN 95-54-5)	1.1.-31.12.	1 800 tun	0 %
09.2563	ex 2922 41 00	20	L-Lysin hydrochlorid (CAS RN 657-27-2) nebo vodný roztok L-lysinu (CAS RN 56-87-1), obsahující 50 % hmotnostních nebo více L-lysinu	1.7.-31.12.	122 500 tun	0 %
09.2592	ex 2922 50 00	25	L-Threonin (CAS RN 72-19-5)	1.1.-31.12.	166 000 tun	0 %
09.2575	ex 2923 90 00	87	(3-Chlor-2-hydroxypropyl) trimethylamonium-chlorid (CAS RN 3327-22-8), ve formě vodného roztoku obsahujícího 65 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 71 % hmotnostních (3-chlor-2-hydroxypropyl) trimethylamonium-chloridu	1.1.-31.12.	19 000 tun	0 %
09.2854	ex 2924 19 00	85	3-Jodoprop-2-yn-1-yl- butylkarbamát (CAS RN 55406-53-6)	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2874	ex 2924 29 70	87	Paracetamol (INN) (CAS RN 103-90-2)	1.1.-31.12.	20 000 tun	0 %
09.2742	ex 2926 10 00	10	Akrylonitril (CAS RN 107-13-1), pro použití při výrobě zboží kapitoly 55 a čísla 6815 (¹)	1.1.-31.12.	60 000 tun	0 %
09.2583	ex 2926 10 00	30	Akrylonitril (CAS RN 107-13-1), pro použití při výrobě zboží čísel 2921, 2924, 3903, 3906, 3908, 3911 a 4002 (¹)	1.7.-31.12.	20 000 tun	0 %
09.2856	ex 2926 90 70	84	2-Nitro-4-(trifluormethyl) benzonitril (CAS RN 778-94-9)	1.1.-31.12.	900 tun	0 %
09.2708	ex 2928 00 90	15	Monomethylhydrazin (CAS RN 60-34-4) ve formě vodného roztoku o obsahu monomethylhydrazinu 40 (± 5) % hmotnostních	1.1.-31.12.	900 tun	0 %
09.2581	ex 2929 10 00	25	1,5-Naftalen-diisokyanát (CAS RN 3173-72-6) o čistotě 90 % hmotnostních nebo vyšší	1.1.-31.12.	300 tun	0 %
09.2685	ex 2929 90 00	30	Nitroguanidin (CAS RN 556-88-7)	1.1.-31.12.	6 500 tun	0 %

09.2597	ex 2930 90 98	94	Bis[3-(triethoxysilyl)propyl]disulfid (CAS RN 56706-10-6)	1.1.-31.12.	6 000 tun	0 %
09.2596	ex 2930 90 98	96	2-Chlor-4-(methylsulfonyl)-3-((2,2,2-trifluorethoxy)methyl)benzoová kyselina (CAS RN 120100-77-8)	1.1.-31.12.	300 tun	0 %
09.2580	ex 2931 90 00	75	Hexadecyltrimethoxysilan (CAS RN 16415-12-6) o čistotě nejméně 95 % hmotnostních, pro použití při výrobě polyethylenu ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	165 tun	0 %
09.2842	2932 12 00		2-Furaldehyd (furfural)	1.1.-31.12.	10 000 tun	0 %
09.2696	ex 2932 20 90	25	Dekan-5-olid (CAS RN 705-86-2)	1.1.-31.12.	6 000 kg	0 %
09.2697	ex 2932 20 90	30	Dodekan-5-olid (CAS RN 713-95-1)	1.1.-31.12.	6 000 kg	0 %
09.2812	ex 2932 20 90	77	Hexan-6-olid (CAS RN 502-44-3)	1.1.-31.12.	4 000 tun	0 %
09.2858	2932 93 00		Piperonal (CAS RN 120-57-0)	1.1.-31.12.	220 tun	0 %
09.2839	ex 2933 39 99	09	2-(2-Pyridyl)ethanol (CAS RN 103-74-2) o čistotě 99 % hmotnostních nebo vyšší	1.7.-31.12.	350 tun	0 %
09.2673	ex 2933 39 99	43	2,2,6,6-Tetramethylpiperidin-4-ol (CAS RN 2403-88-5)	1.1.-31.12.	1 000 tun	0 %
09.2880	ex 2933 59 95	39	Ibrutinib (INN) (CAS RN 936563-96-1)	1.1.-31.12.	5 tun	0 %
09.2860	ex 2933 69 80	30	1,3,5-Tris[3-(dimethylamino)propyl]hexahydro-1,3,5-triazin (CAS RN 15875-13-5)	1.1.-31.12.	600 tun	0 %
09.2566	ex 2933 99 80	05	1,4,7,10-Tetraazacyklododekan (CAS RN 294-90-6) o čistotě 96 % hmotnostních nebo vyšší	1.1.-31.12.	60 tun	0 %
09.2658	ex 2933 99 80	73	5-Acetoacetylaminobenzimidazol (CAS RN 26576-46-5)	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2593	ex 2934 99 90	67	5-Chlorthiofen-2-karboxylová kyselina (CAS RN 24065-33-6)	1.1.-31.12.	45 000 kg	0 %
09.2675	ex 2935 90 90	79	4-[[2-Methoxybenzoyl]amino]sulfonyl]benzoyl-chlorid (CAS RN 816431-72-8)	1.1.-31.12.	1 000 tun	0 %

09.2710	ex 2935 90 90	91	2,4,4-Trimethylpentan-2-aminium(3R,5S,6E)-7-{2-[(ethylsulfonyl)amin]-4-(4-fluorfenyl)-6-(propan-2-yl)pyrimidin-5-yl}-3,5-dihydroxyhept-6- enoát (CAS RN 917805-85-7)	1.1.-31.12.	5 000 kg	0 %
09.2945	ex 2940 00 00	20	D-Xylóza (CAS RN 58-86-6)	1.1.-31.12.	400 tun	0 %
09.2686	ex 3204 11 00	75	Barvivo C.I. Disperse Yellow 54 (CAS RN 7576-65-0) a přípravky na něm založené s obsahem barviva C.I. Disperse Yellow 54 99 % hmotnostních nebo více	1.1.-31.12.	250 tun	0 %
09.2676	ex 3204 17 00	14	Přípravky na bázi barviva C.I. Pigment Red 48:2 (CAS RN 7023-61-2) s obsahem barviva C.I. Pigment Red 48:2 60 % hmotnostních nebo více, avšak méně než 85 % hmotnostních	1.1.-31.12.	50 tun	0 %
09.2698	ex 3204 17 00	30	Barvivo C.I. Pigment Red 4 (CAS RN 2814-77-9) a přípravky na něm založené s obsahem barviva C.I. Pigment Red 4 60 % hmotnostních nebo více	1.1.-31.12.	150 tun	0 %
09.2659	ex 3802 90 00	19	Křemelina průtokově žíhaná sodou	1.1.-31.12.	35 000 tun	0 %
09.2908	ex 3804 00 00	10	Lignosulfonát sodný (CAS RN 8061-51-6)	1.1.-31.12.	40 000 tun	0 %
09.2889	3805 10 90		Sulfátová terpentýnová silice	1.1.-31.12.	25 000 tun	0 %
09.2935	ex 3806 10 00	10	Kalafuna a pryskyřičné kyseliny získané z čerstvých olejopryskyřičných látek	1.1.-31.12.	280 000 tun	0 %
09.2832	ex 3808 92 90	40	Přípravek obsahující 38 % nebo více, avšak nejvýše 50 % hmotnostních zinečnaté soli pyrrithionu (INN) (CAS RN 13463-41-7) ve vodné disperzi	1.1.-31.12.	500 tun	0 %
09.2876	ex 3811 29 00	57	Aditiva skládající se z reakčních produktů difenylaminu a rozvětvených nonenů obsahující: — více než 20 % hmotnostních, avšak nejvýše 50 % hmotnostních 4-monononyldifenylaminu a — více než 50 % hmotnostních, avšak nejvýše 80 % hmotnostních 4,4'-dinonyldifenylaminu,	1.1.-31.12.	900 tun	0 %

			— celkový procentní podíl 2,4-dinonyldifenylaminu a 2,4'-dinonyldifenylaminu nejvýše 15 % hmotnostních, pro použití při výrobě mazacích olejů ⁽¹⁾			
09.2814	ex 3815 90 90	76	Katalyzátor skládající se z oxidu titaničitého a oxidu wolframového	1.1.-31.12.	3 000 tun	0 %
09.2644	ex 3824 99 92	77	Přípravek obsahující: — 55 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 78 % hmotnostních dimethyl-glutarátu (CAS RN 1119-40-0), — 10 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 30 % hmotnostních dimethyl-adipátu (CAS RN 627-93-0) a — nejvýše 35 % hmotnostních dimethyl-sukcinátu (CAS RN 106-65-0)	1.1.-31.12.	10 000 tun	0 %
09.2681	ex 3824 99 92	85	Směs bis[3-(triethoxysilyl)propyl]sulfidů (CAS RN 211519-85-6)	1.1.-31.12.	9 000 tun	0 %
09.2650	ex 3824 99 92	87	Acetofenon (CAS RN 98-86-2) o čistotě 60 % hmotnostních nebo vyšší, avšak nejvýše 90 % hmotnostních	1.1.-31.12.	2 000 tun	0 %
09.2829	ex 3824 99 93	43	Pevný extrakt zbytku získaného během extrakce pryskyřice ze dřeva, nerozpustný v alifatických rozpouštědlech, s následujícími vlastnostmi: — obsah pryskyřičných kyselin nepřesahující 30 % hmotnostních, — číslo kyselosti nepřesahující 110 a — bod tání je 100 °C nebo vyšší	1.1.-31.12.	1 600 tun	0 %
09.2907	ex 3824 99 93	67	Směs fytosterolů, ve formě prášku, obsahující: — 75 % hmotnostních nebo více sterolů, — nejvýše 25 % hmotnostních stanolů, k použití při výrobě stanolů/sterolů nebo esterů stanolů/sterolů ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	2 500 tun	0 %

09.2568	ex 3824 99 96	91	Směs ve formě pelet obsahující: — 49 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 50 % hmotnostních bis[3-(triethoxysilyl)propyl]polysulfidů (CAS RN 211519-85-6), a — 50 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 51 % hmotnostních sazí (CAS RN 1333-86-4), z toho 75 % hmotnostních nebo více propadne sítem o velikosti otvorů 0,60 mm, avšak nejvýše 10 % sítem o velikosti otvorů 0,25 mm (jak je stanoveno metodou ASTM D1511)	1.1.-31.12.	1 500 tun	0 %
09.2820	ex 3827 90 00	10	Směsi obsahující: — 60 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 90 % hmotnostních 2-chlorpropenu (CAS RN 557-98-2), — 8 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 14 % hmotnostních (Z)-1-chlorpropenu (CAS RN 16136-84-8), — 5 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 23 % hmotnostních 2-chlorpropanu (CAS RN 75-29-6), — nejvýše 6 % hmotnostních 3-chlorpropenu (CAS RN 107-05-1) a — nejvýše 1 % hmotnostní ethylchloridu (CAS RN 75-00-3)	1.1.-31.12.	6 000 tun	0 %
09.2671	ex 3905 99 90	81	Poly(vinylbutyral) (CAS RN 63148-65-2): — o obsahu hydroxylových skupin 17,5 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 20 % hmotnostních, a — se střední velikostí částic (D50) vyšší než 0,6 mm	1.1.-31.12.	12 500 tun	0 %
09.2846	ex 3907 40 00	25	Směs polymerů z polykarbonátu a poly(methylmetakrylátu) s podílem polykarbonátu 98,5 % hmotnostních nebo vyšším, ve formě pelet nebo granulí, s propustností světla 88,5 % nebo vyšší, měřenou pomocí zkušebního tělesa s tloušťkou stěny 4,0 mm při vlnové délce $\lambda = 400$ nm (podle ISO 13468-2)	1.1.-31.12.	2 000 tun	0 %

09.2585	ex 3907 99 80	70	Kopolymer poly (ethylenetereftalátu) a cyklohexandimethanolu obsahující více než 10 % hmotnostních cyklohexandimethanolu	1.1.-31.12.	60 000 tun	2 %
09.2855	ex 3910 00 00	10	Kapalný poly (methyldihydrosiloxan) s koncovými trimethylsilylovými skupinami (CAS RN 63148-57-2) o čistotě 99,9 % hmotnostních nebo vyšší	1.7.-31.12.	250 tun	0 %
09.2723	ex 3911 90 19	10	Poly (oxy-1,4-fenylensulfonyl-1,4-fenylenoxy-4,4'-bifenylen)	1.1.-31.12.	5 000 tun	0 %
09.2816	ex 3912 11 00	20	Vločky acetátu celulózy	1.1.-31.12.	75 000 tun	0 %
09.2573	ex 3913 10 00	20	Alginát sodný získávaný z hnědých mořských řas (CAS RN 9005-38-3) — se ztrátou sušením nejvýše 15 % hmotnostních (4 h při 105 °C), — s frakcí nerozpustnou ve vodě o nejvýše 2 % hmotnostních, počítáno v sušině	1.1.-31.12.	2 000 tun	0 %
09.2641	ex 3913 90 00	87	Nesterilní hyaluronát sodný s: — hmotnostní průměrnou molekulovou hmotností (M_w) nejvýše 900 000, — hladinou endotoxinů nejvýše 0,008 endotoxinových jednotek (EU)/mg, — obsahem etanolu nejvýše 1 % hmotnostní, — obsahem isopropanolu nejvýše 0,5 % hmotnostního	1.1.-31.12.	300 kg	0 %
09.2661	ex 3920 51 00	50	Desky z polymethylmethakrylátu splňující normy: — EN 4364 (MIL-P-5425E) a DTD5592A, nebo — EN 4365 (MIL-P-8184) a DTD5592A	1.1.-31.12.	100 tun	0 %

09.2645	ex 3921 14 00	20	Lehčený blok regenerované celulózy impregnovaný vodou obsahující chlorid hořečnatý a kvartérní amoniové sloučeniny, o rozměrech 100 cm (± 10 cm) × 100 cm (± 10 cm) × 40 cm (± 5 cm)	1.1.-31.12.	1 700 tun	0 %
09.2572	ex 5205 26 00 ex 5205 27 00	10 10	Hrubá bílá jednoduchá bavlněná příze — z česaných vláken, — o průměrné délce vlákna 36,5 mm nebo větší, — vyrobená kompaktním prstencovým dopřádáním s pneumatickým zhušťováním, — o strukturní pevnosti 26,5 cN/tex nebo vyšší (podle ISO 2062:2009 při rychlosti 5 000 mm/min)	1.1.-31.12.	50 000 tun	0 %
09.2576	ex 5208 12 16	20	Nebělená tkanina v plátňové vazbě: — o šířce nejvýše 145 cm, — o hmotnosti 120 g/m ² nebo vyšší, avšak nejvýše 130 g/m ² , — o 30 útcích nebo více, avšak nejvýše 45 útcích na cm, — s pevným krajem se zatkanými útky na obou stranách, přičemž pevný kraj se zatkanými útky, který má šířku 15 mm (± 2 mm), je na rubu tvořen páskem z plátňové vazby o šířce 6 mm nebo větší, avšak nejvýše 9 mm, a páskem z vazby panama o šířce 6 mm nebo větší, avšak nejvýše 9 mm	1.1.-31.12.	1 500 000 m ²	0 %
09.2577	ex 5208 12 96	20	Nebělená tkanina v plátňové vazbě: — o šířce nejvýše 145 cm, — o hmotnosti vyšší než 130 g/m ² , avšak nejvýše 145 g/m ² , — o 30 útcích nebo více, avšak nejvýše 45 útcích na cm, — s pevným krajem se zatkanými útky na obou stranách, přičemž pevný kraj se zatkanými útky, který má šířku 15 mm (± 2 mm), je na rubu tvořen páskem z plátňové vazby o šířce 6 mm nebo větší, avšak nejvýše	1.1.-31.12.	2 300 000 m ²	0 %

			9 mm, a páskem z vazby panama o šířce 6 mm nebo větší, avšak nejvýše 9 mm			
09.2848	ex 5505 10 10	10	Odpad ze syntetických vláken (včetně výčesků, nitového odpadu a rozvlákněného materiálu) z nylonu nebo jiných polyamidů (PA6 a PA66)	1.1.-31.12.	10 000 tun	0 %
09.2721	ex 5906 99 90	20	Tkaná a laminovaná pogumovaná textilie s těmito vlastnostmi: — se třemi vrstvami, — jedna vnější vrstva je z akrylové tkaniny, — druhá vnější vrstva je z polyesterové tkaniny, — střední vrstva je z chlorobutylové pryže, — střední vrstva má hmotnost 452 g/m ² nebo více, avšak nejvýše 569 g/m ² , — textilie má celkovou hmotnost 952 g/m ² nebo více, avšak nejvýše 1 159 g/m ² a — textilie má celkovou tloušťku 0,8 mm nebo více, avšak nejvýše 4 mm, používaná k výrobě stahovatelných střech motorových vozidel ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	375 000 m ²	0 %
09.2866	ex 7019 12 00 ex 7019 12 00	06 26	Vrstvená vlákna (pramence) z S-skla: — složená z nekonečných skleněných vláken o průměru 9 μm (±0,5 μm), — o délkové hmotnosti 200 tex nebo větší, avšak nejvýše 680 tex, — neobsahující oxid vápenatý a — s pevností v tahu větší než 3 550 Mpa stanovenou podle ASTM D2343-09 pro použití při výrobě produktů používaných v letectví ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	1 000 tun	0 %

09.2628	ex 7019 66 00	10	Skleněné tkaniny ze skleněného vlákna povrstveného plastem, o hmotnosti 120 g/m ² (± 10 g/m ²), používané ve svinovacích sítích proti hmyzu s pevným rámem	1.1.-31.12.	3 000 000 m ²	0 %
09.2799	ex 7202 49 90	10	Ferochrom obsahující 1,5 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 4 % hmotnostní uhlíku a nejvýše 70 % hmotnostních chromu	1.1.-31.12.	50 000 tun	0 %
09.2652	ex 7409 11 00 ex 7410 11 00	30 40	Fólie a pásy z rafinované mědi, vyrobené elektrolyticky, o tloušťce 0,015 mm nebo větší	1.1.-31.12.	1 020 tun	0 %
09.2734	ex 7409 19 00	20	Desky nebo listy sestávající z: — vrstvy keramiky na bázi nitridu křemičitého o tloušťce 0,32 mm (±0,1 mm) nebo větší, avšak nejvýše 1,0 mm (±0,1 mm), — pokryté na obou stranách fólií z rafinované mědi o tloušťce 0,8 mm (±0,1 mm) a — na jedné straně částečně pokryté vrstvou stříbra	1.1.-31.12.	7 000 000 kusů	0 %
09.2662	ex 7410 21 00	55	Desky: — sestávající nejméně z jedné vrstvy tkaniny ze skleněného vlákna impregnované epoxidovou pryskyřicí, — potažené na jedné nebo obou stranách měděnou fólií o tloušťce nejvýše 0,15 mm, — s dielektrickou konstantou (DK) nižší než 5,4 při 1 MHz, měřenou podle IPC-TM-650 2.5.5.2, — se ztrátovou tangentou nižší než 0,035 při 1 MHz, měřenou podle IPC-TM-650 2.5.5.2, — s porovnávacím indexem odolnosti proti plazivým produktům (CTI) 600 nebo více	1.1.-31.12.	80 000 m ²	0 %
09.2835	ex 7604 29 10	30	Tyče ze slitin hliníku o průměru 300,1 mm nebo větším, avšak nejvýše 533,4 mm	1.1.-31.12.	1 000 tun	0 %

09.2736	ex 7607 11 90 ex 7607 11 90 ex 7607 11 90 ex 7607 11 90	75 77 78 79	Pás nebo fólie ze slitiny hliníku a hořčíku: — ze slitiny odpovídající normě 5182-H19 nebo 5052-H19, — ve svitcích o vnějším průměru nejméně 1 250 mm, avšak nejvýše 1 350 mm, — o tloušťce (tolerance -0,006 mm) 0,15 mm, 0,16 mm, 0,18 mm nebo 0,20 mm, — o šířce (tolerance $\pm 0,3$ mm) 12,5 mm, 15,0 mm, 16,0 mm, 25,0 mm, 35,0 mm, 50,0 mm nebo 356 mm, — s tolerancí zakřivení nepřesahující 0,4 mm/750 mm, — s rovinností měřenou v jednotkách I = ± 4 , — s pevností v tahu vyšší než 365 MPa (5182-H19) nebo 320 MPa (5052-H19) a — s prodloužením A50 větším než 3 % (5182-H19) nebo 2,5 % (5052-H19), pro použití při výrobě lamel pro žaluzie (!)	1.1.-31.12.	600 tun	0 %
09.2722	8104 11 00		Netvářený (surový) hořčík obsahující nejméně 99,8 % hmotnostních hořčíku	1.1.-31.12.	120 000 tun	0 %
09.2840	ex 8104 30 00	20	Magnesiový prášek: — o čistotě 98 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 99,5 %, a — o velikosti částic 0,2 mm nebo více, avšak nejvýše 0,8 mm	1.1.-31.12.	2 000 tun	0 %
09.2629	ex 8302 49 00	91	Teleskopické hliníkové madlo pro použití při výrobě zavazadel (!)	1.1.-31.12.	1 500 000 kusů	0 %
09.2720	ex 8413 91 00	50	Hlava čerpadla z kované oceli pro dvouválcové vysokotlaké čerpadlo s: — frézovanými závitovými fitinky o průměru 10 mm nebo větším, avšak nejvýše 36,8 mm a	1.1.-31.12.	65 000 kusů	0 %

			— vrtanými palivovými kanálky o průměru 3,5 mm nebo větším, avšak nejvýše 10 mm, používaná v systémech vstřikování motorové nafty			
09.2569	ex 8414 90 00	80	Kryt kola turbodmychadla z lité hliníkové slitiny nebo litiny: — se žáruvzdorností do 400 °C, — s otvorem 30 mm nebo větším, avšak nejvýše 300 mm pro vložení kompresorového kola, pro použití v automobilovém průmyslu (!)	1.1.-31.12.	4 000 000 kusů	0 %
09.2570	ex 8482 91 90	10	Válečky s logaritmickým profilem o průměru 25 mm nebo větším, avšak nejvýše 70 mm, nebo koule o průměru 30 mm, avšak nejvýše 100 mm, — vyrobené z oceli 100Cr6 nebo z oceli 100CrMnSi6-4 (ISO 3290), — s odchylkou 0,5 mm nebo menší stanovenou metodou FBH pro použití v odvětví větrných turbín (!)	1.1.-31.12.	600 000 kusů	0 %
09.2738	ex 8482 99 00	30	Mosazné klece: — kontinuálně nebo odstředivě lité, — soustružené, — obsahující 35 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 38 % hmotnostních zinku, — obsahující 0,75 % hmotnostních nebo více, avšak nejvýše 1,25 % hmotnostních olova, — obsahující 1,0 % hmotnostní nebo více, avšak nejvýše 1,4 % hmotnostních hliníku a — s pevností v tahu 415 Pa nebo více, typu používaného při výrobě kuličkových ložisek	1.1.-31.12.	50 000 kusů	0 %

09.2857	ex 8482 99 00	50	Vnitřní a vnější kroužky z oceli, nebroušené, vnější kroužek s vnitřní oběžnou dráhou, vnitřní kroužek s vnější oběžnou dráhou, o vnějším průměru: — vnitřního kroužku 14 mm nebo větším, avšak nejvýše 77 mm, a — vnějšího kroužku 26 mm nebo větším, avšak nejvýše 101 mm	1.7.-31.12.	10 000 000 kg	0 %
09.2763	ex 8501 40 20 ex 8501 40 80	40 30	Komutátorový elektromotor na střídavý proud, jednofázový, s výkonem 250 W nebo vyšším, s příkonem 700 W nebo vyšším, avšak nejvýše 2 700 W, s vnějším průměrem větším než 120 mm ($\pm 0,2$ mm), avšak nejvýše 135 mm ($\pm 0,2$ mm), se jmenovitými otáčkami vyššími než 30 000 ot./min., avšak nejvýše 50 000 ot./min, vybavený sacím ventilátorem, pro použití při výrobě vysavačů ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	2 000 000 kusů	0 %
09.2672	ex 8529 90 92 ex 9405 42 31	75 70	Deska plošných spojů s diodami vyzařujícími světlo (LED): — též vybavená hranoly/čočkou a — též opatřená konektorem (konektory) pro výrobu podsvětlovacích jednotek pro zboží čísla 8528 ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	115 000 000 kusů	0 %
09.2574	ex 8537 10 91	73	Multifunkční zařízení (přístrojový panel) — se zakřiveným displejem TFT LCD (poloměr 750 mm) s dotykovými plochami, — s mikroprocesory a paměťovými čipy, — s akustickým modulem a reproduktorem, — s konektory pro CAN, 3 x pro sběrnici LIN, LVDS a Ethernet, — k ovládání různých funkcí (např. podvozek, světlá) a	1.1.-31.12.	66 900 kusů	0 %

			— k situačnímu zobrazení údajů o vozidle a navigačních údajů (např. rychlost, počítadlo ujetých kilometrů, stav nabití trakční baterie), pro použití při výrobě osobních automobilů poháněných výhradně elektrickým motorem položky 8703 80 ⁽¹⁾			
09.2003	ex 8543 70 90	63	Napětím řízený frekvenční generátor složený z pasivních a aktivních prvků namontovaných na tištěném obvodu, umístěném pod společným krytem, s rozměry nejvýše 30 mm × 30 mm	1.1.-31.12.	1 400 000 kusů	0 %
09.2910	ex 8708 99 97	75	Podpěrné konzoly ze slitiny hliníku s montážními otvory, též s upevňovacími maticemi, pro nepřímé upevnění převodovky ke karosérii pro použití při výrobě zboží kapitoly 87 ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	200 000 kusů	0 %
09.2694	ex 8714 10 90	30	Svorky nápravy, skříňové nápravy, vidlicové můstky a upínací prvky, ze slitiny hliníku, používané do motocyklů	1.1.-31.12.	1 000 000 kusů	0 %
09.2668	ex 8714 91 10 ex 8714 91 10 ex 8714 91 10	21 31 75	Rám jízdního kola, vyrobený z uhlíkových vláken a umělé pryskyřice, pro použití při výrobě jízdních kol (včetně elektrokol) ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	600 000 kusů	0 %
09.2564	ex 8714 91 10 ex 8714 91 10 ex 8714 91 10	25 35 77	Rám vyrobený z hliníku nebo hliníku a uhlíkových vláken a umělé pryskyřice, pro použití při výrobě jízdních kol (včetně elektrických jízdních kol) ⁽¹⁾	1.1.-31.12.	9 600 000 kusů	0 %
09.2579	ex 9029 20 31 ex 9029 90 00	40 40	Sdružený přístrojový panel: — s krokovými motory, — s analogovými ukazateli a číselníky, — též s mikroprocesorovou řídicí deskou, — též s ukazateli LED nebo displejem LCD, — zobrazující alespoň: — rychlost,	1.1.-31.12.	160 000 kusů	0 %

			— otáčky motoru, — teplotu motoru, — stav paliva, — komunikující prostřednictvím protokolů CAN-BUS a/nebo K-LINE, pro použití při výrobě zboží kapitoly 87 ⁽¹⁾			
--	--	--	---	--	--	--

⁽¹⁾ Pozastavení cel podléhá celnímu dohledu nad konečným užitím v souladu s článkem 254 nařízení (EU) č. 952/2013.

⁽²⁾ Pozastavení cel se nicméně neuplatní, je-li zpracování prováděno maloobchodem nebo restauračními podniky.

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) 2022/973**ze dne 14. března 2022,****kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1009 stanovením kritérií agronomické účinnosti a bezpečnosti pro používání vedlejších produktů v hnojivých výrobcích EU****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1009 ze dne 5. června 2019, kterým se stanoví pravidla pro dodávání hnojivých výrobků EU na trh a kterým se mění nařízení (ES) č. 1069/2009 a (ES) č. 1107/2009 a zrušuje nařízení (ES) č. 2003/2003 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 42 odst. 7 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení (EU) 2019/1009 stanoví pravidla pro dodávání hnojivých výrobků EU na trh. Hnojivé výrobky EU obsahují složkové materiály jedné nebo více kategorií uvedených v příloze II zmíněného nařízení. V souladu s kategorií složkových materiálů (dále jen „KSM“) 11 v uvedené příloze mohou hnojivé výrobky EU obsahovat vedlejší produkty ve smyslu směrnice Evropského parlamentu a Rady 2008/98/ES ⁽²⁾, a to s určitými výjimkami, které musí být registrovány podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 ⁽³⁾.
- (2) Ustanovení čl. 42 odst. 7 nařízení (EU) 2019/1009 požaduje, aby Komise doplnila bod 3 KSM 11 v příloze II části II stanovením kritérií agronomické účinnosti a bezpečnosti pro používání vedlejších produktů v hnojivých výrobcích EU ve smyslu směrnice 2008/98/ES. Za tímto účelem pověřila Komise své Společné výzkumné středisko (dále jen „SVS“), aby poskytovalo vědecké poradenství ⁽⁴⁾.
- (3) Vedlejší produkty ve smyslu směrnice 2008/98/ES tvoří velmi různorodou kategorii látek. Tyto látky mají rozmanité fyzikální a chemické vlastnosti a lze je získávat během různých výrobních procesů. Pro účely tohoto nařízení jsou vedlejší produkty rozděleny do dvou kategorií v závislosti na typu agronomické účinnosti. První kategorie se týká vedlejších produktů, které poskytují živiny rostlinám nebo houbám nebo zlepšují jejich efektivitu využívání živin. Druhá kategorie se týká vedlejších produktů, které se používají jako technické přídavné látky v menších koncentracích. Ačkoli nejsou přímo spojeny s výživou nebo s efektivitou využívání živin, zlepšují kvalitu hnojivého výrobku nebo bezpečnost manipulace s ním.
- (4) Do první kategorie zařadilo JRC vedlejší produkty vznikající při různých výrobních procesech, ve kterých se používají amonné, sulfátové a fosfátové soli, elementární síra, uhličitán vápenatý a oxid vápenatý. Aby se zajistilo, že tyto vedlejší produkty budou mít jasnou agronomickou hodnotu a nebudou mít nepříznivé účinky na lidské zdraví a životní prostředí, měl by být stanoven přísný požadavek na čistotu.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 170, 25.6.2019, s. 1.

⁽²⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2008/98/ES ze dne 19. listopadu 2008 o odpadech a o zrušení některých směrnic (Úř. věst. L 312, 22.11.2008, s. 3).

⁽³⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 ze dne 18. prosince 2006 o registraci, hodnocení, povolování a omezování chemických látek (REACH), o zřízení Evropské agentury pro chemické látky, o změně směrnice 1999/45/ES a o zrušení nařízení Rady (EHS) č. 793/93, nařízení Komise (ES) č. 1488/94, směrnice Rady 76/769/EHS a směrnic Komise 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Úř. věst. L 396, 30.12.2006, s. 1).

⁽⁴⁾ Huygens D. Saveyn HGM, Technical proposals for by-products and high purity materials as component materials for EU Fertilising Products, JRC128459, Publications Office of the European Union, Luxembourg, 2022.

- (5) U druhé kategorie navrholo JRC povolit použití vedlejších produktů jako technických přídatných látek, například tvrdidel, pojiv nebo plniv, případně protiprašných prostředků, a to pro zlepšení ochrany zdraví uživatelů. Aby se zajistilo, že použití těchto vedlejších produktů neohrozí celkovou agronomickou účinnost hnojivého výrobku EU a nebude mít nepříznivý účinek na lidské zdraví nebo životní prostředí, měla by být stanovena maximální koncentrace v konečném hnojivém výrobku EU.
- (6) Kromě toho JRC v souladu se stávajícími postupy posoudilo nejčastěji používané vedlejší produkty. Tyto vedlejší produkty byly vybrány na základě jejich tržního potenciálu, dostupných údajů o nich, současného právního stavu, historie jejich použití a jejich jednoznačné agronomické hodnoty, jakož i na základě přímoharosti vytváření bezpečnostních kritérií vzhledem k časovému omezení při provádění posouzení. Identifikovanými vedlejšími produkty byly matečný roztok z reakce 5(β-methyl-thioethyl)-hydantoinu s uhličitanem draselným v procesu výroby methioninu, zbytky ze zpracování a čištění minerálů a rud, destilační zbytek ze Solvayova procesu, karbidové vápno z výroby acetyleny, železné strusky, kovové soli ze zpracování rudného koncentráty a povrchové úpravy kovů a huminové kyseliny a fulvokyseliny z procesu odbarvování pitné vody. Tyto specifické vedlejší produkty by se měly používat v hnojivých výrobcích EU, aniž by musely splňovat omezující limity čistoty pro první kategorii vedlejších produktů nebo maximální koncentraci povolenou pro druhou kategorii vedlejších produktů. Důvodem je, že takové vedlejší produkty jsou jasně identifikovány, což JRC umožnilo důkladně posoudit jejich agronomickou hodnotu a veškerá specifická rizika, která by mohly zvýšit.
- (7) Dále by pro používání vedlejších produktů měla být stanovena odpovídající doplňková bezpečnostní kritéria.
- (8) Některé z těchto vedlejších produktů by měly splňovat bezpečnostní kritéria omezující obsah kontaminujících látek a dalších látek vyvolávajících obavy, která se uplatňují jako doplněk ke kritériím stanoveným v příloze I nařízení (EU) 2019/1009 pro příslušnou kategorii funkce výrobku, aniž by bylo dotčeno nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1021 ^(*).
- (9) Pro kontaminující látky, jimiž jsou chrom, thalium a vanad, by měly být stanoveny dodatečné mezní hodnoty celkového obsahu. Některé z vedlejších produktů mohou tyto kontaminující látky obsahovat v důsledku specifčnosti jejich výrobního procesu. Navržené mezní hodnoty pro tyto kontaminující látky by měly zajistit, aby používání hnojivých výrobků EU obsahujících vedlejší produkty s takovými kontaminujícími látkami nevedlo k jejich akumulaci v půdě. Mezní hodnoty pro tyto kontaminující látky by měly být stanoveny jako koncentrace v konečném výrobku, a to podobným způsobem jako v případě požadavků stanovených v příloze I nařízení (EU) 2019/1009. To je odůvodněno skutečností, že bezpečnostní kritéria zavedená v reakci na obavy související s některými konkrétními identifikovanými riziky se zpravidla týkají konečného výrobku a nikoli složkového materiálu. To by mělo usnadnit posuzování shody a dozor nad trhem u takových výrobků, neboť zkoušky se mají provádět pouze na konečném výrobku.
- (10) Je známo, že zbytky ze zpracování nebo čištění sedimentární fosfátové rudy obsahují přirozeně se vyskytující radionuklidy. Aby bylo zajištěno bezpečné používání takových vedlejších produktů v hnojivých výrobcích EU, je vhodné stanovit maximální hodnoty povolených limitů objemové nebo hmotnostní aktivity přirozeně se vyskytujících radionuklidů z uranové a thoriové řady v hnojivých výrobcích EU, které takové materiály obsahují.

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1021 ze dne 20. června 2019 o perzistentních organických znečišťujících látkách (Úř. věst. L 169, 25.6.2019, s. 45).

- (11) Dále by měla být stanovena další bezpečnostní kritéria pro omezení obsahu šestnácti polycyklických aromatických uhlovodíků (PAH₁₆) ⁽⁶⁾ a polychlorovaných dibenzo-p-dioxinů a dibenzofuranů (PCDD/PCDF) ⁽⁷⁾. Nařízení (EU) 2019/1021 stanoví omezení úniků pro PAH₁₆ a PCDD/PCDF jako neúmyslně vyrobených látek během výrobních procesů, ale nezavádí v těchto případech mezní hodnotu. Vzhledem k vysokým rizikům způsobeným přítomností těchto znečišťujících látek v hnojivých výrobcích se považuje za vhodné zavést přísnější požadavky, než jsou požadavky stanovené v uvedeném nařízení. Aby byla zajištěna soudržnost s nařízením (EU) 2019/1021, měly by se tyto mezní hodnoty stanovit na úrovni složkových materiálů, a nikoli jako koncentrace v konečném výrobku.
- (12) Mezní hodnoty pro kontaminující látky PAH₁₆ a PCDD/PCDF nemusí být ve všech případech relevantní. Výrobci by proto měli mít možnost předpokládat, že hnojivý výrobek splňuje daný požadavek, aniž by to bylo třeba ověřovat, například zkouškou, a to v případech, kdy splnění uvedeného požadavku jistě a nesporně vyplývá z povahy nebo z výrobního procesu vedlejších produktů náležejících do KSM 11 nebo hnojivého výrobku EU, který takový vedlejší produkt obsahuje.
- (13) Některé z vedlejších produktů mohou obsahovat selen, který může být toxický, je-li přítomen ve vysoké koncentraci. Některé mohou obsahovat také chlorid, což může vyvolávat obavy ohledně slanosti půdy. Kdykoli jsou tyto látky přítomny v koncentracích překračujících určitou mezní hodnotu, jejich obsah by měl být uveden na etiketě, aby byli uživatelé hnojivého výrobku řádně informováni.
- (14) Vzhledem k tomu, že nařízení (EU) 2019/1009 se začne plně uplatňovat od 16. července 2022, je nutné odložit uplatňování tohoto nařízení ke stejnému datu,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

1. Vedlejší produkty náležející do kategorie složkových materiálů (KSM) 11 uvedené v části II přílohy II nařízení (EU) 2019/1009, které poskytují živiny rostlinám nebo houbám nebo zlepšují jejich efektivitu využívání živin, musí splňovat následující kritéria pro agronomickou účinnost a bezpečnost:

- a) obsahují alespoň 95 % sušiny amonných solí, sulfátových solí, fosfátových solí, elementární síry, uhličitanu vápenatého nebo oxidu vápenatého nebo jejich směsí;
- b) jsou vyprodukovány jako nedílná součást výrobního procesu, který jako vstupní materiály používá látky a směsi jiné než vedlejší produkty živočišného původu nebo získané produkty v rozsahu působnosti nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1069/2009 ⁽⁸⁾;
- c) mají obsah organického uhlíku (C_{org}) nejvýše 0,5 % sušiny vedlejšího produktu;
- d) neobsahují více než 6 mg/kg sušiny polycyklických aromatických uhlovodíků (PAH₁₆) ⁽⁹⁾;

⁽⁶⁾ Suma naftalenu, acenaftylenu, acenaftenu, fluorenu, fenanthrenu, anthracenu, fluoranthenu, pyrenu, benzo[a]anthracenu, chrysenu, benzo[b]fluoranthenu, benzo[k]fluoranthenu, benzo[a]pyrenu, indeno[1,2,3-cd]pyrenu, dibenzo[a,h]anthracenu a benzo[ghi]perylenu.

⁽⁷⁾ Suma 2,3,7,8-TCDD, 1,2,3,7,8-PeCDD; 1,2,3,4,7,8-HxCDD; 1,2,3,6,7,8-HxCDD; 1,2,3,7,8,9-HxCDD; 1,2,3,4,6,7,8-HpCDD; OCDD; 2,3,7,8-TCDF; 1,2,3,7,8-PeCDF; 2,3,4,7,8-PeCDF; 1,2,3,4,7,8-HxCDF; 1,2,3,6,7,8-HxCDF; 1,2,3,7,8,9-HxCDF; 2,3,4,6,7,8-HxCDF; 1,2,3,4,6,7,8-HpCDF; 1,2,3,4,7,8,9-HpCDF a OCDF.

⁽⁸⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1069/2009 ze dne 21. října 2009 o hygienických pravidlech pro vedlejší produkty živočišného původu a získané produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě, a o zrušení nařízení (ES) č. 1774/2002 (nařízení o vedlejších produktech živočišného původu) (Úř. věst. L 300, 14.11.2009, s. 1).

⁽⁹⁾ Suma naftalenu, acenaftylenu, acenaftenu, fluorenu, fenanthrenu, anthracenu, fluoranthenu, pyrenu, benzo[a]anthracenu, chrysenu, benzo[b]fluoranthenu, benzo[k]fluoranthenu, benzo[a]pyrenu, indeno[1,2,3-cd]pyrenu, dibenzo[a,h]anthracenu a benzo[ghi]perylenu.

- e) neobsahují více než 20 ng toxického ekvivalentu (dle WHO) ⁽¹⁰⁾ na kilogram sušiny polychlorovaných dibenzo-para-dioxinů a dibenzofuranů (PCDD/PCDF) ⁽¹¹⁾.

Hnojivý výrobek EU obsahující vedlejší produkty, které poskytují živiny rostlinám nebo houbám nebo zlepšují jejich efektivitu využívání živin, nebo z těchto vedlejších produktů sestávající nesmí obsahovat více než:

- a) 400 mg/kg sušiny celkového množství chromu (Cr);
b) 2 mg/kg sušiny thalia (Tl).

2. Vedlejší produkty náležející do KSM 11 uvedené v části II přílohy II nařízení (EU) 2019/1009, které se používají jako technické přídatné látky, musí splňovat následující kritéria pro agronomickou účinnost a bezpečnost:

- a) jejich úkolem je zvýšit bezpečnost nebo agronomickou účinnost hnojivého výrobku EU;
b) jsou obsaženy v hnojivém výrobku EU v celkové koncentraci nepřesahující 5 % hmotnostních;
c) neobsahují více než 6 mg/kg sušiny polycyklických aromatických uhlovodíků (PAH₁₆);
d) neobsahují více než 20 ng toxického ekvivalentu (dle WHO) ⁽¹²⁾ na kilogram sušiny polychlorovaných dibenzo-para-dioxinů a dibenzofuranů (PCDD/PCDF).

Článek 2

1. Kritéria stanovená v článku 1 se nevztahují na vedlejší produkty náležející do KSM 11 uvedené v části II přílohy II nařízení (EU) 2019/1009, jež představují některou z těchto položek:

- a) matečný roztok z reakce 5(β-methyl-thioethyl)-hydantoinu s uhličitánem draselným v rámci procesu výroby methioninu;
b) zbytky ze zpracování a čištění minerálů a rud, pokud obsahují uhličitany vápenaté, uhličitany hořečnaté, sírany vápenaté, oxid hořečnatý, fosfátové soli a/nebo ve vodě rozpustné soli draslíku, hořčíku nebo sodíku, v celkovém obsahu vyšším než 60 % sušiny zbytků;
c) destilační zbytek ze Solvayova procesu;
d) karbidové vápno z výroby acetylenu;
e) železné strusky;
f) látky pocházející ze zpracování rudného koncentráту a povrchové úpravy kovů, které obsahují alespoň 2 % hmotnostní kationtů dvojmocných nebo trojmocných přechodných kovů (zinek (Zn), měď (Cu), železo (Fe), mangan (Mn) nebo kobalt) (Co)) v roztoku;
g) huminové kyseliny a fulvokyseliny z procesu odbarvování pitné vody.

2. Hodnoty hmotnostní aktivity přirozeně se vyskytujících radionuklidů řady U-238 a Th-232 v hnojivém výrobku EU obsahujícím zbytky ze zpracování nebo čištění sedimentární fosfátové rudy v souladu s odst. 1 písm. b) by neměly překračovat 1 kBq/kg výrobku.

⁽¹⁰⁾ Van den Berg M., L.S. Birnbaum, M. Denison, M. De Vito, W. Farland, et al. (2006) The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds. *Toxicological sciences: an official journal of the Society of Toxicology* 93:223-241. doi:10.1093/toxsci/kfl055.

⁽¹¹⁾ Suma 2,3,7,8-TCDD; 1,2,3,7,8-PeCDD; 1,2,3,4,7,8-HxCDD; 1,2,3,6,7,8-HxCDD; 1,2,3,7,8,9-HxCDD; 1,2,3,4,6,7,8-HpCDD; OCDD; 2,3,7,8-TCDF; 1,2,3,7,8-PeCDF; 2,3,4,7,8-PeCDF; 1,2,3,4,7,8-HxCDF; 1,2,3,6,7,8-HxCDF; 1,2,3,7,8,9-HxCDF; 2,3,4,6,7,8-HxCDF; 1,2,3,4,6,7,8-HpCDF; 1,2,3,4,7,8,9-HpCDF a OCDF.

⁽¹²⁾ Van den Berg M., L.S. Birnbaum, M. Denison, M. De Vito, W. Farland, et al. (2006) The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds. *Toxicological sciences: an official journal of the Society of Toxicology* 93:223-241. doi:10.1093/toxsci/kfl055.

3. Hnojivý výrobek EU obsahující vedlejší produkty uvedené v odst. 1 písm. e) a f) nebo z nich sestávající nesmí obsahovat více než:

- a) 400 mg/kg sušiny celkového množství chromu (Cr);
- b) 2 mg/kg sušiny thalia (Tl);
- c) 600 mg/kg sušiny vanadu (V).

Článek 3

Jestliže splnění určitého požadavku stanoveného v čl. 1 odst. 1 prvním pododstavci písm. d) a e), čl. 1 odst. 1 druhém pododstavci, čl. 1 odst. 2 písm. c) a d) a čl. 2 odst. 2 a 3 jistě a nesporně vyplývá z povahy nebo výrobního procesu vedlejšího produktu či případně hnojivého výrobku EU obsahujícího takový vedlejší produkt, lze tento požadavek v rámci posouzení shody považovat za splněný, aniž by to bylo třeba ověřovat (například zkouškou), a to na odpovědnost výrobce.

Článek 4

1. Obsahuje-li hnojivý výrobek EU vedlejší produkty uvedené v čl. 1 odst. 1 prvním pododstavci a v čl. 2 prvním pododstavci písm. b) až f) nebo se z nich skládá a má obsah selenu (Se) vyšší než 10 mg/kg sušiny, musí být obsah selenu uveden.

2. Obsahuje-li hnojivý výrobek EU vedlejší produkty uvedené v čl. 1 odst. 1 prvním pododstavci a v čl. 2 odst. 1 písm. b), c) a g) nebo se z nich skládá a má obsah chloridu (Cl-) vyšší než 30 g/kg sušiny, musí být obsah chloridu uveden, pokud nebyl hnojivý výrobek EU vyroben výrobním postupem, v rámci kterého byly použity látky nebo směsi obsahující chloridy s úmyslem vyrobit nebo zahrnout soli alkalických kovů nebo soli kovů alkalických zemin, a pokud jsou informace o těchto solích uvedeny v souladu s přílohou III.

3. Pokud je obsah selenu nebo chloridu uveden v souladu s odstavci 1 a 2, musí být jasně oddělen od deklarace týkající se živin a lze ho uvést jako rozmezí hodnot.

4. Pokud z povahy nebo výrobního procesu vedlejšího produktu či případně hnojivého výrobku EU obsahujícího takový vedlejší produkt jistě a nesporně vyplývá skutečnost, že takový hnojivý výrobek EU obsahuje selen nebo chlorid v nižším množství, než jsou mezní hodnoty uvedené v odstavcích 1 a 2, nemusí etiketa obsahovat žádné informace o těchto parametrech, aniž by to bylo třeba ověřovat (například zkouškou), a to na odpovědnost výrobce.

Článek 5

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení se použije ode dne 16. července 2022.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 14. března 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/974**ze dne 16. června 2022****o zápisu názvu do rejstříku chráněných označení původu a chráněných zeměpisných označení („Cidre du Perche/Perche“ (CHZO))**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1151/2012 ze dne 21. listopadu 2012 o režimech jakosti zemědělských produktů a potravin ⁽¹⁾, a zejména na čl. 52 odst. 2 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Žádost o zápis názvu „Cidre du Perche/Perche“ předložená Francií byla v souladu s čl. 50 odst. 2 písm. a) nařízení (EU) č. 1151/2012 zveřejněna v *Úředním věstníku Evropské unie* ⁽²⁾.
- (2) Protože Komisi nebyla oznámena žádná námitka podle článku 51 nařízení (EU) č. 1151/2012, musí být název „Cidre du Perche/Perche“ zapsán do rejstříku,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Název „Cidre du Perche/Perche“ (CHOP) se zapisuje do rejstříku.

Název uvedený v prvním pododstavci označuje produkt třídy 1.8. Ostatní produkty přílohy I Smlouvy (koření atd.) přílohy XI prováděcího nařízení Komise (EU) č. 668/2014 ⁽³⁾.*Článek 2*Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 16. června 2022.

Za Komisi,
jménem předsedkyně,
Janusz WOJCIECHOWSKI
člen Komise

⁽¹⁾ Úř. věst. L 343, 14.12.2012, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. C 100, 1.3.2022, s. 43.

⁽³⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 668/2014 ze dne 13. června 2014, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1151/2012 o režimech jakosti zemědělských produktů a potravin (Úř. věst. L 179, 19.6.2014, s. 36).

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRÁVOMOCI (EU) 2022/975

ze dne 17. března 2022,

kterým se mění regulační technické normy stanovené v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653, pokud jde o prodloužení přechodného opatření stanoveného v čl. 14 odst. 2 uvedeného nařízení, a regulační technické normy stanovené v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268, pokud jde o datum použitelnosti uvedeného nařízení

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1286/2014 ze dne 26. listopadu 2014 o sděleních klíčových informací týkajících se strukturovaných retailových investičních produktů a pojistných produktů s investiční složkou ⁽¹⁾, a zejména na čl. 8 odst. 5 a čl. 10 odst. 2 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení (EU) č. 1286/2014 stanoví jednotná pravidla pro formát a obsah sdělení klíčových informací, které vypracovávají tvůrci strukturovaných retailových investičních produktů a pojistných produktů s investiční složkou (dále jen „produkty s investiční složkou“), a pro poskytování sdělení klíčových informací retailovým investorům s cílem umožnit jim pochopit a porovnat hlavní rysy produktů s investiční složkou a rizika s nimi spojená. Podle čl. 32 odst. 1 uvedeného nařízení však byly správcovské společnosti ve smyslu čl. 2 odst. 1 písm. b) směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/65/ES ⁽²⁾, investiční společnosti uvedené v článku 27 předmětné směrnice a osoby poskytující poradenství o podílových jednotkách SKIPCP uvedených v čl. 1 odst. 2 předmětné směrnice nebo tyto podílové jednotky prodávající osvobozeny do 31. prosince 2021 od povinností stanovených uvedeným nařízením. Pokud členský stát uplatňuje pravidla týkající se formátu a obsahu sdělení klíčových informací, jak je stanoveno v člincích 78 až 81 směrnice 2009/65/ES, na jiné fondy než SKIPCP nabízené retailovým investorům, vztahuje se přechodné opatření stanovené v čl. 32 odst. 1 uvedeného nařízení i na správcovské společnosti, investiční společnosti a osoby poskytující poradenství ohledně podílových jednotek takových fondů nebo prodávající podílové jednotky takových fondů retailovým investorům. Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/2259 ⁽³⁾ bylo nařízení (EU) č. 1286/2014 změněno a dané přechodné opatření bylo prodlouženo do 31. prosince 2022.
- (2) Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 ⁽⁴⁾, které bylo přijato na základě čl. 8 odst. 5, čl. 10 odst. 2 a čl. 13 odst. 5 nařízení (EU) č. 1286/2014, stanoví pravidla týkající se prezentace, obsahu, kontroly a úpravy sdělení klíčových informací a podmínek pro splnění požadavků na poskytnutí těchto sdělení. Ustanovení čl. 14 odst. 2 uvedeného nařízení v přenesené pravomoci umožnilo tvůrcům produktů s investiční složkou používat pro

⁽¹⁾ Úř. věst. L 352, 9.12.2014, s. 1.

⁽²⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/65/ES ze dne 13. července 2009 o koordinaci právních a správních předpisů týkajících se subjektů kolektivního investování do převoditelných cenných papírů (SKIPCP) (Úř. věst. L 302, 17.11.2009, s. 32).

⁽³⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/2259 ze dne 15. prosince 2021, kterým se mění nařízení (EU) č. 1286/2014, pokud jde o prodloužení přechodného opatření pro správcovské společnosti, investiční společnosti a osoby, které poskytují poradenství týkající se podílových jednotek subjektů kolektivního investování do převoditelných cenných papírů (SKIPCP) a jiných subjektů než SKIPCP nebo tyto podílové jednotky prodávají (Úř. věst. L 455, 20.12.2021, s. 1).

⁽⁴⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 ze dne 8. března 2017, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1286/2014 o sděleních klíčových informací týkajících se strukturovaných retailových investičních produktů a pojistných produktů s investiční složkou stanovením regulačních technických norem týkajících se prezentace, obsahu, kontroly a úpravy sdělení klíčových informací a podmínek pro splnění požadavků na poskytnutí těchto sdělení (Úř. věst. L 100, 12.4.2017, s. 1).

poskytnutí konkrétních informací pro účely článků 11 až 13 uvedeného nařízení v přenesené pravomoci sdělení klíčových informací pro investory vypracované v souladu s články 78 až 81 směrnice 2009/65/ES namísto sdělení klíčových informací uvedeného v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653, a to do 31. prosince 2019 za předpokladu, že alespoň jedna z možností podkladových investic uvedených v čl. 14 odst. 1 nařízení v přenesené pravomoci je SKIPCP nebo fond jiný než SKIPCP ve smyslu článku 32 nařízení (EU) č. 1286/2014. Nařízením Komise v přenesené pravomoci (EU) 2019/1866 ⁽⁵⁾ byla platnost uvedeného přechodného opatření prodloužena do 31. prosince 2021 a nařízením Komise v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268 ⁽⁶⁾ bylo nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 změněno znovu za účelem dalšího prodloužení platnosti tohoto přechodného opatření do 30. června 2022.

- (3) Vzhledem k tomu, že nařízením (EU) 2021/2259 byla nyní platnost přechodného opatření uvedeného v článku 32 nařízení (EU) č. 1286/2014 prodloužena do 31. prosince 2022, je nezbytné, aby se toto prodloužení rovněž odrazilo v nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 a aby přechodné opatření bylo dále prodlouženo z 30. června 2022 do 31. prosince 2022. Nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (4) Je nezbytné zajistit, aby se nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268 použilo až ode dne následujícího po skončení přechodného opatření stanoveného v článku 32 nařízení (EU) č. 1286/2014. Datum stanovené v čl. 2 druhém pododstavci nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268 by proto mělo být nahrazeno. Nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Změna nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653

V článku 18 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 se třetí pododstavec nahrazuje tímto:

„Ustanovení čl. 14 odst. 2 se použije do 31. prosince 2022.“

Článek 2

Změna nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268

V čl. 2 druhém pododstavci nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268 se datum „1. července 2022“ nahrazuje datem „1. ledna 2023“.

Článek 3

Vstup v platnost

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

⁽⁵⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2019/1866 ze dne 3. července 2019, kterým se mění nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2017/653 za účelem uvedení přechodného ustanovení pro tvůrce strukturovaných retailových investičních produktů a pojistných produktů s investiční složkou nabízející podílové jednotky fondů uvedené v článku 32 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1286/2014 jako možnosti podkladových investic do souladu s prodlouženou výjimkou podle uvedeného článku (Úř. věst. L 289, 8.11.2019, s. 4).

⁽⁶⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2021/2268 ze dne 6. září 2021, kterým se mění regulační technické normy stanovené nařízením Komise v přenesené pravomoci (EU) 2017/653, pokud jde o příslušnou metodiku a prezentaci scénářů výkonnosti, prezentaci nákladů a metodiku pro výpočet souhrnných ukazatelů nákladů, prezentaci a obsah informací o dosavadní výkonnosti a prezentaci nákladů ze strany strukturovaných retailových investičních produktů a pojistných produktů s investiční složkou nabízejících řadu možností pro investice a uvedení do souladu přechodného opatření pro tvůrce produktů s investiční složkou nabízející podílové jednotky fondů uvedené v článku 32 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1286/2014 jako možnosti podkladových investic s prodlouženým přechodným opatřením stanoveným v uvedeném článku (Úř. věst. L 455 I, 20.12.2021, s. 1).

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 17. března 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/976**ze dne 22. června 2022,****kterým se mění přílohy V a XIV prováděcího nařízení (EU) 2021/404, pokud jde o položky pro Kanadu, Spojené království a Spojené státy americké v seznamech třetích zemí, z nichž je povolen vstup zásilek drůbeže, zárodečných produktů drůbeže a čerstvého masa drůbeže a pernaté zvěře do Unie****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/429 ze dne 9. března 2016 o nákazách zvířat a o změně a zrušení některých aktů v oblasti zdraví zvířat („právní rámec pro zdraví zvířat“) ⁽¹⁾, a zejména na čl. 230 odst. 1 a čl. 232 odst. 1 a 3 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení (EU) 2016/429 vyžaduje, aby zásilky zvířat, zárodečných produktů a produktů živočišného původu pocházely ze třetí země nebo území či jejich oblasti nebo jednotky uvedených na seznamu v souladu s čl. 230 odst. 1 zmíněného nařízení, aby mohly vstoupit do Unie.
- (2) Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/692 ⁽²⁾ stanoví veterinární požadavky, které musí zásilky některých druhů a kategorií zvířat, zárodečných produktů a produktů živočišného původu z třetích zemí nebo území či jejich oblastí nebo (v případě živočichů pocházejících z akvakultury) jednotek splňovat, aby mohly vstoupit do Unie.
- (3) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/404 ⁽³⁾ stanoví seznamy třetích zemí nebo území nebo jejich oblastí či jednotek, z nichž je povolen vstup druhů a kategorií zvířat, zárodečných produktů a produktů živočišného původu, které spadají do oblasti působnosti nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/692, do Unie.
- (4) Konkrétně přílohy V a XIV prováděcího nařízení (EU) 2021/404 stanoví seznamy třetích zemí nebo území nebo jejich oblastí, z nichž je povolen vstup zásilek drůbeže, zárodečných produktů drůbeže, resp. čerstvého masa drůbeže a pernaté zvěře do Unie.
- (5) Kanada oznámila Komisi jedno ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků u drůbeže nacházející se v provincii Saskatchewan v Kanadě, které bylo dne 4. května 2022 potvrzeno laboratorní analýzou (RT-PCR).
- (6) Kanada navíc oznámila Komisi dvě ohniska vysoce patogenní influenzy ptáků u drůbeže nacházející se v provincii Britská Kolumbie v Kanadě, která byla dne 4. června 2022 potvrzena laboratorní analýzou (RT-PCR).
- (7) Spojené království oznámilo Komisi jedno ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků u drůbeže nacházející se v blízkosti města Southwell v okrese Newark and Sherwood v hrabství Nottinghamshire v Anglii (Spojené království), které bylo dne 19. května 2022 potvrzeno laboratorní analýzou (RT-PCR).

⁽¹⁾ Úř. věst. L 84, 31.3.2016, s. 1.

⁽²⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/692 ze dne 30. ledna 2020, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/429, pokud jde o pravidla pro vstup zásilek některých zvířat, zárodečných produktů a produktů živočišného původu do Unie a jejich přemísťování a manipulaci s nimi po vstupu (Úř. věst. L 174, 3.6.2020, s. 379).

⁽³⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/404 ze dne 24. března 2021, kterým se stanoví seznamy třetích zemí, území nebo jejich oblastí, z nichž je povolen vstup zvířat, zárodečných produktů a produktů živočišného původu do Unie v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/429 (Úř. věst. L 114, 31.3.2021, s. 1).

- (8) Spojené království navíc oznámilo Komisi jedno ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků u drůbeže nacházející se v blízkosti města Bexhill-on-Sea v okrese Rother v hrabství Východní Sussex v Anglii (Spojené království), které bylo dne 15. června 2022 potvrzeno laboratorní analýzou (RT-PCR).
- (9) Spojené státy oznámily Komisi jedno ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků u drůbeže nacházející se ve státě Severní Dakota ve Spojených státech, které bylo dne 6. června 2022 potvrzeno laboratorní analýzou (RT-PCR).
- (10) Spojené státy oznámily Komisi další tři ohniska vysoce patogenní influenzy ptáků u drůbeže: jedno ohnisko se nachází ve státě Colorado ve Spojených státech, druhé ohnisko se nachází ve státě Indiana ve Spojených státech a třetí ohnisko se nachází ve státě Washington ve Spojených státech a všechna byla potvrzena dne 7. června 2022 laboratorní analýzou (RT-PCR).
- (11) V návaznosti na uvedená ohniska vysoce patogenní influenzy ptáků veterinární orgány Kanady, Spojeného království a Spojených států vymezily ochranné pásmo kolem postižených hospodářství v okruhu 10 km a zavedly politiku depopulace s cílem tlumit přítomnost vysoce patogenní influenzy ptáků a omezit šíření uvedené nákazy.
- (12) Kanada, Spojené království a Spojené státy americké předložily Komisi informace o epizootologické situaci na svém území a o opatřeních, která přijaly s cílem zabránit dalšímu šíření vysoce patogenní influenzy ptáků. Komise uvedené informace vyhodnotila. Na základě tohoto hodnocení a za účelem ochrany nakažového statusu Unie by již neměl být povolen vstup do Unie pro základy drůbeže, zárodečných produktů drůbeže a čerstvého masa drůbeže a pernaté zvěře z oblastí, na něž se vztahují omezení stanovená veterinárními orgány Kanady, Spojeného království a Spojených států v důsledku nedávných ohnisek vysoce patogenní influenzy ptáků.
- (13) Kanada navíc předložila aktualizované informace o epizootologické situaci na svém území v souvislosti s jedním ohniskem vysoce patogenní influenzy ptáků v hospodářstvích s chovem drůbeže v provincii Nové Skotsko v Kanadě, které bylo potvrzeno dne 8. února 2022. Kanada rovněž předložila informace o opatřeních, která přijala s cílem zabránit dalšímu šíření uvedené nákazy. Konkrétně v návaznosti na toto ohnisko vysoce patogenní influenzy ptáků provedla Kanada s cílem tlumit a omezit šíření uvedené nákazy politiku depopulace. Kromě toho Kanada v dříve infikovaných hospodářstvích s chovem drůbeže na svém území dokončila v návaznosti na provedení politiky depopulace nezbytná čistící a dezinfekční opatření.
- (14) Spojené království navíc předložilo aktualizované informace o epizootologické situaci na svém území v souvislosti s deseti ohnisky vysoce patogenní influenzy ptáků v hospodářstvích s chovem drůbeže: jedno ohnisko v blízkosti obce Alford v okrese East Lindsey v hrabství Lincolnshire v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 16. prosince 2021, jedno ohnisko v blízkosti města Washington v okrese Sunderland v hrabství Tyne and Wear v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 11. prosince 2021, jedno ohnisko v blízkosti města Mablethorpe v okrese East Lindsey v hrabství Lincolnshire v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 31. prosince 2021, jedno ohnisko v blízkosti města Eton v hrabství Windsor and Maidenhead v hrabství Berkshire v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 2. ledna 2022, jedno ohnisko v blízkosti obce Alford v okrese East Lindsey v hrabství Lincolnshire v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 3. ledna 2022, jedno ohnisko v blízkosti obce Upholland v okrese West Lancashire v hrabství Lancashire v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 7. ledna 2022, jedno ohnisko v blízkosti obce Byker v okrese Newcastle Upon Tyne v hrabství Tyne and Wear v Anglii (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 25. ledna 2022, jedno ohnisko v blízkosti města Bishop's Waltham v okrese Winchester v hrabství Hampshire v Anglii, které bylo potvrzeno dne 4. února 2022, jedno ohnisko v blízkosti města Welshpool v hrabství Montgomeryshire ve správní oblasti Powys ve Walesu (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 21. února 2022 a jedno ohnisko v blízkosti obce Collieston v hrabství Aberdeenshire ve Skotsku (Spojené království), které bylo potvrzeno dne 11. března 2022. Spojené království rovněž předložilo informace o opatřeních, která přijalo s cílem zabránit dalšímu šíření uvedené nákazy. Konkrétně v návaznosti na tato ohniska vysoce patogenní influenzy ptáků provedlo Spojené království s cílem tlumit a omezit šíření uvedené nákazy politiku depopulace. Kromě toho Spojené království v dříve infikovaných hospodářstvích s chovem drůbeže na svém území dokončilo v návaznosti na provedení politiky depopulace nezbytná čistící a dezinfekční opatření.
- (15) Komise informace předložené Kanadou a Spojeným královstvím vyhodnotila a dospěla k závěru, že ohniska vysoce patogenní influenzy ptáků v hospodářství s chovem drůbeže byla odstraněna a že již neexistuje žádné riziko spojené se vstupem drůbežích komodit do Unie z oblastí Kanady a Spojeného království, z nichž byl v důsledku těchto ohnisek vstup drůbežích komodit do Unie pozastaven.

- (16) Přílohy V a XIV prováděcího nařízení (EU) 2021/404 by proto měly být změněny, aby zohledňovaly epizootologickou situaci, pokud jde o vysoce patogenní influenzu ptáků v Kanadě, Spojeném království a ve Spojených státech. Nařízení (EU) 2021/404 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (17) S ohledem na stávající epizootologickou situaci v Kanadě, Spojeném království a ve Spojených státech, pokud jde o vysoce patogenní influenzu ptáků, a na vážné riziko zavlečení této nákazy do Unie by změny prováděcího nařízení (EU) 2021/404, jež mají být provedeny tímto nařízením, měly nabýt účinku co nejdříve.
- (18) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro rostliny, zvířata, potraviny a krmiva,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Přílohy V a XIV prováděcího nařízení (EU) 2021/404 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 22. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

Přílohy V a XIV prováděcího nařízení (EU) 2021/404 se mění takto:

1) příloha V se mění takto:

a) část 1 se mění takto:

i) v položce pro Kanadu se řádky pro oblast CA-2.2 nahrazují tímto:

„CA Kanada	CA-2.2	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		8.2.2022	11.6.2022“;

ii) v položce pro Kanadu se za řádky pro oblast CA-2.67 doplňují nové řádky pro oblasti CA-2.68 až CA-2.70, které znějí:

„CA Kanada	CA-2.68	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		4.5.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		4.5.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		4.5.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		4.5.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		4.5.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		4.5.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		4.5.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		4.5.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		4.5.2022	

		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		4.5.2022	
CA-2.69		Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		4.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		4.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		4.6.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		4.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		4.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		4.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		4.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		4.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		4.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		4.6.2022	
CA-2.70		Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		4.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		4.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		4.6.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		4.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		4.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		4.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		4.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		4.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		4.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		4.6.2022“;	

iii) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.69 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.69	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		16.12.2021	14.6.2022“;

iv) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.76 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.76	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		11.12.2021	20.5.2022“;

v) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.81 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.81	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		31.12.2021	14.6.2022“;

vi) v položce pro Spojené království se řádky pro oblasti GB-2.83 a GB-2.84 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.83	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
	GB-2.84	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		3.1.2022	14.6.2022

		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		3.1.2022	14.6.2022“;

vii) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.87 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.87	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		7.1.2022	10.6.2022“;

viii) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.93 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.93	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		25.1.2022	16.6.2022“;

ix) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.96 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.96	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		4.2.2022	15.6.2022“;

x) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.100 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.100	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		21.2.2022	26.5.2022“;

xi) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.105 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.105	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		11.3.2022	11.6.2022“;

xii) v položce pro Spojené království se za řádky pro oblast GB-2.124 doplňují nové řádky pro oblasti GB-2.125 a GB-2.126, které znějí:

„GB Spojené království	GB-2.125	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		19.5.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		19.5.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		19.5.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		19.5.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		19.5.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		19.5.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		19.5.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		19.5.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		19.5.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		19.5.2022	
	GB-2.126	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		15.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		15.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		15.6.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		15.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		15.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		15.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		15.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		15.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		15.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		15.6.2022“;	

xiii) v položce pro Spojené státy se za řádky pro oblast US-2.224 doplňují nové řádky pro oblasti US-2.225 až US-2.228, které znějí:

„US Spojené státy	US-2.225	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		6.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		6.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		6.6.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		6.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		6.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		6.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		6.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		6.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		6.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		6.6.2022	
	US-2.226	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		7.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		7.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		7.6.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		7.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		7.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		7.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		7.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		7.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		7.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		7.6.2022	
	US-2.227	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		7.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		7.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		7.6.2022	

		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		7.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		7.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		7.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		7.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		7.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		7.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		7.6.2022	
	US-2.228	Plemenná drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci a užitková drůbež jiná než ptáci nadřádu běžci	BPP	N, P1		7.6.2022	
		Plemenní ptáci nadřádu běžci a užitkoví ptáci nadřádu běžci	BPR	N, P1		7.6.2022	
		Drůbež určená k porážce jiná než ptáci nadřádu běžci	SP	N, P1		7.6.2022	
		Ptáci nadřádu běžci určení k porážce	SR	N, P1		7.6.2022	
		Jednodenní kuřata jiná než ptáci nadřádu běžci	DOC	N, P1		7.6.2022	
		Jednodenní kuřata ptáků nadřádu běžci	DOR	N, P1		7.6.2022	
		Méně než 20 kusů drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU-LT20	N, P1		7.6.2022	
		Násadová vejce drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HEP	N, P1		7.6.2022	
		Násadová vejce ptáků nadřádu běžci	HER	N, P1		7.6.2022	
		Méně než 20 násadových vajec drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	HE-LT20	N, P1		7.6.2022“;	

b) část 2 se mění takto:

i) v položce pro Kanadu se za popis oblasti CA-2.67 doplňují nové popisy oblastí CA-2.68 až CA-2.70, které znějí:

„Kanada	CA-2.68	Saskatchewan - Latitude 50.23 Longitude -105.51 The municipalities involved are: 3km PZ: Leakville 10km SZ: Buttress
	CA-2.69	British Columbia - Latitude 49.47 Longitude -123.77 The municipalities involved are: 3km PZ: Sechelt 10km SZ: Halfmoon Bay, Redrooffs, Welcome Beach, Selma Park and Davis Bay

	CA-2.70	British Columbia - Latitude 49.62 Longitude -119.71 The municipalities involved are: 3km PZ: Crescent Beach, Summerland and Prairie Valley 10km SZ: Garnet Valley, Trout Creek and Naramata“;
--	---------	--

ii) v položce pro Spojené království se za popis oblasti GB-2.124 doplňuje nový popis oblasti GB-2.125, který zní:

„Spojené království	GB-2.125	Near Southwell, Newark and Sherwood, Nottinghamshire, England, United Kingdom: The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates N53.08 and W1.02.
	GB-2.126	Near Bexhill-on-Sea, Rother, East Sussex, England, United Kingdom: The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates N50.85 and E0.48.“;

iii) v položce pro Spojené státy se za popis oblasti US-2.224 doplňuje nový popis oblastí US-2.225 až US-2.228, který zní:

„Spojené státy	US-2.225	State of North Dakota McHenry County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 100.9582508°W 48.6336040°N).
	US-2.226	State of Colorado - Weld 02 Weld County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 104.3905872°W 40.2270488°N).
	US-2.227	State of Indiana Allen County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 85.0330293°W 41.2930932°N).
	US-2.228	State of Washington King County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 122.2801723°W 47.8554063°N).“

2) v příloze XIV se část 1 mění takto:

i) v položce pro Kanadu se řádky pro oblast CA-2.2 nahrazují tímto:

„CA Kanada	CA-2.2	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		8.2.2022	11.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		8.2.2022	11.6.2022“;

- ii) v položce pro Kanadu se za řádky pro oblast CA-2.67 doplňují nové řádky pro oblasti CA-2.68 až CA-2.70, které znějí:

„CA Kanada	CA-2.68	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		4.5.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		4.5.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		4.5.2022	
	CA-2.69	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		4.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		4.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		4.6.2022	
	CA-2.70	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		4.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		4.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		4.6.2022“;	

- iii) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.69 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.69	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		16.12.2021	14.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		16.12.2021	14.6.2022“;

- iv) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.76 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.76	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		11.12.2021	20.5.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		11.12.2021	20.5.2022“;

- v) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.81 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.81	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		31.12.2021	14.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		31.12.2021	14.6.2022“;

vi) v položce pro Spojené království se řádky pro oblasti GB-2.83 a GB-2.84 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.83	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		2.1.2022	14.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		2.1.2022	14.6.2022
	GB-2.84	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		3.1.2022	14.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		3.1.2022	14.6.2022“;

vii) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.87 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.87	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		7.1.2022	10.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		7.1.2022	10.6.2022“;

viii) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.93 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.93	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		25.1.2022	16.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		25.1.2022	16.6.2022“;

ix) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.96 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.96	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		4.2.2022	15.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		4.2.2022	15.6.2022“;

x) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.100 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.100	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		21.2.2022	26.5.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		21.2.2022	26.5.2022“;

xi) v položce pro Spojené království se řádky pro oblast GB-2.105 nahrazují tímto:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.105	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		11.3.2022	11.6.2022
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		11.3.2022	11.6.2022“;

xii) v položce pro Spojené království se za řádky pro oblast GB-2.124 doplňují nové řádky pro oblasti GB-2.125 a GB-2.126, které znějí:

„GB Spojené krá- lovství	GB-2.125	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		19.5.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		19.5.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		19.5.2022	
	GB-2.126	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		15.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		15.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		15.6.2022“;	

xiii) v položce pro Spojené státy se za řádky pro oblast US-2.224 doplňují nové řádky pro oblasti US-2.225 až US-2.228, které znějí:

„US Spojené státy	US-2.225	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		6.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		6.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		6.6.2022	
	US-2.226	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		7.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		7.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		7.6.2022	
	US-2.227	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		7.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		7.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		7.6.2022	
	US-2.228	Čerstvé maso drůbeže jiné než ptáci nadřádu běžci	POU	N, P1		7.6.2022	
		Čerstvé maso ptáků nadřádu běžci	RAT	N, P1		7.6.2022	
		Čerstvé maso pernaté zvěře	GBM	P1		7.6.2022“.	

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/977**ze dne 22. června 2022,**

kterým se přijímají dvě žádosti o udělení statusu nového vyvážejícího výrobce s ohledem na konečná antidumpingová opatření uložená na dovoz vysokopevnostních nití z polyesterů pocházejících z Čínské lidové republiky na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 a kterým se mění prováděcí nařízení Komise (EU) 2017/325

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 ze dne 8. června 2016 o ochraně před dumpingovým dovozem ze zemí, které nejsou členy Evropské unie ⁽¹⁾ (dále jen „základní nařízení“),s ohledem na prováděcí nařízení Komise (EU) 2017/325 ze dne 24. února 2017 o uložení konečného antidumpingového cla na dovoz vysokopevnostních nití z polyesterů pocházejících z Čínské lidové republiky ⁽²⁾, a zejména na článek 2 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

A. PLATNÁ OPATŘENÍ

- (1) Dne 29. listopadu 2010 uložila Rada prováděcím nařízením (EU) č. 1105/2010 (dále jen „původní nařízení“) konečné antidumpingové clo z dovozu vysokopevnostních nití z polyesterů (dále jen „dotčený výrobek“) pocházejícího z Čínské lidové republiky (dále jen „ČLR“) ⁽³⁾.
- (2) Dne 26. února 2017 Komise na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 základního nařízení prodloužila prováděcím nařízením (EU) 2017/325 platnost opatření původního nařízení na dalších pět let.
- (3) V rámci šetření vedoucího k uložení antidumpingových cel (dále jen „původní šetření“) byl v souladu s článkem 17 základního nařízení pro účely šetření vyvážejících výrobců v ČLR proveden výběr vzorku. Spolupracující vyvážející výrobci nezařazení do vzorku jsou uvedeni v příloze prováděcího nařízení (EU) 2017/325.
- (4) Pro vyvážející výrobce z ČLR zařazené do vzorku Komise na dovoz dotčeného výrobku uložila individuální sazby antidumpingového cla v rozsahu od 0 % do 9,8 %. Pro spolupracující vyvážející výrobce nezařazené do vzorku byla uložena celní sazba ve výši 5,3 %.
- (5) Podle článku 4 původního nařízení může Komise změnit přílohu uvedeného nařízení tím, že přizná novému vyvážejícímu výrobcí celní sazbu platnou pro spolupracující společnosti nezařazené do vzorku, pokud případný nový vyvážející výrobce v ČLR poskytne Komisi dostatečné důkazy o tom, že:
 - a) nevyvážel do Unie dotčený výrobek během období šetření, na kterém jsou založena příslušná opatření, tj. od 1. července 2008 do 30. června 2009 (dále jen „období původního šetření“) (dále jen „první podmínka pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce“);
 - b) není ve spojení s žádným z vývozců nebo výrobců v ČLR, na něž se vztahují antidumpingová opatření uložená původním nařízením (dále jen „druhá podmínka pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce“), a
 - c) skutečně vyvezl do Unie dotčený výrobek po skončení období původního šetření, nebo uzavřel neodvolatelný smluvní závazek vyvézt významné množství do Unie (dále jen „třetí podmínka pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce“).

⁽¹⁾ Úř. věst. L 176, 30.6.2016, s. 21.⁽²⁾ Úř. věst. L 49, 25.2.2017, s. 6.⁽³⁾ Úř. věst. L 315, 1.12.2010, s. 1.

B. ŽÁDOSTI O UDĚLENÍ STATUSU NOVÉHO VYVÁŽEJÍCÍHO VÝROBCE

- (6) Společnosti Fujian Billion Polymerization Fiber Technology Industrial Co., Ltd. a Zhejiang Sanwei Material Technology Co., Ltd. (dále jen „žadatelé“) předložily Komisi žádost o udělení statusu nového vyvážejícího výrobce. Žadatelé tvrdili, že splňují všechny tři podmínky stanovené v článku 4 původního nařízení (dále jen „podmínky pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce“).
- (7) Pro účely rozhodnutí o tom, zda žadatelé splňují podmínky pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, Komise žadatelům nejprve zaslala dotazník s žádostí o poskytnutí důkazů o splnění uvedených podmínek.
- (8) Na základě analýzy odpovědí na dotazník požádala Komise o další informace a důkazy, které žadatelé předložili.
- (9) Komise se snažila ověřit veškeré informace, které považovala pro rozhodnutí o tom, zda žadatelé splňují podmínky pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, za nezbytné. Za tímto účelem Komise analyzovala důkazy, které žadatelé předložili ve svých odpovědích na dotazník, přičemž konzultovala různé on-line databáze, včetně databáze Orbis ⁽⁴⁾, a porovnávala informace od společností s veřejně dostupnými informacemi na internetu. Souběžně s tím Komise o žádosti žadatelů rovněž informovala výrobní odvětví Unie a vyzvala je, aby – považuje-li to za nezbytné – poskytlo případné připomínky. Výrobní odvětví Unie nepředložilo k dodržování podmínek pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce ze strany žadatelů žádné připomínky.

C. ANALÝZA ŽÁDOSTÍ

Fujian Billion Polymerization Fiber Technology Industrial Co., Ltd. (dále jen „Billion“)

- (10) Pokud jde o první podmínku pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, během období původního šetření neměla společnost Billion žádnou výrobní kapacitu pro výrobu nití, a tudíž do Unie nevyvážela. Do této výrobní kapacity společnost Billion investovala od roku 2019 ⁽⁵⁾. Z tohoto důvodu a vzhledem k neexistenci důkazů o opaku žadatel tuto podmínku splňuje.
- (11) Pokud jde o druhou podmínku pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, Komise zjistila, že společnost Billion není ve spojení s žádným z čínských vyvážejících výrobců, na něž se vztahují původní antidumpingová opatření. Komise navíc přezkoumala akcionáře společnosti Billion a na žádného z nich se nevztahují antidumpingová opatření uložená původním nařízením. Žadatel proto tuto podmínku splňuje.
- (12) Pokud jde o třetí podmínku pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, Komise zjistila, že žadatel vyvážel do Unie v roce 2021, tedy po období původního šetření. Společnost Billion předložila faktury, seznam nakládky, náložný list a potvrzení o zaplacení objednávky zadané v roce 2021 jistými společnostmi v Belgii a Nizozemsku. Tuto podmínku proto společnost Billion splňuje.
- (13) Společnost Billion tedy splňuje všechny tři podmínky pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce a žádost by měla být přijata. Žadateli by tudíž mělo být přiznáno antidumpingové clo pro spolupracující společnosti nezařazené do vzorku v rámci původního šetření.

Zhejiang Sanwei Material Technology Co., Ltd. (dále jen „Sanwei“)

- (14) Pokud jde o první podmínku pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, Komise zjistila, že žadatel během období původního šetření skutečně do Unie nevyvážel, jelikož společnost Sanwei byla založena v říjnu 2017. Z tohoto důvodu a vzhledem k neexistenci důkazů o opaku žadatel tuto podmínku splňuje.
- (15) Pokud jde o druhou podmínku pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, Komise zjistila, že společnost Sanwei není ve spojení s žádným z čínských vyvážejících výrobců, na něž se vztahují původní antidumpingová opatření. Komise navíc přezkoumala akcionáře společnosti Sanwei a na žádného z nich se nevztahují antidumpingová opatření uložená původním nařízením. Žadatel proto tuto podmínku splňuje.

⁽⁴⁾ Orbis je celosvětový poskytovatel informací o podnicích, které se týkají více než 220 milionů společností na celém světě. Poskytuje zejména standardizované informace o soukromých společnostech a podnikových strukturách.

⁽⁵⁾ https://www.oerlikon.com › ecoma › files › 2020-07_OBA_Billion_IDY_en.pdf.

- (16) Pokud jde o třetí podmínku pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce, Komise zjistila, že žadatel vyvážel do Unie v roce 2021, tedy po období původního šetření. Společnost Sanwei předložila faktury, seznam nakládky, náložný list a potvrzení o zaplacení objednávky zadané v roce 2021 jistou společností v Německu. Tuto podmínku proto společnost Sanwei splňuje.
- (17) Společnost Sanwei tedy splňuje všechny tři podmínky pro udělení statusu nového vyvážejícího výrobce a žádost by měla být přijata. Žadateli by tudíž mělo být přiznáno antidumpingové clo pro spolupracující společnosti nezařazené do vzorku v rámci původního šetření.

D. POSKYTNUTÍ INFORMACÍ

- (18) Žadatelé a výrobní odvětví Unie byli informováni o základních skutečnostech a úvahách, na jejichž základě se považuje za vhodné přiznat společností Fujian Billion Polymerization Fiber Technology Industrial Co., Ltd. a Zhejiang Sanwei Material Technology Co., Ltd. sazbu antidumpingového cla platnou pro spolupracující společnosti nezařazené do vzorku v rámci původního šetření.
- (19) Stranám byla poskytnuta možnost předložit připomínky. Nebyly obdrženy žádné připomínky.
- (20) Toto nařízení je v souladu se stanoviskem výboru zřízeného podle čl. 15 odst. 1 nařízení (EU) 2016/1036,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Do seznamu vyvážejících výrobců z Čínské lidové republiky uvedeného v příloze prováděcího nařízení (EU) 2017/325 se doplňují tyto společnosti:

Společnost	Doplňkový kód TARIC
Fujian Billion Polymerization Fiber Technology Industrial Co., Ltd.	A977
Zhejiang Sanwei Material Technology Co., Ltd.	A977

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 22. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/978**ze dne 23. června 2022,****kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2019/159 o zavedení konečného ochranného opatření proti dovozu některých výrobků z oceli**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/478 ze dne 11. března 2015 o společných pravidlech dovozu ⁽¹⁾, a zejména na články 16 a 20 uvedeného nařízení,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/755 ze dne 29. dubna 2015 o společných pravidlech dovozu z některých třetích zemí ⁽²⁾, a zejména na články 13 a 16 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

1. SOUVISLOSTI

- (1) Prováděcím nařízením Komise (EU) 2019/159 ⁽³⁾ zavedla Evropská komise konečné ochranné opatření na některé výrobky z oceli (dále jen „ochranné opatření“), které sestává z celních kvót pro některé výrobky z oceli (dále jen „dotčený výrobek“), jež se vztahují na 26 kategorií výrobků z oceli a jsou stanoveny na úrovních zachovávajících tradiční obchodní toky pro jednotlivé kategorie výrobků. Clo ve výši 25 % se použije pouze v případě, že tyto celní kvóty jsou překročeny. Ochranné opatření bylo zavedeno na počáteční období tří let, tj. do 30. června 2021 (dále jen „konečné nařízení“).
- (2) Prováděcím nařízením Komise (EU) 2021/1029 ⁽⁴⁾ (dále jen „prodlužovací nařízení“) Komise prodloužila dobu trvání ochranného opatření do 30. června 2024.
- (3) Ve 161. bodě odůvodnění konečného nařízení se Komise zavázala, že „bude pravidelně provádět posouzení situace a alespoň na konci každého roku uložení opatření zváží přezkum“. V tomto duchu provedla Komise v letech 2019 a 2020 vždy jedno funkční přezkumné šetření.
- (4) V 85. bodě odůvodnění prodlužovacího nařízení Komise uvedla: „Aby se mezitím zachovalo fungování ochranného opatření přizpůsobeného vývoji trhu a v souladu se zájmy všech zúčastněných stran, provede Komise funkční přezkum, jako byl přezkum provedený v letech 2019 a 2020. Tento funkční přezkum bude zahájen s dostatečným předstihem, aby byly veškeré potřebné změny zavedeny od 1. července 2022, to znamená po prvním roce prodloužení.“
- (5) Komise proto dne 17. prosince 2021 zahájila funkční přezkumné šetření tím, že v *Úředním věstníku Evropské unie* zveřejnila oznámení o zahájení přezkumu ⁽⁵⁾, v němž vyzvala zúčastněné strany, aby oznámily svá stanoviska a předložily důkazy týkající se zejména těchto důvodů přezkumu:
 - (a) přidělování a správa kvót;
 - (b) vytěšňování tradičních obchodních toků;
 - (c) aktualizace seznamu rozvojových zemí, na které se opatření vztahuje;
 - (d) úroveň liberalizace;
 - (e) dopad na opatření v důsledku změn opatření USA podle § 232.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 83, 27.3.2015, s. 16.

⁽²⁾ Úř. věst. L 123, 19.5.2015, s. 33.

⁽³⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2019/159 ze dne 31. ledna 2019 o zavedení konečných ochranných opatření proti dovozu některých výrobků z oceli (Úř. věst. L 31, 1.2.2019, s. 27).

⁽⁴⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/1029 ze dne 24. června 2021, kterým se mění prováděcí nařízení Komise (EU) 2019/159 za účelem prodloužení ochranného opatření na dovoz některých výrobků z oceli (Úř. věst. L 225 I, 25.6.2021, s. 1).

⁽⁵⁾ Oznámení o zahájení přezkumu ochranného opatření použitelného na dovoz některých výrobků z oceli (2021/C 509/10) (Úř. věst. C 509, 17.12.2021, s. 12).

2. POSTUP

- (6) Řádné řízení proběhlo v rámci dvoufázového písemného postupu, v němž strany nejprve uvedly své připomínky a příslušné důkazy a následně měly možnost uvést protiargumenty k úvodním podáním ostatních stran. Komise obdržela celkem více než sto podání a protiargumentů.
- (7) V průběhu funkčního přezkumného šetření a před jeho dokončením bylo ochranné opatření několikrát změněno. V březnu 2022 zavedla EU nařízením (EU) 2022/428 ⁽⁶⁾ zákaz dovozu některých výrobků z oceli z Ruska a Běloruska ⁽⁷⁾ jako součást čtvrtého balíčku sankcí v reakci na ruskou invazi na Ukrajinu. Aby se zamezilo možnému nedostatku dodávek na trhu Unie s ocelí, který by mohl z důvodu tohoto zákazu nastat, změnila Komise nařízením (EU) 2022/434 ⁽⁸⁾ ochranné opatření tak, že u každé dotčené kategorie výrobků individuální kvóty Ruska a Běloruska poměrně přerozdělila mezi další dodavatelské země.
- (8) Kromě toho Komise nařízením (EU) 2022/664 ⁽⁹⁾ stanovila, že ochranné opatření se bude vztahovat na Jihoafrickou republiku a další země Jihoafrického společenství pro rozvoj (SADC), s nimiž byla podepsána dohoda o hospodářském partnerství, a sice od 1. května 2022, tedy ode dne, kdy skončí výjimka, která se na uvedené země vztahovala v rámci dvoustranné dohody o hospodářském partnerství.
- (9) Kromě toho Komise dočasně pozastavila uplatňování ochranného opatření ve vztahu k Ukrajině ⁽¹⁰⁾. V důsledku toho se po dobu, po kterou toto pozastavení zůstává v platnosti, dovoz z Ukrajiny nezapočítává do žádné kvóty, tedy ani do individuální, ani do zbytkové kvóty ⁽¹¹⁾. Stejně tak se pro výpočet zbytkových kvót nezohledňuje objem dovozu z Ukrajiny během referenčního období původního šetření (2015–2017) ⁽¹²⁾.

3. ZJIŠTĚNÍ, JEŽ ŠETŘENÍ PŘINESLO

- (10) Na základě hloubkové analýzy všech obdržených podání a údajů, které měla k dispozici, dospěla Komise k níže uvedeným závěrům. Tyto závěry jsou uspořádány do následujících pododdílů podle struktury oznámení o zahájení přezkumu.

3.1. Přidělování a správa kvót

Připomínky zúčastněných stran

- (11) Některé zúčastněné strany (některé třetí země a uživatelé) požadovaly nahradit čtvrtletní správu kvót roční správou, zatímco jiné zúčastněné strany (výrobní odvětví Unie) požadovaly zavést měsíční správu. Některé strany (výrobní odvětví Unie) rovněž požadovaly, aby byl převod nevyužitých kvót omezen na 4 %, zatímco jiné strany (některé třetí země a uživatelé) požadovaly, aby byl podíl některých nevyužitých individuálních kvót přerozdělen. Další strany (některé třetí země a uživatelé) navíc požadovaly, aby byl systém individuálních kvót zrušen a aby byla místo

⁽⁶⁾ Nařízení Rady (EU) 2022/428 ze dne 15. března 2022, kterým se mění nařízení (EU) č. 833/2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem Ruska destabilizujícím situaci na Ukrajině (Úř. věst. L 87 I, 15.3.2022, s. 13).

⁽⁷⁾ V případě Běloruska se zákaz dovozu vztahoval na všechny výrobky z oceli (tj. byly zahrnuty všechny výrobky, na které se vztahovalo ochranné opatření), zatímco v případě Ruska se zákaz vztahoval pouze na výrobky z oceli, na které se vztahovalo ochranné opatření týkající se oceli.

⁽⁸⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/434 ze dne 15. března 2022, kterým se mění nařízení (EU) 2019/159 o zavedení konečných ochranných opatření proti dovozu některých výrobků z oceli (Úř. věst. L 88, 16.3.2022, s. 181).

⁽⁹⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2022/664 ze dne 21. dubna 2022, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2019/159 o zavedení konečných ochranných opatření proti dovozu některých výrobků z oceli (Úř. věst. L 121, 22.4.2022, s. 12).

⁽¹⁰⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2022/870 ze dne 30. května 2022 o dočasných opatřeních pro liberalizaci obchodu, která doplňují obchodní koncese použitelné pro ukrajinské produkty podle Dohody o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na straně jedné a Ukrajinou na straně druhé (Úř. věst. L 152, 3.6.2022, s. 103).

⁽¹¹⁾ Ačkoli je Ukrajina v některých kategoriích v příloze uvedena, uvedené individuální kvóty, které mají přiřazené pořadové číslo, nejsou z tohoto důvodu použitelné.

⁽¹²⁾ Včetně následných zvýšení v důsledku liberalizace.

něj zavedena globální správa kvót. Jiné zúčastněné strany požadovaly, aby byly kvóty některých zemí zrušeny a tyto kvóty byly přerozděleny mezi jiné země původu a aby byla některým zemím vyvážejícím v rámci zbytkové kvóty přidělena individuální kvóta.

Posouzení

- (12) Individuální i zbytkové kvóty byly přiděleny na základě vývozní výkonnosti v referenčním období původního šetření⁽¹³⁾. Systém čtvrtletní správy kvót se při zabezpečení stability na trhu Unie ukázal jako účinný, neboť zabráňuje prudkému nárůstu dovozu, jenž by mohl trh destabilizovat⁽¹⁴⁾, a zajišťuje řádný a předvídatelný tok dovozu v průběhu celého roku. Tento systém rovněž umožňuje, aby byly tradiční obchodní toky z hlediska objemu a zemí původu přípustné bez jakéhokoli dodatečného cla.
- (13) Tento systém zajišťuje rovnováhu mezi protichůdnými zájmy. Zaprvé z něj těží výrobní odvětví Unie, protože tento systém zamezuje přílivu dovozu během krátkého časového období a následným nepříznivým dopadům na trh. Zadruhé je tento systém přínosný i pro některé třetí země a některé uživatele v Unii, kteří by jinak byli z trhu neoprávněně vytěsněni jinými většími dodavateli a nemohli by dodávat výrobky uživatelům v Unii, kteří by zase z těchto konkrétních zemí původu nemohli nakupovat materiál, jenž potřebují. Kromě toho tento systém umožňuje větším vyvážejícím zemím překročit jejich tradiční obchodní toky ve většině kategorií výrobků tím, že jim dává přístup ke zbytkové kvótě v posledním čtvrtletí období, v němž stávající dodavatelé nedokázali kvóty plně využít.
- (14) Pokud by bylo akceptováno některé z tvrzení, jež předložily zúčastněné strany a jež jsou shrnuta v 11. bodě odůvodnění, došlo by k narušení této rovnováhy a hrozilo by, že účinnost opatření bude oslabena. Strany ve svých podáních navíc nijak neprokázaly, že stávající systém není přiměřený a že různé jimi navrhované úpravy jsou v obecném zájmu Unie (a nikoliv pouze v jejich individuálním zájmu) a v souladu s logikou a řádným fungováním opatření.
- (15) Komise proto dospěla k závěru, že zachování stávajícího systému správy kvót (čtvrtletní správy a kombinace individuálních a zbytkových kvót), převodu nevyužitých kvót a přístupu ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí je ve vztahu ke všem zúčastněným stranám nadále přiměřené a spravedlivé.

3.1.1. Úprava kategorií výrobků 7 a 17

- (16) Ačkoli je stávající systém přidělování a správy kvót přiměřený, vyžaduje podle Komise určité technické úpravy, díky nimž se s ohledem na změněné okolnosti zlepši jeho fungování. Tyto úpravy se týkají kategorií výrobků 7 (kvarto plechy) a 17 (úhelníky, tvarovky a profily).
- (17) V obou těchto kategoriích výrobků je historicky významným vývozcem Ukrajina⁽¹⁵⁾ (představuje přibližně 33 % celkových kvót v každé z těchto kategorií), která své kvóty trvale využívá na poměrně vysoké úrovni. Komise však zjistila⁽¹⁶⁾, že od začátku nevyprovokované a neodůvodněné vojenské agrese Ruska vůči Ukrajině se v rámci těchto dvou kategorií z Ukrajiny do Unie prakticky žádné výrobky nedovážejí. Vypovídá to o tom, že Ukrajina není v současnosti schopna vyrábět a/nebo vyvážet tyto kategorie výrobků na trh Unie v jakémkoli významném objemu. Za těchto okolností a poté, co Komise provedla analýzu využívání kvót ostatními vyvážejícími zeměmi, na které se opatření vztahuje, dospěla k závěru, že pokud by nepřijala žádná opatření, byli by uživatelé v Unii v rámci těchto kategorií výrobků ohroženi možným nedostatkem dodávek.

⁽¹³⁾ Viz 33. bod odůvodnění prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/894 ze dne 29. června 2020, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2019/159 o zavedení konečných ochranných opatření proti dovozu některých výrobků z oceli (Úř. věst. L 206, 30.6.2020, s. 27): „V neposlední řadě Komise rovněž konstatuje, že referenční období použité pro výpočet celních kvót představuje jeden z pilířů koncipování opatření, který je od počátku stanoven v konečném nařízení, a že rozsah přezkumu nezahrnuje podstatnou změnu základní struktury opatření.“

⁽¹⁴⁾ Tamtéž, oddíl 3.2.1.

⁽¹⁵⁾ Kategorie 7 je rovněž zasažena zákazem dovozu pro historicky významného dodavatele: Rusko.

⁽¹⁶⁾ Zdroj: Vyhledávání kvóty, dostupné na:

https://ec.europa.eu/taxation_customs/dds2/taric/quota_consultation.jsp

- (18) Komise proto dospěla k závěru, že je zapotřebí v zájmu Unie globalizovat správu kvót, na něž se nadále vztahuje opatření ⁽¹⁷⁾, v kategoriích 7 a 17. Jinými slovy, stávající individuální kvóty se zruší a nahradí je jedna kvóta, která bude k dispozici pro všechny země původu, díky čemuž budou uživatelé mnohem flexibilnější a ocel, kterou budou potřebovat, budou moci dovážet z jakéhokoli zdroje dostupného v rámci objemu kvót v těchto kategoriích.
- (19) Komise dospěla k závěru, že vzhledem k dosavadnímu vývoji objemu dovozu (využívání kvót) a zemím původu tato úprava účinnost opatření ve vztahu k výrobcům v Unii nijak nesníží, možnost jakéhokoliv vytěsnění je nepravděpodobná a že tradiční obchodní toky zůstanou zachovány. Tato úprava bude znovu posouzena s ohledem na vývoj obchodních toků v těchto kategoriích a na pozastavení uplatňování ochranného opatření ve vztahu k Ukrajině nebo pokud budou zjištěny nepřiměřené účinky vytěsnění.

3.2. Vytěšňování tradičních obchodních toků

- (20) Konečným opatřením Komise zavedla mechanismus, díky němuž mohou mít země, které vyčerpaly své individuální kvóty, v posledním čtvrtletí (duben–červen) každého ročního období opatření (až do vyčerpání bezcelní) přístup také ke zbytkové kvótě, která byla původně k dispozici.
- (21) Komise zavedení tohoto mechanismu odůvodnila tím, že z něj mohou těžit dovozci a uživatelé v Unii, neboť se předpokládalo, že tento mechanismus nejen zajistí zachování tradičních obchodních toků, ale také zabrání případnému nevyužití částí zbytkové celní kvóty.
- (22) V rámci prvního funkčního přezkumu v roce 2019 Komise zjistila, že země, které využívají individuální celní kvóty, využíly ve dvou kategoriích výrobků téměř vždy plnou výši zbytkové kvóty ve čtvrtém čtvrtletí během dvou dnů. V důsledku toho nemohli historicky menší dodavatelé v posledním čtvrtletí daného období vyvážet bezcelně. Tím byly negativně zasaženy tradiční obchodní toky z hlediska země původu a poškozeny některé třetí země a někteří uživatelé v Unii. S cílem tento nezamýšlený negativní dopad zmírnit Komise zavedla pro každou zemi 30% strop, který omezil jejich přístup ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí v kategorii 13 (betonářská ocel) a kategorii 16 (válcovaný drát).
- (23) V rámci druhého funkčního přezkumu v roce 2020 a poté, co zaznamenala více případů vytěsnění v několika kategoriích výrobků, Komise navrhla systém, podle něhož by přístup ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí závisel na zjištěných trendech v oblasti dovozu a reálném využití zbytkové kvóty menšími dodavateli, kteří mají z tuto části celní kvóty přirozený užitek ⁽¹⁸⁾.
- (24) S cílem zamezit vytěšňování tradičních zemí původu v rámci zbytkové kvóty a zároveň zachovat doplňkový přístup v kategoriích, v nichž je nezbytné zajistit maximální využití kvóty, Komise vypracovala systém, podle něhož by každá kategorie výrobků spadala do jedné z níže uvedených tří různých skupin, které odpovídají třem různým scénářům přístupu. Tento systém splňuje jednu z klíčových zásad a cílů ochranného opatření – zajistit zachování tradičních obchodních toků z hlediska zemí původu.
- (25) V současnosti jsou v platnosti tyto tři režimy:
- bez přístupu – pokud stávající dodavatelé v rámci zbytkové kvóty dokázali zbytkové kvóty využít sami a byly zjištěny účinky vytěšňování,
 - omezený přístup – pokud stávající dodavatelé dokázali využít pouze část zbytkové kvóty, kterou měli k dispozici, a k vyčerpání kvót byly v omezené míře zapotřebí další země původu,
 - bez omezení – v kategoriích, v nichž nebyly zbytkové kvóty příliš využívány a nebyly zjištěny žádné účinky vytěšňování.

⁽¹⁷⁾ Na kvóty náležející Ukrajině se ochranné opatření nevztahuje, a nejsou tedy k dispozici žádné jiné zemi, dokud zůstává v platnosti dočasné pozastavení uvedené v 9. bodě odůvodnění.

⁽¹⁸⁾ Viz oddíl 3.2.3 prováděcího nařízení (EU) 2020/894.

Připomínky zúčastněných stran

- (26) Některé zúčastněné strany (některé třetí země a uživatelé) požadovaly, aby byl přístup ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí zcela zamezen. Jiné strany požadovaly, aby byly provedeny určité změny specifické pro určité kategorie výrobků, zatímco další strany (včetně některých třetích zemí, uživatelů i výrobního odvětví Unie) požadovaly, aby byl větším vyvážejícím zemím v dané kategorii přístup ke zbytkové kvótě zcela zamezen nebo aby byl zaveden restriktivnější přístup.

Posouzení

- (27) Komise poté, co přezkoumala obdržená podání a fungování opatření, dospěla k závěru, že stávající systém je i nadále nejprůměrnější, neboť uživatelům umožňuje maximálně využít zbytkovou kvótu, ale také zajišťuje, aby byly respektovány tradiční obchodní toky z hlediska zemí původu (což je rovněž v zájmu uživatelů). Systém umožňující přístup ke zbytkové kvótě byl uplatňován ve všech kategoriích výrobků vyjma čtyř z nich.
- (28) Pokud by se vyhovělo žádostem zúčastněných stran, došlo by buď k tomu, že by někteří uživatelé nemohli zvýšit svůj objem bezcelního dovozu, pokud by po něm byla na trhu Unie poptávka, nebo by jiní uživatelé v Unii nemohli nakupovat výrobky z některých zemí původu, které jsou pro trh Unie rovněž nezbytné, a to z důvodu účinků vytěsnění. Tento systém zároveň zajišťuje, aby doplňkové objemy, jež mohou některé země v jeho rámci vyvážet, nepřekročily limity, které zaručují, aby nedošlo k oslabení účinnosti opatření s ohledem na výrobce v Unii. Proto je stávající systém z hlediska obecného zájmu Unie nejprůměrnější.

Úprava

- (29) V rámci probíhajícího přezkumu Komise posuzovala, zda dochází k účinkům vytěsnění. Za tímto účelem Komise pomocí stejného typu analýzy, jež byla provedena při druhém přezkumu, aktualizovala jednotlivé režimy s využitím údajů, které měla od té doby k dispozici. Komise tedy analyzovala údaje o dovozu a využívání kvót podle země původu a kategorie v období od 1. dubna 2020 do 31. března 2022.
- (30) Pomocí stejné metodiky, jež byla použita při druhém funkčním přezkumu, avšak s aktualizovanými údaji, byly režimy přístupu pro jednotlivé kategorie výrobků aktualizovány následovně (konkrétní objemy viz příloha II):
- bez přístupu: 5, 9, 21,
 - omezený přístup: 12, 13, 14, 16, 20, 27,
 - bez omezení: 2, 3A, 3B, 4A, 6, 10, 15, 18, 19, 22, 24, 25B, 26, 28.
- (31) V souladu se zásadami uplatněnými v předchozím funkčním přezkumu se bude zvláštní režim vztahovat na tyto kategorie:
- 1 a 4B.
- (32) Kategorie 7, 8, 17 a 25A budou spravovány globálně. Možnost přístupu ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí se proto nepoužije, protože žádná země nevyváží v rámci individuální kvóty.
- (33) U kategorií 1 a 4B je stávající režim, v jehož rámci je přístup ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí pro každou vyvážející zemi omezen 30% limitem, nadále považován za přiměřený, neboť zajišťuje dostatečnou rozmanitost zdrojů dodávek a zároveň zamezuje účinkům vytěsnění v důsledku nadměrného přílivu dalšího dovozu nad rámec tradičních obchodních toků.
- (34) Povaha tohoto opatření by tedy i nadále umožňovala přístup ke zbytkové kvótě ve čtvrtém čtvrtletí v převážné většině kategorií výrobků (ve všech kategoriích vyjma tří z nich).

3.3. Aktualizace seznamu rozvojových zemí, na které se opatření vztahuje

- (35) Z uplatňování konečného opatření byla vyňata každá rozvojová země, která je členem WTO, pokud je její podíl na dovozu nižší než 3 % z celkového dovozu pro každou kategorii výrobků. Komise se zavázala k tomu, že bude vývoj dovozu po přijetí opatření monitorovat a že bude seznam vyňatých zemí pravidelně přezkoumávat.

- (36) Poslední aktualizace proběhla v rámci přezkumného šetření v návaznosti na dohodu o vystoupení mezi Unií a Spojeným královstvím ke dni 1. ledna 2021, přičemž po 1. lednu 2021 už v seznamu k žádným změnám nedošlo. S cílem aktualizovat seznam rozvojových zemí, na které se opatření vztahuje a které jsou z jeho působnosti vyňaty, proto Komise provedla opětovný výpočet na základě nejnovějších dostupných konsolidovaných údajů o dovozu, tj. statistiky dovozu za rok 2021 ⁽¹⁹⁾.

Úprava

- (37) Změny provedené v rámci této aktualizace jsou uvedeny níže (aktualizovaná tabulka je k dispozici v příloze I):
- všechny rozvojové země jsou zařazeny do kategorie 4A, protože součet všech jejich podílů na dovozu v roce 2021, které nepřekročily 3 %, přesahuje 9 %,
 - Brazílie je vyňata z kategorií 2 a 3A a zařazena do kategorie 6,
 - Čína je vyňata z kategorie 25A a zařazena do kategorií 2, 3A, 9 a 14,
 - Egypt je zařazen do kategorií 1 a 24,
 - Indie je vyňata z kategorie 3B a zařazena do kategorie 8,
 - Kazachstán je zařazen do kategorií 19 a 24,
 - Malajsie je vyňata z kategorie 9,
 - Moldavsko je zařazeno do kategorie 12,
 - Severní Makedonie je vyňata z kategorie 5,
 - Thajsko je vyňato z kategorie 9,
 - Turecko je zařazeno do kategorie 8,
 - Ukrajina je zařazena do kategorií 1, 4B a 26 ⁽²⁰⁾,
 - Spojené arabské emiráty jsou zařazeny do kategorie 16,
 - Vietnam je vyňat z kategorie 2 a zařazen do kategorií 1, 3A, 3B a 4B.

3.4. Úroveň liberalizace

- (38) Současná míra liberalizace ochranného opatření byla stanovena na roční výši 3 %. Komise v tomto šetření posoudila, zda je tato úroveň liberalizace i nadále přiměřená.

Připomínky zúčastněných stran

- (39) Některé zúčastněné strany (zejména vyvážející výrobci a uživatelé v Unii) požadovaly, aby Komise zvýšila úroveň liberalizace nad 3 % (mnohé z nich požadovaly úroveň liberalizace ve výši 5 %), zatímco výrobní odvětví Unie požadovalo, aby se úroveň liberalizace snížila na 1 %.

Posouzení

- (40) Ochranný nástroj má mít pouze dočasný charakter. Ode dne 1. července 2022 bude opatření uplatňováno již pátým rokem. Cílem liberalizace (kterou stanoví pravidla WTO ⁽²¹⁾ a EU ⁽²²⁾ jako právní povinnost) je postupně zajistit na trhu v oblasti dovozu větší hospodářskou soutěž, přičemž domácí výrobní odvětví se musí zvýšené úrovni dovozu přizpůsobit. Účelem je zamezit přijetí opatření, které by domácí výrobní odvětví nemotivovalo k tomu, aby se v době jeho platnosti přizpůsobilo, a které by způsobilo domácímu výrobnímu odvětví problémy v oblasti konkurenceschopnosti, až bude po skončení platnosti ochranného opatření vystaveno větší zahraniční konkurenci.
- (41) S ohledem na tuto logiku se Komise domnívala, že v tomto okamžiku (po uplynutí čtyřleté doby trvání opatření) by se mělo počítat s mírně vyšší meziroční úrovní liberalizace, aby bylo domácí výrobní odvětví motivováno k dalšímu přizpůsobení, nicméně je potřeba dbát na to, aby nebyla oslabena účinnost opatření.

⁽¹⁹⁾ Zdroj: Eurostat.

⁽²⁰⁾ Nepoužije se, dokud je ochranné opatření ve vztahu k Ukrajině pozastaveno.

⁽²¹⁾ Článek 7.4 Dohody WTO o ochranných opatřeních.

⁽²²⁾ Ustanovení čl. 19 odst. 4 nařízení (EU) 2015/478.

Úprava

- (42) Komise dospěla k závěru, že je přiměřené, aby ode dne 1. července 2022 byla roční úroveň liberalizace stanovena na 4 %.
- (43) Toto zvýšení by mělo rovněž přispět ke zmírnění možného napětí mezi uživateli v Unii u některých kategorií výrobků v době, kdy na trhu panuje vysoká míra nejistoty. Na druhou stranu toto mírné další zvýšení nijak neohrozí výrobní odvětví Unie a ani neoslabí účinnost opatření.

3.5. Dopad v důsledku změn opatření USA podle § 232

- (44) V březnu 2018 USA uložily 25% clo na dovoz některých výrobků z oceli na základě opatření USA podle § 232. Toto opatření je v současnosti stále v platnosti, i když doznalo určitých změn. V rámci tohoto přezkumného šetření Komise tyto změny posoudila, aby zjistila, zda mají nějaký dopad na ochranné opatření EU, zejména pokud jde o riziko odklonu obchodu na trh Unie.

Připomínky zúčastněných stran

- (45) Žádosti, které byly v této souvislosti obdrženy, lze rozdělit do tří skupin. V rámci prvních dvou skupin někteří uživatelé a třetí země tvrdili, že riziko odklonu obchodu je nízké (nižší) z důvodu různých změn opatření podle § 232. Některé strany dále tvrdily, že vzhledem k celním kvótám, které mají unijní vývozci přiděleny, odkloní výrobní odvětví Unie prodej na trh USA na úkor domácího prodeje, což zapříčiní nedostatek na domácím trhu.
- (46) Ocelářský průmysl Unie na druhé straně tvrdil, že riziko odklonu obchodu přetrvává a že lepší přístup EU na trh USA neoslabí jeho schopnost dodávat na domácí (unijní) trh.

Posouzení

Změny ve vztahu k EU

- (47) V říjnu 2021 USA rozhodly o tom, že se na dovoz z EU bude na základě opatření podle § 232 vztahovat systém celních kvót. V rámci tohoto nového režimu bude EU moci do určité úrovně (na základě historického objemu vývozu) ⁽²³⁾ vyvázet bezcelně a teprve po vyčerpání této úrovně se začne uplatňovat 25% clo. Cílem tohoto opatření bylo zlepšit postavení unijních vývozců na trhu USA, na které se do okamžiku zavedení opatření vztahovalo 25% clo z každé vyvezené tuny. Tento nový systém je v platnosti ode dne 1. ledna 2022.
- (48) Některé zúčastněné strany tvrdily, že vzhledem k tomu, že ceny v USA jsou obvykle vyšší než v Unii, budou by výrobci v EU motivováni vyvázet do USA na úkor domácího prodeje a hrozí, že na trhu Unie vznikne v některých kategoriích nedostatek.
- (49) Komise dospěla z řady důvodů k závěru, že by tato tvrzení měla být zamítnuta. V první řadě nelze pod pojem odklonu obchodu na trh Unie zahrnovat omezení vývozu samotného výrobního odvětví EU do USA. Jinými slovy, výrobnímu odvětví Unie nikdy nemůže hrozit odklon jeho vlastního prodeje. To odporuje logice odklonu obchodu. Proto skutečnost, že EU může zvýšit svou přítomnost na trhu USA, nijak nesouvisí s rizikem odklonu obchodu z vyvážejících zemí na trh Unie.
- (50) Zadruhé tvrzení, že výrobní odvětví Unie své celní kvóty využije na úkor (převážně nebo dokonce výhradně) domácího prodeje, není podloženo žádnými důkazy. Tato tvrzení nezohlednila skutečnost, že výrobní odvětví Unie by teoreticky mohlo svůj objem výroby také zvýšit ⁽²⁴⁾, čímž by neobětovalo domácí prodej a vytvořilo by další příjmy ze zvýšeného prodeje na vývoz do USA, a že by také mohlo do USA přesměrovat objemy vyvážené na jiné trhy, které mohou být z řady důvodů, včetně cenových hladin, méně atraktivní ⁽²⁵⁾.

⁽²³⁾ Výše celní kvóty přidělené Unii činí přibližně 3,3 milionu tun ročně, což představuje přibližně 2,5 % průměrného objemu domácího prodeje výrobního odvětví Unie na trhu Unie (v letech 2018–2019).

⁽²⁴⁾ Jak z konečného, tak z prodlužovacího nařízení vyplývá, že výrobní odvětví Unie má celkově k dispozici určitou další kapacitu.

⁽²⁵⁾ Několik zúčastněných stran tvrdilo, že USA mají obecně nejvyšší hladinu cen.

- (51) Bez ohledu na všechny tyto teoretické možnosti se v praxi ukázalo, že v prvním čtvrtletí od vstupu systému celních kvót v platnost nedokázala EU svých kvót zdaleka využít. V prvním čtvrtletí totiž využila pouze přibližně 42 % kvóty ⁽²⁶⁾.
- (52) Proto se zásadní předpoklad některých zúčastněných stran a premisa, o kterou se opírá jejich argumentace, totiž že unijní vyvážející výrobci budou schopni všechny své kvóty v USA využít, v první řadě ukázaly jako nesprávné.
- (53) Komise dospěla k závěru, že skutečnost, že se na EU vztahuje v rámci opatření USA podle § 232 systém celních kvót, nemá z hlediska rizika odklonu obchodu na fungování ochranného opatření žádný dopad. Žádná ze stran rovněž ani nijak neprokázala, že by vývoz v režimu celních kvót podle § 232 sám o sobě zapříčinil riziko nedostatku dodávek na trhu Unie.

Změny ve vztahu k některým třetím zemím (mimo EU)

- (54) V souvislosti s tvrzeními ohledně změn opatření USA podle § 232 ve vztahu k jiným třetím zemím z údajů, které měla Komise k dispozici, vyplynulo, že opatření USA podle § 232 bylo změněno následovně:
- od března 2018 je z působnosti tohoto opatření vyňata Austrálie,
 - od května 2018 se na Koreu, Argentinu a Brazílii vztahují absolutní kvóty (nad jejichž rámec není povolen žádný vývoz),
 - v květnu 2019 Mexiko a Kanada oznámily uzavření samostatných dohod s USA, na jejichž základě došlo ke zrušení opatření pro obě země. Na tyto dohody se vztahuje monitorovací mechanismus,
 - od 1. dubna 2022 zavedly USA celní kvóty pro Japonsko. Určité množství dovozu v rámci kvóty je z působnosti tohoto opatření vyňato, přičemž na dovoz nad rámec kvóty se vztahuje dodatečné clo ve výši 25 %,
 - v březnu 2022 USA oznámily svůj záměr zavést celní kvótu pro Spojené království, na jejímž základě bude určité množství dovozu v rámci kvóty z působnosti tohoto opatření vyňato, přičemž na dovoz nad rámec kvóty se bude nadále vztahovat dodatečné clo ve výši 25 %. Celní kvóta pro Spojené království měla vstoupit v platnost od 1. června 2022.
- (55) Šetření dospělo k závěru, že tyto úpravy opatření USA podle § 232 mají na fungování a smysl ochranného opatření EU celkově pouze malý dopad, a to z několika důvodů. Za prvé, aby tyto změny byly uvedeny do souvislostí, většina těchto zemí v současnosti do Unie téměř žádnou ocel nevyváží (pokud vůbec nějakou) ⁽²⁷⁾, a nejsou ani historickými dodavateli ⁽²⁸⁾. Na několik málo zemí s významnějším objemem vývozu do Unie, konkrétně Spojené království, Japonsko a Koreu, se nadále vztahuje opatření USA podle § 232, tj. jejich bezcelní vývoz na trh USA je omezen. Korea může vyvážet pouze v rámci kvóty (množstevní omezení) bez možnosti vývozu nad rámec tohoto objemu a na Spojené království a Japonsko se vztahuje celní kvóta, nad jejíž rámec se uplatňuje 25% clo. Existence celní kvóty navíc nemusí nutně znamenat, že tyto země budou schopny přidělené objemy účinně využít, jak ukazuje příklad celní kvóty přidělené Unii. Na vývoz do USA z většiny zemí původu, které mají největší podíl na dovozu do Unie, se i nadále vztahuje 25% clo.

⁽²⁶⁾ Zpráva USA o využívání celních kvót.

⁽²⁷⁾ V roce 2021 činil podíl Kanady, Mexika, Brazílie, Austrálie a Argentiny na dovozu na trh Unie 0,9 %.

⁽²⁸⁾ Souhrnný podíl Kanady, Mexika, Brazílie, Austrálie a Argentiny na dovozu do Unie v letech 2013–2021 činil 2,25 % z celkového dovozu (nejvyšší hodnoty dosáhl v roce 2016, kdy i tak činil pouhých 3,7 %).

- (56) V tomto ohledu je riziko odklonu obchodu spojeno především se zeměmi, které jsou hlavními dodavateli oceli do Unie a které mají (v některých případech poměrně velké) volné kapacity, a mohou tak rychle zvýšit ⁽²⁹⁾ svou přítomnost na trhu Unie ⁽³⁰⁾, který je, jak se ukázalo v předchozích šetřeních, atraktivní z hlediska cen a velikosti. ⁽³¹⁾
- (57) Strany ve svých podáních navíc nijak neprokázaly (a ani neuvedly), že by se zjištění učiněná Komisí v předchozích šetřeních ⁽³²⁾ podstatným způsobem změnila. Zejména celosvětová nadbytečná kapacita v odvětví oceli, která stále přetrvává ⁽³³⁾, podstatně snížení dovozu na trh USA ve srovnání s obdobím, než USA zavedly opatření podle § 232 ⁽³⁴⁾, nebo nedostatek náhradních trhů, které by vykompenzovaly pokles objemu ⁽³⁵⁾, a další.
- (58) Zlepšení přístupu některých třetích zemí uvedených v 54. bodě odůvodnění na trh USA by každopádně mohlo ostatním zemím vývoz na trh USA ještě více ztížit, protože jsou tím, že musí platit 25% clo, v relativně horším konkurenčním postavení. Objem dovozu ze zemí, na které se v rámci opatření USA podle § 232 nevztahoval žádný preferenční přístup, se totiž snižoval podstatně rychleji, než činil průměr ⁽³⁶⁾. Úpravy opatření USA by proto mohly ještě více zvýšit pravděpodobnost odklonu obchodu ze třetích zemí, na které se v rámci opatření podle § 232 nevztahuje žádné preferenční zacházení, přičemž některé z těchto zemí by mohly zapříčinit prudký nárůst dovozu na trh Unie.

Závěr

- (59) Z důvodů uvedených v tomto pododdíle dospěla Komise k závěru, že změny opatření USA podle § 232 nemají na fungování ochranného opatření EU týkajícího se oceli žádný dopad a nemění základ pro jeho posouzení z hlediska rizika odklonu obchodu.

4. PŘIPOMÍNKY ZÚČASTNĚNÝCH STRAN

- (60) Kromě tvrzení vypořádaných v oddíle 3 předložily zúčastněné strany další tvrzení, která jsou vypořádána v tomto oddíle.

⁽²⁹⁾ V minulých funkčních přezkumech se ukázalo, že některé země byly schopny svou přítomnost na trhu Unie významně a rychle zvýšit, např. velmi rychlým vyčerpáním kvót, včetně dodatečných kvót ve čtvrtém čtvrtletí.

⁽³⁰⁾ Je nezbytné uvést, že největší země vyvážející do Unie soustavně tvrdí (a to i ve svých podáních při tomto přezkumu), že stávající kvóty výrazně omezí jejich schopnost vyvážet do Unie, z čehož vyplývá, že by v případě neexistence ochranného opatření byly schopny svou přítomnost na trhu Unie zvýšit.

⁽³¹⁾ Podrobnější posouzení viz oddíl 3.1.2 písm. g) prodlužovacího nařízení. Z hlediska objemu je trh Unie i nadále hlavním světovým trhem pro dovoz oceli. Viz OECD: *Steel Market Developments – Q2 2022* (Vývoj na trhu s ocelí – druhé čtvrtletí 2022), (DSTI/SC (2022)1), tabulka 8.

⁽³²⁾ Viz například zjištění Komise v oddílech 3.1.2 a 3.1.3 prodlužovacího nařízení.

⁽³³⁾ Viz například prohlášení předsedy na 91. zasedání Výboru OECD pro ocel (29.–31. března 2022): „nadměrná kapacita, která v roce 2021 činila 544 milionů tun a od roku 2018 zůstala na stále vysokých úrovních, zdůrazňuje potřebu dalšího snižování kapacity v příslušných jurisdikcích“. K dispozici na: 91st Session of the OECD Steel Committee - Chair's Statement - OECD

Viz také OECD: *Latest Developments in Steelmaking Capacity* (Nejnovější vývoj kapacity výroby oceli), s. 4 a 6 (DSTI/SC(2022)3: „Celosvětová nadměrná kapacita v ocelářství neustále roste. Celosvětová kapacita výroby surové oceli se v roce 2021 zvýšila o 6,0 milionu metrických tun (mmt), tj. o 0,2 %, na 2 454,3 mmt.“

Viz také společné komuniké ministrů obchodu skupiny G7 ze dne 21. října 2021: „Znovu jsme potvrdili význam Globálního fóra pro nadměrnou kapacitu v ocelářství (GFSEC) jako fóra, které může pomoci řešit problém celosvětové nadměrné kapacity v ocelářství v mnohostranném rámci. Budeme nadále podporovat OECD a spolupracovat s ní, abychom navázali na její dosavadní vynikající práci, a nadále se budeme zaměřovat na analýzu četnosti a rozsahu praktik narušujících trh a dopadů, které tyto praktiky mohou mít v oblasti vytváření a udržování nadměrné kapacity“; k dispozici na: <https://www.g7uk.org/g7-trade-ministers-communique-2/>

⁽³⁴⁾ Dovoz do USA byl v roce 2021 celkově o 21 % nižší než v roce 2017, tj. než USA zavedly opatření podle § 232.

⁽³⁵⁾ Objem vývozu poklesl mimo jiné na trh USA a Unie i na další třetí trhy. Podrobnější informace viz oddíl 3.1.2 prodlužovacího nařízení.

⁽³⁶⁾ Objem dovozu ze zemí s relevantním vývozem do Unie, na které se v rámci opatření USA podle § 232 nevztahuje žádné preferenční zacházení, včetně mimo jiné Číny, Indie, Ruska, Tchaj-wanu, Turecka, Ukrajiny a Spojeného království, se oproti celkovému snížení objemu dovozu o 21 % snížil o 48 % (viz poznámka pod čarou 34). Zdroj: Komise USA pro mezinárodní obchod, <https://dataweb.usitc.gov>

4.1. Tvzení, že by opatření mělo být ukončeno nebo pozastaveno z důvodu vývoje cen oceli v Unii

- (61) V průběhu šetření a po skončení písemné fáze řízení se na Komisi z vlastního podnětu obrátilo několik zúčastněných stran s tvrzením, že by ochranné opatření mělo být pozastaveno nebo ukončeno z důvodu nárůstu cen oceli v Unii. Tyto strany tvrdily, že ukončení nebo pozastavení ochranného opatření by bylo řešením, jak ceny oceli snížit.
- (62) Zaprvé případné ukončení nebo pozastavení opatření nebylo předmětem tohoto přezkumu. Během šetření shromážděné důkazy a provedená analýza proto nebyly takové povahy, jakou by vyžadovalo možné ukončení ochranného opatření. Ukončení ochranného opatření tedy nespadlo do působnosti tohoto přezkumu.
- (63) Komise nicméně pro úplnost považovala za vhodné uvést tato tvrzení do souvislosti a poskytnout v tomto nařízení věcnou analýzu nedávného vývoje na trhu. V tomto ohledu Komise zjistila, že ceny oceli v Unii zaznamenaly v prvních měsících roku 2022 vzestupnou tendenci, přičemž nejvyšší hodnoty dosáhly těsně po nevyprovokované a neodůvodněné vojenské agresi Ruska vůči Ukrajině, a že od konce dubna 2022 ⁽³⁷⁾ vykazovaly známky trvalého poklesu (s 21 % poklesem ve srovnání s nejvyšší hodnotou dosaženou v roce 2022 ⁽³⁸⁾).
- (64) Ceny se tímto způsobem vyvíjely v obecném kontextu inflace, která zasáhla i suroviny a energie pro výrobu oceli. Světové sdružení výrobců oceli (WSA) ve svém krátkodobém výhledu ⁽³⁹⁾ na roky 2022 a 2023 uvedlo, že nevyprovokovaná a neodůvodněná vojenská agrese Ruska vůči Ukrajině ještě více zesílí inflační tlak, a to nejen prostřednictvím vyšších cen energií a surovin pro výrobu oceli, ale také prostřednictvím pokračujícího narušení dodavatelských řetězců. Tento výhled potvrdily i nejnovější dostupné informace o vývoji cen surovin pro výrobu oceli (včetně energií) pocházející ze zdrojů, jako je OECD ⁽⁴⁰⁾, Světová banka ⁽⁴¹⁾ a S&P Platts ⁽⁴²⁾, které ukazují prudký růst cen a obecný vzestupný trend s mnohem vyššími hladinami než v předchozích obdobích.
- (65) Statistické posouzení, které provedla Komise ⁽⁴³⁾, rovněž potvrdilo, že vývoj cen na hlavním světovém trhu s ocelí vykazoval podobný trend jako v Unii a vývoj cen pozorovaný na trhu Unie tedy plně odpovídal vývoji cen převládajícímu na hlavních trzích po celém světě. Na základě těchto skutečností dospěla Komise k závěru, že ochranné opatření v žádném případě nemohlo být příčinou vývoje cen v Unii.

⁽³⁷⁾ Zdroj: S&P Platts Global a Steel Business Briefing (SBB) (k dispozici na základě předplatného). Informace o vývoji cen v Unii z veřejně dostupných zdrojů viz mimo jiné: MEPS International – <https://mepsinternational.com/gb/en/news/buying-panic-subsides-in-european-steel-market> (20. dubna 2022); EUROMETAL – Klesající dovozní nabídka a nízká poptávka snižují ceny svitků válcovaných za tepla v EU – EUROMETAL (2. května 2022); Metal Bulletin – <https://www.metalbulletin.com/Article/5097739/HRC-prices-across-Europe-continue-to-slide-on-weak-demand.html> (10. května 2022) a <https://www.metalbulletin.com/Article/5098015/hot-rolled-coil/European-HRC-buyers-continue-to-be-held-back-by-sufficient-stocks-weak-demand.html> (12. května 2022).

⁽³⁸⁾ Vezme-li se jako referenční cena oceli válcované za tepla v Unii (porovná-li se nejvyšší hodnota dosažená v polovině března s údaji z poloviny května 2022).

⁽³⁹⁾ Viz Světové sdružení výrobců oceli, krátkodobý výhled, duben 2022, k dispozici na: [worldsteel Short Range Outlook April 2022](https://www.worldsteel.org/short-range-outlook-april-2022) - [worldsteel.org](https://www.worldsteel.org)

⁽⁴⁰⁾ Viz OECD: *Economic and Social Impacts and Policy Implications of the War in Ukraine* (Hospodářské a společenské dopady a politické důsledky války na Ukrajině), 29. března 2022, s. 7 a 8, k dispozici na: https://www.oecd.org/industry/ind/Item_3.1_Economic_and_financial_market_impacts.pdf

Viz také 91. zasedání Výboru OECD pro ocel – prohlášení předsedy, k dispozici na: <https://www.oecd.org/sti/ind/91-oecd-steel-chair-statement.htm>; „Zvýšený tlak na globální dodavatelské řetězce, včetně nedostatku polovodičových čipů, rostoucí náklady na energie a očekávaný růst úrokových sazeb v důsledku zrychlující se inflace utlumují průmyslovou činnost a globální poptávku po oceli. (...) Tyto dopady se přímo projevují jako významné negativní šoky v dodávkách oceli a surovin z Ruska a Ukrajiny, které zasahují zejména evropský ocelářský průmysl a zapříčiňují prudký růst cen oceli a surovin. Světový ocelářský průmysl trpí také nepřímými dopady, jako jsou vyšší náklady na energie a výrobu a zpomalení celosvětového hospodářského růstu, které v budoucnu výrazně sníží poptávku po oceli.“

⁽⁴¹⁾ Viz ceny komodit Světové banky, květen 2022, k dispozici na: [CMO-Pink-Sheet-May-2022.pdf](https://www.worldbank.org/indicators) ([worldbank.org](https://www.worldbank.org))

⁽⁴²⁾ Viz vývoj cen výrobců z oceli na stránkách S&P Platts Global, Global Market Outlook, duben 2022 (k dispozici na základě předplatného).

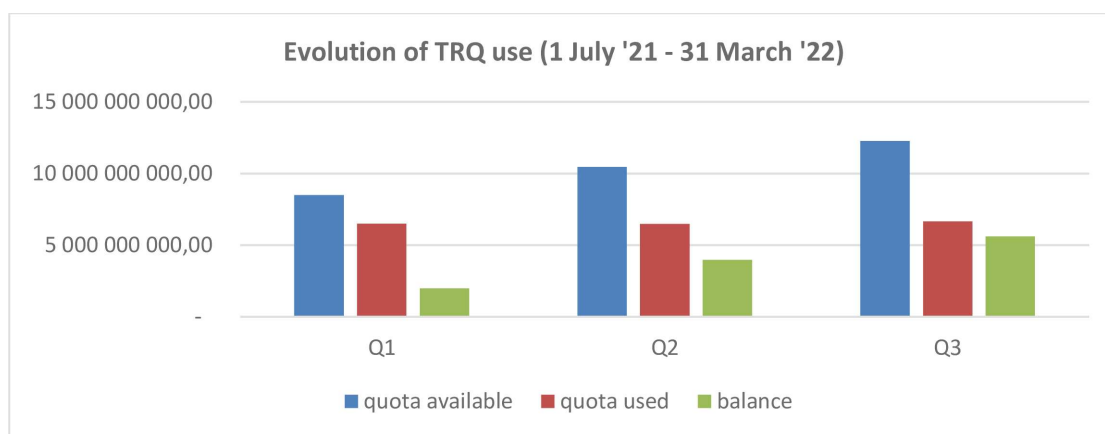
⁽⁴³⁾ Zdroj: Global Trade Atlas – analýza zaměřená na srovnání (rok 2021 oproti roku 2019) úrovně vývozních cen některých hlavních světových výrobců oceli u kategorií, na které se vztahuje ochranné opatření EU týkající se oceli. Analýza ukázala u výrobku, na který se vztahuje ochranné opatření EU, následující vývoj vývozních cen některých hlavních světových výrobců oceli: Čína (+43 %), Indie (+32 %), Japonsko (+14 %), Rusko (+28 %), Jižní Korea (+27 %), Turecko (+43 %) a Spojené království (+21 %).

4.2. Údajný nedostatek oceli v Unii

- (66) Některé zúčastněné strany tvrdily, že na trhu Unie je nedostatek oceli a že ochranné opatření týkající se oceli tento nedostatek ještě prohlubuje, neboť některé kvóty byly vyčerpány. Proto v souvislosti se zvýšením cen oceli tvrdily, že by opatření mělo být pozastaveno nebo ukončeno.
- (67) Komise konstatovala, že celní kvóty byly v prvních třech čtvrtletích čtvrtého roku uplatňování opatření (od 1. července 2021 do 31. března 2022) využity ze 77 %, tj. více než 5,6 milionu tun kvóty zůstalo nevyužito, jak ukazuje níže uvedená tabulka. Z toho vyplývá, že uživatelé v Unii měli v každém období obecně možnost objem bezcelního dovozu oceli ještě zvýšit. Ačkoli nelze vyloučit, že v některých kategoriích mohlo být využívání kvót vystaveno ve srovnání s jinými kategoriemi většímu tlaku, většina kategorií výrobků měla v každém čtvrtletí nevyužitou bezcelní kvótu.

Tabulka 1

Vývoj využívání celních kvót v prvních třech čtvrtletích roku 4 ⁽⁴⁴⁾



- (68) Komise dále zjistila, že objem dovozu se v roce 2021 téměř shodoval s nejvyšší hodnotou dovozu dosaženou v roce 2018 ⁽⁴⁵⁾. Navíc krátkodobý výhled Světového sdružení výrobců oceli (WSA) ⁽⁴⁶⁾ na roky 2022 a 2023 zdůraznil nejistou hospodářskou prognózu. Predikce pro trh s ocelí na rok 2022 se v důsledku války výrazně zhoršila, nicméně se očekává, že poptávka po oceli v roce 2022 vzroste o 0,4 % a v roce 2023 o 2,2 %.
- (69) Na základě těchto skutečností a vzhledem k tomu, že úroveň kvót bude od 1. července 2022 zvýšena o další 4 %, jak je vysvětleno v oddíle 3.4, dospěla Komise k závěru, že by každopádně mělo dojít ke zmírnění údajného tlaku v některých segmentech trhu a zároveň by měla být zachována účinnost opatření.

4.3. Tvzení, že by opatření mělo být z důvodu dopadu zákazu dovozu z Ruska a Běloruska na některé uživatele pozastaveno

- (70) Některé zúčastněné strany tvrdily, že zákaz dovozu z Ruska a Běloruska podstatně snížil jejich schopnost dovážet, a požadovaly, aby Komise z těchto důvodů opatření ukončila.
- (71) V této souvislosti Komise poznamenala, že nestabilita způsobená nevyprovokovanou a neodůvodněnou vojenskou agresí Ruska vůči Ukrajině a následnými sankcemi na ocel, které EU uložila, je na trhu nevyhnutelným faktorem, jemuž se všechny zúčastněné strany musí postupně přizpůsobit.

⁽⁴⁴⁾ Zdroj: https://ec.europa.eu/taxation_customs/dds2/taric/quota_consultation.jsp

⁽⁴⁵⁾ Objem dovozu byl v roce 2021 pouze o 1,5 % nižší než v roce 2018.

⁽⁴⁶⁾ Viz krátkodobý výhled Světového sdružení výrobců oceli ze dne 14. dubna 2022, k dispozici na: worldsteel Short Range Outlook of 14 April 2022 - worldsteel.org

- (72) S cílem vedlejší nepříznivé dopady plynoucí ze zákazu dovozu co nejvíce minimalizovat však Komise v rámci ochranného opatření okamžitě zareagovala a s účinností od dubna 2022 kvóty přerozdělila. Tato úprava opatření do značné míry zmírnila obtíže, které některým uživatelům zákaz dovozu z Ruska a Běloruska způsobil, protože jim umožnil přístup k bezcelním objemům z jiných zemí původu. Uživatelům v Unii však přirozeně bude nějakou dobu trvat, než se této situaci přizpůsobí a začnou dovážet od dodavatelů z jiné země původu ⁽⁴⁷⁾. Komise připustila, že v určitých případech, kdy jejich závislost na dovozu ruské a/nebo běloruské oceli byla velmi vysoká, budou muset někteří uživatelé přejít prakticky na úplně jiné dodavatele. Existence těchto sankcí v oblasti oceli však sama o sobě nemůže zpochybnit platnost nebo nezbytnost ochranného opatření.

4.4. Žádosti o přerozdělení kvót přidělených Ukrajině

- (73) Některé zúčastněné strany požádaly Komisi, aby individuální kvóty přidělené Ukrajině přerozdělila, protože v důsledku nevyprovokované a neodůvodněné vojenské agrese Ruska vůči Ukrajině nebude Ukrajina schopna vyvážet do Unie ve významném objemu. Některé z těchto stran Komisi navrhly, aby postupovala stejným způsobem jako při přerozdělení kvót od Ruska a Běloruska.
- (74) Z analýzy Komise týkající se využívání kvót Ukrajinou v době před pozastavením ochranného opatření, jak je vysvětleno v 9. bodě odůvodnění, vyplynulo, že Ukrajina u většiny kategorií výrobků, pro které měla přiděleny individuální kvóty, tyto kvóty nadále využívá. U kategorií, v nichž nebyl nezaznamenán žádný vývoz, Komise globalizovala kvóty všech ostatních zemí původu, na které se opatření vztahuje, a to v každé z těchto kategorií výrobků, jak je vysvětleno v oddíle 3.1.1 výše. Komise připomněla, že kvóty, které by náležely Ukrajině (při absenci pozastavení), nebudou dostupné, dokud zůstane pozastavení opatření ve vztahu k této zemi v platnosti.

4.5. Žádosti o rozdílné zacházení v rámci některých kategorií výrobků

- (75) Několik zúčastněných stran předložilo žádosti týkající se určitých kategorií výrobků (tyto kategorie se lišily v závislosti na straně, která danou žádost předložila). Tyto žádosti zahrnovaly vynětí určité kategorie výrobků z působnosti opatření, rozdílné zacházení s určitou zemí původu v rámci určité kategorie výrobků a uplatnění různé úrovně liberalizace v závislosti na kategorii výrobků.
- (76) Jak již Komise vysvětlila v předchozích nařízeních, opatření se vztahuje na jeden výrobek, a to některé výrobky z oceli. Komise proto nemůže nakládat s kategoriemi výrobků, z nichž se dotčený výrobek skládá, jako by tyto kategorie byly individuálně samy o sobě dotčeným výrobkem. Komise v rámci řízení a správy kvót a v případě, že to bylo v zájmu Unie, upravovala ochranné opatření tak, aby bylo zajištěno splnění jeho cílů. Komise však nemůže měnit stěžejní prvky opatření, např. definici výrobku, aby vyhověla žádostem zúčastněných stran, protože by to vedlo k diskriminačnímu zacházení ve vztahu k jiným kategoriím výrobků a zúčastněným stranám, a především by to bylo v rozporu s koncepcí opatření a definicí výrobku, jež je uvedena v konečném nařízení.

4.6. Žádosti o zrušení ochranného opatření u kategorií, na které se vztahují antidumpingová a/nebo vyrovnávací opatření

- (77) Některé zúčastněné strany tvrdily, že by Komise měla zrušit ochranné opatření u kategorií výrobků, na které se vztahují antidumpingová a/nebo vyrovnávací cla, protože podle nich výrobnímu odvětví Unie poskytují dostatečnou ochranu.
- (78) Komise připomněla, že ochranné opatření na jedné straně a ostatní nástroje na ochranu obchodu na straně druhé mají odlišný smysl a odlišné cíle, neboť neřeší totožné otázky. Zatímco ochranná opatření řeší růst objemu dovozu v důsledku nepředvídaných událostí, antidumpingové a vyrovnávací nástroje řeší nekalé obchodní praktiky. Může nastat situace, kdy je u dané kategorie výrobků v určitém okamžiku zjištěn v souvislosti s některou zemí dumping

⁽⁴⁷⁾ V tomto ohledu umožňoval článek 3g nařízení (EU) 2022/428 pokračovat v dovozu z Ruska a Běloruska v rámci zbytkové kvóty, pokud budou smlouvy uzavřené přede dnem 16. března 2022 nebo doplňkové smlouvy, které jsou pro plnění takových smluv nezbytné, splněny do 17. června 2022.

a později dojde v důsledku nepředvídaných událostí ještě k nárůstu objemu dovozu z různých zemí původu. Navíc se zpravidla podstatně liší působnost obou nástrojů, pokud jde o země původu, na které se vztahují, i typy prováděných šetření, včetně procesních pravidel. Souběžné použití obou nástrojů na danou kategorii výrobků je tedy plně v souladu jak s pravidly WTO, tak s pravidly EU ⁽⁴⁸⁾.

4.7. Žádost o zvýšení celních kvót Spojeného království tak, aby zahrnovaly obchod mezi Velkou Británií a Severním Irskem

- (79) Některé zúčastněné strany tvrdily, že by se kvóty přidělené Spojenému království měly zvýšit, aby zohlednily historický obchod mezi Velkou Británií a Severním Irskem.
- (80) V této souvislosti Komise připomněla, že příslušným právním aktem, který upravuje postavení Severního Irska ve vztahu k obchodním a celním předpisům EU, je Protokol o Irsku/Severním Irsku (dále jen „protokol“) ⁽⁴⁹⁾. V souladu s ustanoveními protokolu se prodej oceli do Severního Irska (ať už z Velké Británie, nebo z jiné třetí země) do historického dovozu do Unie nezapočítává, a proto se při výpočtu kvóty nezohledňuje ⁽⁵⁰⁾. Na základě tohoto přístupu jsou prováděcí právní předpisy EU v oblasti ochranných opatření s protokolem i nadále plně v souladu. Tato žádost byla proto zamítnuta.

4.8. Tvrzení týkající se údajného obcházení

- (81) Některé strany tvrdily, že může docházet k obcházení opatření. Poukazovaly při tom zejména na údajné obcházení dovozu z Ruska v kategoriích 12 a 13 a obecně v kategorii 28.
- (82) V této souvislosti Komise uvádí, že na Rusko se v současnosti vztahuje zákaz dovozu. Jakékoli pokusy o obcházení stávajících opatření jsou tudíž monitorovány jak ze strany EU, tak ze strany vnitrostátních celních orgánů.
- (83) Komise kromě toho konstatuje, že tento přezkum, kterým se mění stávající ochranná opatření, je také v souladu se závazky vyplývajícími z dvoustranných dohod podepsaných s některými třetími zeměmi.
- (84) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro ochranná opatření zřízeným podle čl. 3 odst. 3 nařízení (EU) 2015/478 a čl. 22 odst. 3 nařízení (EU) 2015/755,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Nařízení (EU) 2019/159 se mění takto:

- 1) odstavec 5 článku 1 se se nahrazuje tímto:

„5. Pokud jedna konkrétní země příslušnou celní kvótu podle odstavce 2 vyčerpá, může dovoz z této země pro některé kategorie výrobků probíhat v rámci zbývajících částí celní kvóty pro stejnou kategorii výrobků. Toto ustanovení se použije pouze v posledním čtvrtletí každého roku uplatňování konečné celní kvóty. U kategorií výrobků 5, 9 a 21 nebude povolen žádný další přístup ke zbývajícím částem celní kvóty. U kategorií výrobků 12, 13, 14, 16, 20 a 27 bude povolen přístup pouze k určitému objemu v rámci objemu celní kvóty původně dostupného v posledním čtvrtletí.

⁽⁴⁸⁾ V této souvislosti Komise připomněla, že vzájemným působením ochranných, antidumpingových a vyrovnávacích opatření se náležitě zabývá nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2015/477 ze dne 11. března 2015 o opatřeních, která může Unie přijmout ve vztahu ke kombinovanému účinku antidumpingových nebo antisubvenčních opatření s ochrannými opatřeními (Úř. věst. L 83, 27.3.2015, s. 11). Viz také rozsudek ze dne 20. října 2021, Novolipetsk Steel PAO v. Komise, T-790/19, ECLI:EU:T:2021:706.

⁽⁴⁹⁾ Dohoda o vystoupení Spojeného království Velké Británie a Severního Irska z Evropské unie a Evropského společenství pro atomovou energii („dohoda o vystoupení“) (Úř. věst. L 63, 31.1.2020, s. 7).

⁽⁵⁰⁾ Viz prováděcí nařízení Komise (EU) 2020/2037 ze dne 10. prosince 2020, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2019/159 o zavedení konečných ochranných opatření proti dovozu některých výrobků z oceli (Úř. věst. L 416, 11.12.2020, s. 32).

U kategorií výrobků 1 a 4B nesmí žádná vyvážející země sama využít více než 30 % objemu zbytkové celní kvóty původně dostupného v posledním čtvrtletí každého roku uplatňování opatření. U kategorií výrobků 2, 3A, 3B, 4A, 6, 10, 15, 18, 19, 22, 24, 25B, 26 a 28 bude povolen přístup k celkovému objemu celní kvóty původně dostupnému v posledním čtvrtletí v příslušných kategoriích výrobků.“;

- 2) bod III.2 přílohy III se nahrazuje zněním v příloze I tohoto nařízení,
- 3) příloha IV se nahrazuje zněním v příloze II tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. července 2022.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 23. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

„III.2 – Seznam kategorií výrobků pocházejících z rozvojových zemí, na něž se vztahují konečná opatření

Seznam kategorií výrobků pocházejících z rozvojových zemí, na něž se vztahují konečná opatření																													
Země / Skupina výrobků	1	2	3A	3B	4A	4B	5	6	7	8	9	10	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	24	25A	25B	26	27	28
Brazílie					X			X																X					
Čína		X	X	X	X	X		X		X	X	X	X		X	X			X	X		X	X	X		X	X	X	X
Egypt	X				X																			X					
Indie	X	X			X	X	X	X	X	X	X	X			X	X					X		X	X			X		
Indonésie					X				X	X	X													X					
Kazachstán					X															X				X					
Moldavsko					X								X	X			X							X					
Severní Makedonie					X				X				X								X	X		X					
Jihoafrická republika					X					X	X	X												X					
Tunisko					X																			X					
Turecko	X	X			X	X	X	X		X	X		X	X			X	X		X	X	X		X		X	X	X	X
Ukrajina	X	X			X	X			X					X	X		X	X			X	X	X	X			X	X	X“
Spojené arabské emiráty					X												X	X	X		X			X					
Vietnam	X		X	X	X	X	X				X													X					
Všechny ostatní rozvojové země					X																			X					

IV.1 – Objemy celních kvót

Číslo výrobku	Kategorie výrobku	Kódy KN	Rozdělení podle zemí (v příslušných případech)	Rok 5				Rok 6				Doda- tečné clo	Pořadová čísla
				Od 1. 7. 2022 do 30. 9. 2022	Od 1. 10. 2022 do 31. 12. 2022	Od 1. 1. 2023 do 31. 3. 2023	Od 1. 4. 2023 do 30. 6. 2023	Od 1. 7. 2023 do 30. 9. 2023	Od 1. 10. 2023 do 31. 12. 2023	Od 1. 1. 2024 do 31. 3. 2024	Od 1. 4. 2024 do 30. 6. 2024		
				Objem celní kvóty (v tunách netto)				Objem celní kvóty (v tunách netto)					
1	Plechý a pásy z nelego- vané nebo ostatní legované oceli válcované za tepla	7208 10 00, 7208 25 00, 7208 26 00, 7208 27 00, 7208 36 00, 7208 37 00, 7208 38 00, 7208 39 00, 7208 40 00, 7208 52 10, 7208 52 99, 7208 53 10, 7208 53 90, 7208 54 00, 7211 13 00, 7211 14 00, 7211 19 00, 7212 60 00, 7225 19 10, 7225 30 10, 7225 30 30, 7225 30 90, 7225 40 15, 7225 40 90, 7226 19 10, 7226 91 20, 7226 91 91, 7226 91 99	Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8966
		Turecko	452 373,88	452 373,88	442 539,66	447 456,77	469 183,40	469 183,40	464 083,58	464 083,58	25 %	09.8967	
		Indie	287 227,31	287 227,31	280 983,24	284 105,28	297 900,24	297 900,24	294 662,20	294 662,20	25 %	09.8968	
		Korejská republika	179 365,46	179 365,46	175 466,21	177 415,83	186 030,40	186 030,40	184 008,33	184 008,33	25 %	09.8969	
		Spojené království	150 045,49	150 045,49	146 783,63	148 414,56	155 620,95	155 620,95	153 929,42	153 929,42	25 %	09.8976	
		Srbsko	159 231,56	159 231,56	155 770,01	157 500,79	165 148,37	165 148,37	163 353,27	163 353,27	25 %	09.8970	

		7209 90 20, 7209 90 80, 7211 23 20, 7211 23 30, 7211 23 80, 7211 29 00, 7211 90 20, 7211 90 80, 7225 50 20, 7225 50 80, 7226 20 00, 7226 92 00	Srbsko	39 631,71	39 631,71	38 770,15	39 200,93	41 104,37	41 104,37	40 657,58	40 657,58	25 %	09.8805
			Ostatní země	321 824,43	321 824,43	314 828,25	318 326,34	333 782,94	333 782,94	330 154,85	330 154,85	25 %	(²)
3.A	Elektroplechy (jiné než s orientovanou strukturou)	7209 16 10, 7209 17 10, 7209 18 10, 7209 26 10, 7209 27 10, 7209 28 10	Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8808
			Spojené království	532,59	532,59	521,01	526,80	552,38	552,38	546,38	546,38	25 %	09.8978
			Íránská islámská republika	159,72	159,72	156,25	157,98	165,65	165,65	163,85	163,85	25 %	09.8809
			Korejská republika	244,60	244,60	239,29	241,94	253,69	253,69	250,93	250,93	25 %	09.8806
			Ostatní země	817,65	817,65	799,87	808,76	848,03	848,03	838,81	838,81	25 %	(³)
3.B		7225 19 90, 7226 19 80	Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8811
			Korejská republika	33 860,21	33 860,21	33 124,12	33 492,16	35 118,40	35 118,40	34 736,68	34 736,68	25 %	09.8812
			Čína	29 777,29	29 777,29	29 129,96	29 453,62	30 883,77	30 883,77	30 548,08	30 548,08	25 %	09.8813
			Tchaj-wan	23 288,87	23 288,87	22 782,59	23 035,73	24 154,25	24 154,25	23 891,70	23 891,70	25 %	09.8814
			Ostatní země	8 303,99	8 303,99	8 123,47	8 213,73	8 612,56	8 612,56	8 518,94	8 518,94	25 %	(⁴)
4.A	Pokovené plechy	Kódy TARIC: 7210 41 00 20, 7210 41 00 30, 7210 49 00 20, 7210 49 00 30, 7210 61 00 20, 7210 61 00 30, 7210 69 00 20, 7210 69 00 30, 7212 30 00 20, 7212 30 00 30, 7212 50 20, 7212 50 61 20, 7212 50 61 30, 7212 50 69 20, 7212 50 69 30, 7225 92 00 20, 7225 92 00 30, 7225 99 00 11, 7225 99 00 22, 7225 99 00 23, 7225 99 00 41,	Korejská republika	36 115,37	36 115,37	35 330,25	35 722,81	37 457,36	37 457,36	37 050,22	37 050,22	25 %	09.8816
			Indie	51 623,89	51 623,89	50 501,64	51 062,77	53 542,16	53 542,16	52 960,18	52 960,18	25 %	09.8817
			Spojené království	34 028,35	34 028,35	33 288,60	33 658,47	35 292,79	35 292,79	34 909,17	34 909,17	25 %	09.8979
			Ostatní země	454 338,51	454 338,51	444 461,58	449 400,05	471 221,03	471 221,03	466 099,06	466 099,06	25 %	(⁵)

		7225 99 00 45, 7225 99 00 91, 7225 99 00 92, 7225 99 00 93, 7226 99 30 10, 7226 99 30 30, 7226 99 70 11, 7226 99 70 13, 7226 99 70 91, 7226 99 70 93, 7226 99 70 94											
4.B		Kódy KN: 7210 20 00, 7210 30 00, 7210 90 80, 7212 20 00, 7212 50 30, 7212 50 40, 7212 50 90, 7225 91 00, 7226 99 10 Kódy TARIC: 7210 41 00 80, 7210 49 00 80, 7210 61 00 80, 7210 69 00 80, 7212 30 00 80, 7212 50 61 80, 7212 50 69 80, 7225 92 00 80, 7225 99 00 25, 7225 99 00 95, 7226 99 30 90, 7226 99 70 19, 7226 99 70 96	Čína	123 409,30	123 409,30	120 726,49	122 067,90	127 995,00	127 995,00	126 603,75	126 603,75	25 %	09.8821
			Korejská republika	160 163,83	160 163,83	156 682,01	158 422,92	166 115,27	166 115,27	164 309,67	164 309,67	25 %	09.8822
			Indie	73 708,96	73 708,96	72 106,59	72 907,78	76 447,88	76 447,88	75 616,92	75 616,92	25 %	09.8823
			Spojené království	34 028,35	34 028,35	33 288,60	33 658,47	35 292,79	35 292,79	34 909,17	34 909,17	25 %	09.8980
			Ostatní země	100 848,08	100 848,08	98 655,73	99 751,91	104 595,44	104 595,44	103 458,53	103 458,53	25 %	(⁹)

5	Plechys s orga- nickým povlakem	7210 70 80, 7212 40 80	Indie	75 642,86	75 642,86	73 998,45	74 820,66	78 453,64	78 453,64	77 600,88	77 600,88	25 %	09.8826
			Korejská republika	68 363,40	68 363,40	66 877,24	67 620,32	70 903,68	70 903,68	70 132,99	70 132,99	25 %	09.8827
			Spojené království	33 563,94	33 563,94	32 834,29	33 199,12	34 811,13	34 811,13	34 432,75	34 432,75	25 %	09.8981
			Tchaj-wan	21 910,16	21 910,16	21 433,85	21 672,00	22 724,31	22 724,31	22 477,30	22 477,30	25 %	09.8828
			Turecko	15 126,78	15 126,78	14 797,94	14 962,36	15 688,87	15 688,87	15 518,34	15 518,34	25 %	09.8829
			Ostatní země	41 252,54	41 252,54	40 355,75	40 804,14	42 785,42	42 785,42	42 320,36	42 320,36	25 %	(⁷)
6	Výrobky z bílého plechu	7209 18 99, 7210 11 00, 7210 12 20, 7210 12 80, 7210 50 00, 7210 70 10, 7210 90 40, 7212 10 10, 7212 10 90, 7212 40 20	Čína	106 758,00	106 758,00	104 437,17	105 597,58	110 724,96	110 724,96	109 521,43	109 521,43	25 %	09.8831
			Spojené království	38 940,37	38 940,37	38 093,84	38 517,11	40 387,34	40 387,34	39 948,34	39 948,34	25 %	09.8982
			Srbsko	21 429,38	21 429,38	20 963,53	21 196,46	22 225,67	22 225,67	21 984,08	21 984,08	25 %	09.8832
			Korejská republika	15 501,05	15 501,05	15 164,07	15 332,56	16 077,04	16 077,04	15 902,29	15 902,29	25 %	09.8833
			Tchaj-wan	12 887,99	12 887,99	12 607,82	12 747,90	13 366,89	13 366,89	13 221,60	13 221,60	25 %	09.8834
			Ostatní země	35 715,05	35 715,05	34 938,63	35 326,84	37 042,16	37 042,16	36 639,53	36 639,53	25 %	(⁸)
7	Kvarto plechy z nelego- vané a ostatní legované oceli	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00	Ukrajina	270 017,57	270 017,57	264 147,62	267 082,59	280 051,01	280 051,01	277 006,97	277 006,97	25 %	09.8836
			Ostatní země	554 571,27	554 571,27	542 515,37	548 543,32	575 178,29	575 178,29	568 926,35	568 926,35	25 %	(⁹)
8	Plechys a pásy z nerezavě- jící oceli válcované za tepla	7219 11 00, 7219 12 10, 7219 12 90, 7219 13 10, 7219 13 90, 7219 14 10, 7219 14 90, 7219 22 10, 7219 22 90, 7219 23 00, 7219 24 00, 7220 11 00, 7220 12 00	Ostatní země	105 581,29	105 581,29	103 286,04	104 433,67	109 504,53	109 504,53	108 314,26	108 314,26	25 %	(¹⁰)

9	Plechý a pásy z nerezavějící oceli válcované za studena	7219 31 00, 7219 32 10, 7219 32 90, 7219 33 10, 7219 33 90, 7219 34 10, 7219 34 90, 7219 35 10, 7219 35 90, 7219 90 20, 7219 90 80, 7220 20 21, 7220 20 29, 7220 20 41, 7220 20 49, 7220 20 81, 7220 20 89, 7220 90 20, 7220 90 80	Korejská republika	47 773,95	47 773,95	46 735,39	47 254,67	49 549,16	49 549,16	49 010,58	49 010,58	25 %	09.8846
		Tchaj-wan	44 302,39	44 302,39	43 339,29	43 820,84	45 948,59	45 948,59	45 449,15	45 449,15	25 %	09.8847	
		Indie	29 610,23	29 610,23	28 966,53	29 288,38	30 710,50	30 710,50	30 376,69	30 376,69	25 %	09.8848	
		Jihoafrická republika	25 765,68	25 765,68	25 205,56	25 485,62	26 723,10	26 723,10	26 432,63	26 432,63	25 %	09.8853	
		Spojené státy	24 090,93	24 090,93	23 567,21	23 829,07	24 986,11	24 986,11	24 714,52	24 714,52	25 %	09.8849	
		Turecko	20 046,66	20 046,66	19 610,86	19 828,76	20 791,56	20 791,56	20 565,57	20 565,57	25 %	09.8850	
		Malajsie	12 700,45	12 700,45	12 424,35	12 562,40	13 172,38	13 172,38	13 029,20	13 029,20	25 %	09.8851	
		Ostatní země	50 944,84	50 944,84	49 837,34	50 391,09	52 837,87	52 837,87	52 263,55	52 263,55	25 %	(¹¹)	
10	Kvarto plechy z nerezavějící oceli válcované za tepla	7219 21 10, 7219 21 90	Čína	4 731,30	4 731,30	4 628,44	4 679,87	4 907,10	4 907,10	4 853,77	4 853,77	25 %	09.8856
		Indie	2 007,05	2 007,05	1 963,42	1 985,24	2 081,63	2 081,63	2 059,01	2 059,01	25 %	09.8857	
		Jihoafrická republika	1 374,32	1 374,32	1 344,44	1 359,38	1 425,39	1 425,39	1 409,89	1 409,89	25 %	09.8859	
		Spojené království	827,96	827,96	809,96	818,96	858,73	858,73	849,39	849,39	25 %	09.8984	
		Tchaj-wan	764,41	764,41	747,79	756,10	792,81	792,81	784,19	784,19	25 %	09.8858	
		Ostatní země	1 002,95	1 002,95	981,14	992,04	1 040,21	1 040,21	1 028,91	1 028,91	25 %	(¹²)	
12	Nelegovaná a ostatní legovaná tyčová ocel a lehké profily	7214 30 00, 7214 91 10, 7214 91 90, 7214 99 31, 7214 99 39, 7214 99 50, 7214 99 71, 7214 99 79, 7214 99 95, 7215 90 00, 7216 10 00, 7216 21 00, 7216 22 00, 7216 40 10, 7216 40 90, 7216 50 10, 7216 50 91, 7216 50 99, 7216 99 00, 7228 10 20,	Čína	135 003,41	135 003,41	132 068,55	133 535,98	140 019,93	140 019,93	138 497,97	138 497,97	25 %	09.8861
		Spojené království	112 785,82	112 785,82	110 333,95	111 559,89	116 976,77	116 976,77	115 705,28	115 705,28	25 %	09.8985	
		Turecko	101 999,52	101 999,52	99 782,14	100 890,83	105 789,67	105 789,67	104 639,78	104 639,78	25 %	09.8862	
		Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8863
		Švýcarsko	65 555,05	65 555,05	64 129,94	64 842,50	67 990,98	67 990,98	67 251,94	67 251,94	25 %	09.8864	
		Bělorusko	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8865
		Ostatní země	58 414,15	58 414,15	57 144,27	57 779,21	60 584,73	60 584,73	59 926,20	59 926,20	25 %	(¹³)	

		7228 20 10, 7228 20 91, 7228 30 20, 7228 30 41, 7228 30 49, 7228 30 61, 7228 30 69, 7228 30 70, 7228 30 89, 7228 60 20, 7228 60 80, 7228 70 10, 7228 70 90, 7228 80 00											
13	Beto- nářská ocel	7214 20 00, 7214 99 10	Turecko	90 856,92	90 856,92	88 881,77	89 869,35	94 233,03	94 233,03	93 208,76	93 208,76	25 %	09.8866
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8867
			Ukrajina	42 298,50	42 298,50	41 378,96	41 838,73	43 870,24	43 870,24	43 393,39	43 393,39	25 %	09.8868
			Bosna a Hercegovina	32 685,87	32 685,87	31 975,31	32 330,59	33 900,43	33 900,43	33 531,95	33 531,95	25 %	09.8869
			Moldavská republika	27 318,01	27 318,01	26 724,14	27 021,07	28 333,10	28 333,10	28 025,13	28 025,13	25 %	09.8870
			Ostatní země	132 668,90	132 668,90	129 784,79	131 226,85	137 598,67	137 598,67	136 103,03	136 103,03	25 %	(¹⁴)
14	Tyče a lehké profily z nerezavě- jící oceli	7222 11 11, 7222 11 19, 7222 11 81, 7222 11 89, 7222 19 10, 7222 19 90, 7222 20 11, 7222 20 19, 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81, 7222 20 89, 7222 30 51, 7222 30 91, 7222 30 97, 7222 40 10, 7222 40 50, 7222 40 90	Indie	30 542,92	30 542,92	29 878,94	30 210,93	31 677,84	31 677,84	31 333,52	31 333,52	25 %	09.8871
			Spojené království	4 463,47	4 463,47	4 366,44	4 414,96	4 629,33	4 629,33	4 579,01	4 579,01	25 %	09.8986
			Švýcarsko	4 393,46	4 393,46	4 297,95	4 345,71	4 556,72	4 556,72	4 507,19	4 507,19	25 %	09.8872
			Ukrajina	3 393,31	3 393,31	3 319,54	3 356,42	3 519,40	3 519,40	3 481,14	3 481,14	25 %	09.8873
			Ostatní země	4 956,51	4 956,51	4 848,76	4 902,63	5 140,68	5 140,68	5 084,81	5 084,81	25 %	(¹⁵)

15	Válcovaný drát z nerezavějící oceli	7221 00 10, 7221 00 90	Indie	7 103,74	7 103,74	6 949,31	7 026,53	7 367,70	7 367,70	7 287,62	7 287,62	25 %	09.8876
			Tchaj-wan	4 580,21	4 580,21	4 480,64	4 530,43	4 750,40	4 750,40	4 698,77	4 698,77	25 %	09.8877
			Spojené království	3 679,69	3 679,69	3 599,69	3 639,69	3 816,42	3 816,42	3 774,93	3 774,93	25 %	09.8987
			Korejská republika	2 286,74	2 286,74	2 237,03	2 261,88	2 371,71	2 371,71	2 345,93	2 345,93	25 %	09.8878
			Čína	1 548,74	1 548,74	1 515,07	1 531,90	1 606,28	1 606,28	1 588,83	1 588,83	25 %	09.8879
			Japonsko	1 536,99	1 536,99	1 503,57	1 520,28	1 594,10	1 594,10	1 576,77	1 576,77	25 %	09.8880
			Ostatní země	773,87	773,87	757,04	765,46	802,62	802,62	793,90	793,90	25 %	⁽¹⁶⁾
16	Válcovaný drát z nelegované a ostatní legované oceli	7213 10 00, 7213 20 00, 7213 91 10, 7213 91 20, 7213 91 41, 7213 91 49, 7213 91 70, 7213 91 90, 7213 99 10, 7213 99 90, 7227 10 00, 7227 20 00, 7227 90 10, 7227 90 50, 7227 90 95	Spojené království	176 384,36	176 384,36	172 549,92	174 467,14	182 938,53	182 938,53	180 950,07	180 950,07	25 %	09.8988
			Ukrajina	118 599,40	118 599,40	116 021,16	117 310,28	123 006,38	123 006,38	121 669,35	121 669,35	25 %	09.8881
			Švýcarsko	130 373,45	130 373,45	127 539,25	128 956,35	135 217,93	135 217,93	133 748,17	133 748,17	25 %	09.8882
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8883
			Turecko	113 300,38	113 300,38	110 837,33	112 068,85	117 510,45	117 510,45	116 233,16	116 233,16	25 %	09.8884
			Bělorusko	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8885
			Moldavská republika	66 581,74	66 581,74	65 134,31	65 858,02	69 055,81	69 055,81	68 305,20	68 305,20	25 %	09.8886
			Ostatní země	116 864,97	116 864,97	114 324,43	115 594,70	121 207,50	121 207,50	119 890,02	119 890,02	25 %	⁽¹⁷⁾
17	Úhelníky, tvarovky a profily ze železa nebo nelegované oceli	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90	Ukrajina	30 113,25	30 113,25	29 458,61	29 785,93	31 232,21	31 232,21	30 892,73	30 892,73	25 %	09.8891
			Ostatní země	64 947,85	64 947,85	63 535,94	64 241,90	67 361,21	67 361,21	66 629,03	66 629,03	25 %	⁽¹⁸⁾
18	Štětovnice	7301 10 00	Čína	6 736,44	6 736,44	6 590,00	6 663,22	6 986,76	6 986,76	6 910,82	6 910,82	25 %	09.8901
			Spojené arabské emiráty	3 333,90	3 333,90	3 261,43	3 297,67	3 457,79	3 457,79	3 420,20	3 420,20	25 %	09.8902
			Spojené království	864,55	864,55	845,76	855,16	896,68	896,68	886,93	886,93	25 %	09.8990
			Ostatní země	274,44	274,44	268,47	271,45	284,63	284,63	281,54	281,54	25 %	⁽¹⁹⁾

19	Železniční materiál	7302 10 22, 7302 10 28, 7302 10 40, 7302 10 50, 7302 40 00	Spojené království	4 916,90	4 916,90	4 810,01	4 863,46	5 099,61	5 099,61	5 044,18	5 044,18	25 %	09.8991
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8906
			Turecko	1 498,14	1 498,14	1 465,57	1 481,86	1 553,81	1 553,81	1 536,92	1 536,92	25 %	09.8908
			Čína	1 449,19	1 449,19	1 417,68	1 433,44	1 503,04	1 503,04	1 486,70	1 486,70	25 %	09.8907
			Ostatní země	759,42	759,42	742,91	751,17	787,64	787,64	779,08	779,08	25 %	(²⁰)
20	Plynové trubky	7306 30 41, 7306 30 49, 7306 30 72, 7306 30 77	Turecko	47 578,14	47 578,14	46 543,83	47 060,99	49 346,07	49 346,07	48 809,70	48 809,70	25 %	09.8911
			Indie	18 309,56	18 309,56	17 911,53	18 110,55	18 989,92	18 989,92	18 783,51	18 783,51	25 %	09.8912
			Severní Makedonie	6 762,54	6 762,54	6 615,53	6 689,04	7 013,83	7 013,83	6 937,59	6 937,59	25 %	09.8913
			Spojené království	6 432,95	6 432,95	6 293,10	6 363,03	6 671,99	6 671,99	6 599,47	6 599,47	25 %	09.8992
			Ostatní země	10 690,62	10 690,62	10 458,21	10 574,41	11 087,86	11 087,86	10 967,34	10 967,34	25 %	(²¹)
21	Duté profily	7306 61 10, 7306 61 92, 7306 61 99	Turecko	94 689,32	94 689,32	92 630,86	93 660,09	98 207,83	98 207,83	97 140,35	97 140,35	25 %	09.8916
			Spojené království	50 502,05	50 502,05	49 404,18	49 953,11	52 378,63	52 378,63	51 809,29	51 809,29	25 %	09.8993
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8917
			Severní Makedonie	27 955,71	27 955,71	27 347,98	27 651,85	28 994,51	28 994,51	28 679,35	28 679,35	25 %	09.8918
			Ukrajina	20 676,33	20 676,33	20 226,85	20 451,59	21 444,63	21 444,63	21 211,54	21 211,54	25 %	09.8919
			Švýcarsko	15 453,34	15 453,34	15 117,40	15 285,37	16 027,57	16 027,57	15 853,35	15 853,35	25 %	09.8920
			Bělorusko	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8921
			Ostatní země	19 871,64	19 871,64	19 439,65	19 655,65	20 610,04	20 610,04	20 386,02	20 386,02	25 %	(²²)

22	Bezešvé trouby a trubky z nerezavějící oceli	7304 11 00, 7304 22 00, 7304 24 00, 7304 41 00, 7304 49 83, 7304 49 85, 7304 49 89	Indie	5 659,79	5 659,79	5 536,75	5 598,27	5 870,10	5 870,10	5 806,30	5 806,30	25 %	09.8926
			Ukrajina	3 543,95	3 543,95	3 466,91	3 505,43	3 675,64	3 675,64	3 635,69	3 635,69	25 %	09.8927
			Spojené království	1 798,90	1 798,90	1 759,80	1 779,35	1 865,75	1 865,75	1 845,47	1 845,47	25 %	09.8994
			Korejská republika	1 114,07	1 114,07	1 089,85	1 101,96	1 155,47	1 155,47	1 142,91	1 142,91	25 %	09.8928
			Japonsko	1 036,03	1 036,03	1 013,51	1 024,77	1 074,53	1 074,53	1 062,85	1 062,85	25 %	09.8929
			Čína	888,89	888,89	869,57	879,23	921,92	921,92	911,90	911,90	25 %	09.8931
			Ostatní země	2 586,28	2 586,28	2 530,05	2 558,16	2 682,38	2 682,38	2 653,22	2 653,22	25 %	(²³)
24	Ostatní bezešvé trubky	7304 19 10, 7304 19 30, 7304 19 90, 7304 23 00, 7304 29 10, 7304 29 30, 7304 29 90, 7304 31 20, 7304 31 80, 7304 39 50, 7304 39 82, 7304 39 83, 7304 39 88, 7304 51 81, 7304 51 89, 7304 59 82, 7304 59 83, 7304 59 89, 7304 90 00	Čína	36 946,09	36 946,09	36 142,92	36 544,50	38 318,95	38 318,95	37 902,44	37 902,44	25 %	09.8936
			Ukrajina	30 880,76	30 880,76	30 209,44	30 545,10	32 028,25	32 028,25	31 680,11	31 680,11	25 %	09.8937
			Bělorusko	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8938
			Spojené království	11 268,07	11 268,07	11 023,11	11 145,59	11 686,77	11 686,77	11 559,74	11 559,74	25 %	09.8995
			Spojené státy	8 110,65	8 110,65	7 934,33	8 022,49	8 412,03	8 412,03	8 320,60	8 320,60	25 %	09.8940
			Ostatní země	43 742,37	43 742,37	42 791,45	43 266,91	45 367,77	45 367,77	44 874,64	44 874,64	25 %	(²⁴)
25.A	Velké svařované trubky	7305 11 00, 7305 12 00	Ostatní země	115 747,59	115 747,59	113 231,34	114 489,47	120 048,60	120 048,60	118 743,72	118 743,72	25 %	(²⁵)
25.B	Velké svařované trubky	7305 19 00, 7305 20 00, 7305 31 00, 7305 39 00, 7305 90 00	Turecko	14 371,47	14 371,47	14 059,05	14 215,26	14 905,49	14 905,49	14 743,48	14 743,48	25 %	09.8971
			Čína	8 134,62	8 134,62	7 957,78	8 046,20	8 436,89	8 436,89	8 345,18	8 345,18	25 %	09.8972
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8973
			Spojené království	5 903,81	5 903,81	5 775,46	5 839,64	6 123,18	6 123,18	6 056,63	6 056,63	25 %	09.8996
			Korejská republika	2 781,17	2 781,17	2 720,71	2 750,94	2 884,52	2 884,52	2 853,16	2 853,16	25 %	09.8974
			Ostatní země	6 251,05	6 251,05	6 115,16	6 183,11	6 483,33	6 483,33	6 412,86	6 412,86	25 %	(²⁶)

26	Ostatní svařované trubky	7306 11 00, 7306 19 00, 7306 21 00, 7306 29 00, 7306 30 12, 7306 30 18, 7306 30 80, 7306 40 20, 7306 40 80, 7306 50 21, 7306 50 29, 7306 50 80, 7306 69 10, 7306 69 90, 7306 90 00	Švýcarsko	46 275,35	46 275,35	45 269,36	45 772,35	47 994,87	47 994,87	47 473,18	47 473,18	25 %	09.8946
			Turecko	36 650,08	36 650,08	35 853,34	36 251,71	38 011,94	38 011,94	37 598,77	37 598,77	25 %	09.8947
			Spojené království	11 192,00	11 192,00	10 948,70	11 070,35	11 607,88	11 607,88	11 481,71	11 481,71	25 %	09.8997
			Tchaj-wan	8 671,66	8 671,66	8 483,14	8 577,40	8 993,88	8 993,88	8 896,12	8 896,12	25 %	09.8950
			Čína	7 769,95	7 769,95	7 601,04	7 685,50	8 058,67	8 058,67	7 971,08	7 971,08	25 %	09.8949
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8952
			Ostatní země	19 298,91	19 298,91	18 879,37	19 089,14	20 016,03	20 016,03	19 798,47	19 798,47	25 %	(²⁷)
27	Tyče z nelegované oceli a ostatní legované oceli, povrchově upravené za studena	7215 10 00, 7215 50 11, 7215 50 19, 7215 50 80, 7228 10 90, 7228 20 99, 7228 50 20, 7228 50 40, 7228 50 61, 7228 50 69, 7228 50 80	Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8956
			Švýcarsko	40 584,14	40 584,14	39 701,88	40 143,01	42 092,18	42 092,18	41 634,66	41 634,66	25 %	09.8957
			Spojené království	24 483,32	24 483,32	23 951,08	24 217,20	25 393,08	25 393,08	25 117,07	25 117,07	25 %	09.8998
			Čína	25 900,31	25 900,31	25 337,26	25 618,79	26 862,73	26 862,73	26 570,74	26 570,74	25 %	09.8958
			Ukrajina	29 232,30	29 232,30	28 596,82	28 914,56	30 318,53	30 318,53	29 988,98	29 988,98	25 %	09.8959
			Ostatní země	30 366,43	30 366,43	29 706,29	30 036,36	31 494,80	31 494,80	31 152,46	31 152,46	25 %	(²⁸)
28	Drát z nelegované oceli	7217 10 10, 7217 10 31, 7217 10 39, 7217 10 50, 7217 10 90, 7217 20 10, 7217 20 30, 7217 20 50, 7217 20 90, 7217 30 41, 7217 30 49, 7217 30 50, 7217 30 90, 7217 90 20, 7217 90 50, 7217 90 90	Bělorusko	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8961
			Čína	75 996,55	75 996,55	74 344,45	75 170,50	78 820,47	78 820,47	77 963,72	77 963,72	25 %	09.8962
			Ruská federace	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	Nepoužije se	25 %	09.8963
			Turecko	49 453,52	49 453,52	48 378,45	48 915,98	51 291,14	51 291,14	50 733,63	50 733,63	25 %	09.8964
			Ukrajina	37 294,60	37 294,60	36 483,85	36 889,22	38 680,41	38 680,41	38 259,97	38 259,97	25 %	09.8965
			Ostatní země	47 545,89	47 545,89	46 512,29	47 029,09	49 312,63	49 312,63	48 776,62	48 776,62	25 %	(²⁹)

- (¹) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8601
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8602
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Turecko*: 09.8572, pro Indii*: 09.8573, pro Korejskou republiku*: 09.8574, pro Srbsko*: 09.8575 a pro Spojené království*: 09.8599 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (²) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8603
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8604
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Indii*, Korejskou republiku*, Ukrajinu*, Brazílii*, Srbsko* a Spojené království*: 09.8567 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (³) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8605
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8606
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Korejskou republiku*, Íránskou islámskou republiku* a Spojené království*: 09.8568 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (⁴) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8607
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8608
09.8816 Od 1. 4. do 30. 6.: pro Korejskou republiku*, Čínu* a Tchaj-wan*: 09.8569 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (⁵) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8609
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8610
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Indii*, Korejskou republiku* a Spojené království*: 09.8570 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (⁶) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8611
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8612
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*: 09.8581, pro Korejskou republiku*: 09.8582, pro Indii*: 09.8583, pro Spojené království*: 09.8584 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (⁷) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8613
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8614
- (⁸) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8615
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8616
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*, Korejskou republiku*, Tchaj-wan*, Srbsko* a Spojené království*: 09.8576 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (⁹) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8617
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8618
- (¹⁰) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8619
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8620
- (¹¹) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8621
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8622
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Korejskou republiku*, Tchaj-wan*, Indii*, Jihoafrickou republiku*, Spojené státy americké*, Turecko* a Malajsii*: 09.8578 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (¹²) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8623
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8624
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*, Indii*, Jihoafrickou republiku*, Tchaj-wan* a Spojené království*: 09.8591 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (¹³) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8625
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8626
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*, Turecko*, Švýcarsko* a Spojené království*: 09.8592 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (¹⁴) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8627
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8628
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Turecko*, Ukrajinu*, Bosnu a Hercegovinu* a Moldavsko*: 09.8593 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (¹⁵) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8629
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8630
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Indii*, Švýcarsko*, Ukrajinu* a Spojené království*: 09.8594 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (¹⁶) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8631 09.8907
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8632
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Indii*, Tchaj-wan*, Korejskou republiku*, Čínu*, Japonsko* a Spojené království*: 09.8595 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- (¹⁷) Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8633
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8634
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Ukrajinu*, Švýcarsko*, Turecko*, Moldavsko* a Spojené království*: 09.8558 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.

-
- ⁽¹⁸⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8635
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8636
- ⁽¹⁹⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8637
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8638
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*, Spojené arabské emiráty* a Spojené království*: 09.8580 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²⁰⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8639
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8640
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*, Turecko* a Spojené království*: 09.8585 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²¹⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8641
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8642
- ⁽²²⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8643
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8644
- ⁽²³⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8645
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8646
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Indii*, Ukrajinu*, Korejskou republiku*, Japonsko*, Čínu* a Spojené království*: 09.8597 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²⁴⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8647
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8648
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Čínu*, Ukrajinu*, Spojené státy americké* a Spojené království*: 09.8586 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²⁵⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8657
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8658
- ⁽²⁶⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8659
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8660
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Turecko*, Čínu*, Korejskou republiku* a Spojené království*: 09.8587 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²⁷⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8651
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8652
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Švýcarsko*, Turecko*, Tchaj-wan*, Čínu* a Spojené království*: 09.8588 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²⁸⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8653
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8654
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Švýcarsko*, Čínu*, Ukrajinu* a Spojené království*: 09.8539 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
- ⁽²⁹⁾ Od 1. 7. do 31. 3.: 09.8655
Od 1. 4. do 30. 6.: 09.8656
Od 1. 4. do 30. 6.: pro Turecko*, Ukrajinu* a Čínu*: 09.8598 *V případě vyčerpání jejich individuálních kvót v souladu s čl. 1 odst. 5.
-

IV.2 – Objemy celkových a zbytkových celních kvót za trimestr

Číslo výrobku	Rozdělení podle zemí (v příslušných případech)	Rok 2				Rok 3			
		Od 1. 7. 2022 do 30. 9. 2022	Od 1. 10. 2022 do 31. 12. 2022	Od 1. 1. 2023 do 31. 3. 2023	Od 1. 4. 2023 do 30. 6. 2023	Od 1. 7. 2023 do 30. 9. 2023	Od 1. 10. 2023 do 31. 12. 2023	Od 1. 1. 2024 do 31. 3. 2024	Od 1. 4. 2024 do 30. 6. 2024
		Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)	Objem celní kvóty (v tunách netto)
1	Ostatní země	900 290,25	900 290,25	880 718,72	890 504,48	933 743,65	933 743,65	923 594,27	923 594,27
2	Ostatní země	321 824,43	321 824,43	314 828,25	318 326,34	333 782,94	333 782,94	330 154,85	330 154,85
3A	Ostatní země	817,65	817,65	799,87	808,76	848,03	848,03	838,81	838,81
3B	Ostatní země	8 303,99	8 303,99	8 123,47	8 213,73	8 612,56	8 612,56	8 518,94	8 518,94
4A	Ostatní země	454 338,51	454 338,51	444 461,58	449 400,05	471 221,03	471 221,03	466 099,06	466 099,06
4B	Ostatní země	100 848,08	100 848,08	98 655,73	99 751,91	104 595,44	104 595,44	103 458,53	103 458,53
5	Ostatní země	41 252,54	41 252,54	40 355,75	40 804,14	42 785,42	42 785,42	42 320,36	42 320,36
6	Ostatní země	35 715,05	35 715,05	34 938,63	35 326,84	37 042,16	37 042,16	36 639,53	36 639,53
7	Ostatní země	554 571,27	554 571,27	542 515,37	548 543,32	575 178,29	575 178,29	568 926,35	568 926,35
8	Ostatní země	105 581,29	105 581,29	103 286,04	104 433,67	109 504,53	109 504,53	108 314,26	108 314,26
9	Ostatní země	50 944,84	50 944,84	49 837,34	50 391,09	52 837,87	52 837,87	52 263,55	52 263,55
10	Ostatní země	1 002,95	1 002,95	981,14	992,04	1 040,21	1 040,21	1 028,91	1 028,91
12	Ostatní země	58 414,15	58 414,15	57 144,27	57 779,21	60 584,73	60 584,73	59 926,20	59 926,20
13	Ostatní země	132 668,90	132 668,90	129 784,79	131 226,85	137 598,67	137 598,67	136 103,03	136 103,03
14	Ostatní země	4 956,51	4 956,51	4 848,76	4 902,63	5 140,68	5 140,68	5 084,81	5 084,81
15	Ostatní země	773,87	773,87	757,04	765,46	802,62	802,62	793,90	793,90
16	Ostatní země	116 864,97	116 864,97	114 324,43	115 594,70	121 207,50	121 207,50	119 890,02	119 890,02
17	Ostatní země	64 947,85	64 947,85	63 535,94	64 241,90	67 361,21	67 361,21	66 629,03	66 629,03
18	Ostatní země	274,44	274,44	268,47	271,45	284,63	284,63	281,54	281,54
19	Ostatní země	759,42	759,42	742,91	751,17	787,64	787,64	779,08	779,08

20	Ostatní země	10 690,62	10 690,62	10 458,21	10 574,41	11 087,86	11 087,86	10 967,34	10 967,34
21	Ostatní země	19 871,64	19 871,64	19 439,65	19 655,65	20 610,04	20 610,04	20 386,02	20 386,02
22	Ostatní země	2 586,28	2 586,28	2 530,05	2 558,16	2 682,38	2 682,38	2 653,22	2 653,22
24	Ostatní země	43 742,37	43 742,37	42 791,45	43 266,91	45 367,77	45 367,77	44 874,64	44 874,64
25A	Ostatní země	115 747,59	115 747,59	113 231,34	114 489,47	120 048,60	120 048,60	118 743,72	118 743,72
25B	Ostatní země	6 251,05	6 251,05	6 115,16	6 183,11	6 483,33	6 483,33	6 412,86	6 412,86
26	Ostatní země	19 298,91	19 298,91	18 879,37	19 089,14	20 016,03	20 016,03	19 798,47	19 798,47
27	Ostatní země	30 366,43	30 366,43	29 706,29	30 036,36	31 494,80	31 494,80	31 152,46	31 152,46
28	Ostatní země	47 545,89	47 545,89	46 512,29	47 029,09	49 312,63	49 312,63	48 776,62	48 776,62

IV.3 – Maximální objem zbytkové kvóty dostupné v posledních čtvrtletích pro země, jimž byla přidělena kvóta pro jednotlivé země

Kategorie výrobku	Nová přidělená kvóta v tunách	
	Od 1. 4. 2023 do 30. 6. 2023	Od 1. 4. 2024 do 30. 6. 2024
1	Zvláštní režim	Zvláštní režim
2	318 326,34	330 154,85
3.A	808,76	838,81
3.B	8 213,73	8 518,94
4.A	449 400,05	466 099,06
4.B	Zvláštní režim	Zvláštní režim
5	Bez přístupu ke zbytkové kvótě ve 4. čtvrtletí	Bez přístupu ke zbytkové kvótě ve 4. čtvrtletí
6	35 326,84	36 639,53
7	Nepoužije se	Nepoužije se
8	Nepoužije se	Nepoužije se
9	Bez přístupu ke zbytkové kvótě ve 4. čtvrtletí	Bez přístupu ke zbytkové kvótě ve 4. čtvrtletí
10	992,04	1 028,91
12	22 671,97	23 514,42
13	53 215,94	55 193,36
14	3 652,73	3 788,46
15	765,46	793,90
16	18 138,68	18 812,69
17	Nepoužije se	Nepoužije se
18	271,45	281,54
19	751,17	779,08
20	960,89	996,60
21	Bez přístupu ke zbytkové kvótě ve 4. čtvrtletí	Bez přístupu ke zbytkové kvótě ve 4. čtvrtletí
22	2 558,16	2 653,22
24	43 266,91	44 874,64
25.A	Nepoužije se	Nepoužije se
25.B	6 183,11	6 412,86
26	19 089,14	19 798,47
27	4 699,24	4 873,85
28	47 029,09	48 776,62“

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/979**ze dne 22. června 2022,****kterým se mění nařízení (ES) č. 1484/95, pokud jde o určení reprezentativních cen v odvětví drůbežího masa a vajec, jakož i pro vaječný albumin**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 ze dne 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty a zrušují nařízení Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 183 písm. b) uvedeného nařízení,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 510/2014 ze dne 16. dubna 2014 o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů a zrušení nařízení Rady (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009 ⁽²⁾, a zejména na čl. 5 odst. 6 písm. a) uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (ES) č. 1484/95 ⁽³⁾ stanovilo prováděcí pravidla k režimu dodatečných dovozních cel a určilo reprezentativní ceny v odvětví drůbežího masa a vajec, jakož i pro vaječný albumin.
- (2) Z pravidelné kontroly údajů, na jejichž základě se stanoví reprezentativní ceny produktů v odvětví drůbežího masa a vajec, jakož i pro vaječný albumin, vyplývá nutnost změnit reprezentativní ceny pro dovoz některých produktů s přihlédnutím k cenovým rozdílům podle původu.
- (3) Nařízení (ES) č. 1484/95 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (4) Vzhledem k tomu, že je nutné začít uplatňovat uvedené opatření co nejdříve poté, co budou k dispozici aktualizované údaje, je třeba, aby toto nařízení vstoupilo v platnost dnem vyhlášení,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha I nařízení (ES) č. 1484/95 se nahrazuje zněním uvedeným v příloze tohoto nařízení.

Článek 2Toto nařízení vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Úř. věst. L 150, 20.5.2014, s. 1.

⁽³⁾ Nařízení Komise (ES) č. 1484/95 ze dne 28. června 1995, kterým se stanoví prováděcí pravidla k režimu dodatečných dovozních cel a určují reprezentativní ceny v odvětví drůbežího masa a vajec, jakož i pro vaječný albumin, a kterým se zrušuje nařízení č. 163/67/EHS (Úř. věst. L 145, 29.6.1995, s. 47).

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 22. června 2022.

Za Komisi,
jménem předsedkyně,
Wolfgang BURTSCHER
generální ředitel
Generální ředitelství pro zemědělství a rozvoj venkova

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA I

Kód KN	Popis zboží	Reprezentativní cena (EUR / 100 kg)	Jistota uvedená v článku 3 (EUR / 100 kg)	Původ ⁽¹⁾
0207 14 10	Dělené maso, vykostěné, z kohoutů a slepic druhu <i>Gallus domesticus</i> , zmrazené	259,0	12	BR
		250,1	15	TH

⁽¹⁾ Klasifikace zemí podle nařízení Komise (EU) č. 1106/2012 ze dne 27. listopadu 2012, kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 471/2009 o statistice Společenství týkající se zahraničního obchodu se třetími zeměmi, pokud jde o aktualizaci klasifikace zemí a území (Úř. věst. L 328, 28.11.2012, s. 7).“

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/980**ze dne 23. června 2022,****kterým se mění prováděcí nařízení (EU) č. 75/2013, pokud jde o dodatečná dovozní cla v odvětví cukru**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 ze dne 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty a zrušují nařízení Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 182 odst. 4 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Článek 36 nařízení Komise (ES) č. 951/2006 ⁽²⁾ stanoví dodatečná dovozní cla pro některé produkty v odvětví cukru.
- (2) S přihlédnutím k podmínkám na trhu a prognózám, které existovaly v dané době, prováděcí nařízení Komise (EU) č. 75/2013 ⁽³⁾ stanovilo, že se dodatečná dovozní cla neuloží na několik produktů v odvětví cukru do dne 30. září 2015. Jelikož se převládající tržní podmínky po tomto datu podstatně nezměnily, bylo uvedené období prováděcím nařízením Komise (EU) č. 1278/2014 ⁽⁴⁾ prodlouženo do 30. září 2017 a prováděcím nařízením Komise (EU) 2017/1409 ⁽⁵⁾ bylo dále prodlouženo do 30. září 2022.
- (3) Podle čl. 182 odst. 2 nařízení (EU) č. 1308/2013 se dodatečná dovozní cla neuloží, pokud není pravděpodobné, že by dovoz narušil trh Unie, nebo pokud by účinky nebyly přiměřené sledovanému cíli. S ohledem na základní prvky světového a unijního trhu s cukrem i nadále není pravděpodobné, že by dovoz produktů v odvětví cukru podléhajících dovoznímu clu podle společného celního sazebníku trh Unie narušil. Pokud se situace na trhu v tomto ohledu výrazně nezmění, neměla by proto být na tento dovoz dodatečná cla ukládána.
- (4) Období, během něhož se dodatečná dovozní cla neukládají na několik produktů v odvětví cukru, které je stanoveno v článku 1 prováděcího nařízení (EU) č. 75/2013, by proto mělo být prodlouženo.
- (5) Prováděcí nařízení (EU) č. 75/2013 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (6) V zájmu právní jistoty by se toto nařízení mělo použít ode dne následujícího po dni uplynutí lhůty stanovené v článku 1 prováděcího nařízení (EU) č. 75/2013.
- (7) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro společnou organizaci zemědělských trhů,

⁽¹⁾ Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Nařízení Komise (ES) č. 951/2006 ze dne 30. června 2006, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 318/2006, pokud jde o obchod s třetími zeměmi v odvětví cukru (Úř. věst. L 178, 1.7.2006, s. 24).

⁽³⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 75/2013 ze dne 25. ledna 2013, kterým se stanoví odchylka od nařízení (ES) č. 951/2006, pokud jde o uplatňování reprezentativních cen a dodatečných dovozních cel pro některé produkty v odvětví cukru, a zrušuje prováděcí nařízení (EU) č. 892/2012, kterým se stanoví reprezentativní ceny a dodatečná dovozní cla pro některé produkty v odvětví cukru na hospodářský rok 2012/2013 (Úř. věst. L 26, 26.1.2013, s. 19).

⁽⁴⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 1278/2014 ze dne 1. prosince 2014, kterým se mění nařízení (ES) č. 967/2006, (ES) č. 828/2009, (ES) č. 891/2009 a prováděcí nařízení (EU) č. 75/2013 (Úř. věst. L 346, 2.12.2014, s. 26).

⁽⁵⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2017/1409 ze dne 1. srpna 2017, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) č. 75/2013 a nařízení (ES) č. 951/2006, pokud jde o dodatečná dovozní cla v odvětví cukru a výpočet obsahu sacharózy v izoglukóze a některých sirupech (Úř. věst. L 201, 2.8.2017, s. 21).

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

V článku 1 prováděcího nařízení (EU) č. 75/2013 se den „30. září 2022“ nahrazuje dnem „30. září 2027“.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost třetím dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. října 2022.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 23. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2022/981**ze dne 23. června 2022,****kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2021/546 o uložení konečného antidumpingového cla a o konečném výběru prozatímního cla uloženého na dovoz hliníkových výlisků pocházejících z Čínské lidové republiky**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 ze dne 8. června 2016 o ochraně před dumpingovým dovozem ze zemí, které nejsou členy Evropské unie ⁽¹⁾, a zejména na čl. 14 odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dovoz hliníkových výlisků pocházejících z Čínské lidové republiky podléhá konečnému antidumpingovému clu uloženému prováděcím nařízením Komise (EU) 2021/546 ⁽²⁾.
- (2) Společnost Guangdong Huachang Aluminium Factory Co., Ltd., doplňkový kód TARIC C575 ⁽³⁾, podléhající sazbě antidumpingového cla ve výši 22,1 % pro spolupracující výrobce nezařazené do vzorku, informovala dne 9. června 2021 (dále jen „datum žádosti“) Komisi, že změnila svůj název na Guangdong Huachang Group Co., Ltd.
- (3) Společnost Komisi požádala o potvrzení, že tato změna názvu nemá vliv na její právo využívat sazbu antidumpingového cla, která se na ni vztahovala pod jejím předchozím názvem.
- (4) Komise prověřila předložené informace a dospěla k závěru, že tato změna názvu byla řádně zaregistrována u příslušných orgánů a nevyústila v žádný nový vztah s jinými skupinami společností, které Komise nešetřila.
- (5) Tato změna názvu proto nemá vliv na zjištění uvedená v prováděcím nařízení (EU) 2021/546, a zejména na sazbu antidumpingového cla, která se na tuto společnost vztahuje.
- (6) Důkazy obsažené ve spisu rovněž potvrdily, že tato změna názvu byla použitelná ke dni 26. dubna 2021, kdy ji schválil úřad pro regulaci trhu obvodu Nan-chaj ve Fo-šanu (Foshan Nanhai Administration for Market Regulation).
- (7) Vzhledem k úvahám obsaženým v předchozích bodech odůvodnění považovala Komise za vhodné změnit prováděcí nařízení (EU) 2021/546 tak, aby odráželo změněný název společnosti, které byl dříve přidělen doplňkový kód TARIC C575. Tato změna názvu by proto měla nabýt účinku k datu žádosti, tj. 9. června 2021.
- (8) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem výboru zřízeného podle čl. 15 odst. 1 nařízení (EU) 2016/1036,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

1. Příloha prováděcího nařízení Komise (EU) 2021/546 se mění takto:

„Guangdong Huachang Aluminium Factory Co., Ltd.“	C575“
--	-------

⁽¹⁾ Úř. věst. L 176, 30.6.2016, s. 21.

⁽²⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/546 ze dne 29. března 2021 o uložení konečného antidumpingového cla a o konečném výběru prozatímního cla uloženého na dovoz hliníkových výlisků pocházejících z Čínské lidové republiky (Úř. věst. L 109, 30.3.2021, s. 1).

⁽³⁾ Integrovaný sazebník Evropské unie.

se nahrazuje tímto:

„Guangdong Huachang Group Co., Ltd.	C575“
-------------------------------------	-------

2. Doplnkový kód TARIC C575 dříve přidělený společnosti Guangdong Huachang Aluminium Factory Co., Ltd. se ode dne 9. června 2021 použije na společnost Guangdong Huachang Group Co., Ltd.

3. Jakékoliv konečné clo zaplacené z dovozu výrobků vyrobených společnostmi Guangdong Huachang Group Co., Ltd. nad rámec antidumpingového cla stanoveného v čl. 1 odst. 2 prováděcího nařízení (EU) 2021/546, pokud jde o společnost Guangdong Huachang Aluminium Factory Co., Ltd., se vrátí nebo promine v souladu s platnými celními předpisy.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 23. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2022/982

ze dne 16. června 2022

o předložení návrhu jménem Evropské unie na změny příloh I a II Úmluvy o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (CITES) na 19. zasedání konference smluvních stran CITES a na zařazení jednoho druhu do přílohy III CITES

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 192 odst. 1 ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Úmluva o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (dále jen „CITES“) vstoupila v platnost dne 1. července 1975. Unie přistoupila k CITES rozhodnutím Rady (EU) 2015/451 ⁽¹⁾.
- (2) Podle čl. XI odst. 3 CITES může konference smluvních stran CITES (dále jen „konference smluvních stran“) mimo jiné přijímat rozhodnutí o změně příloh I a II CITES.
- (3) Kromě toho může kterákoli smluvní strana CITES v souladu s článkem XVI CITES předložit sekretariátu seznam druhů k zařazení do přílohy III CITES, které považuje za druhy podléhající regulaci v rámci své jurisdikce za účelem zabránění využívání druhů nebo jeho omezení a u kterých považuje za nezbytnou spolupráci jiných smluvních stran při kontrole obchodu.
- (4) Konference smluvních stran má na 19. zasedání, které se uskuteční ve dnech 14. až 25. listopadu 2022, přijmout rozhodnutí o návrzích na změny příloh I a II CITES. Smluvní strany musí tyto návrhy předložit sekretariátu CITES do 17. června 2022. Unie, jakožto smluvní strana CITES, může takovéto návrhy učinit.
- (5) Předložení návrhů k posouzení konferencí smluvních stran vychází z odborné analýzy přínosů těchto návrhů v souladu s kritérii stanovenými v CITES a zohledňuje nejlepší dostupné vědecké důkazy. Tyto důkazy podporují konkrétní návrhy uvedené v tomto rozhodnutí, které mají zajistit, aby obchod s dotyčnými druhy neohrožoval jejich přežití ve volné přírodě,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Na 19. zasedání konference smluvních stran Úmluvy o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (CITES) Unie:

- předloží návrhy na změny přílohy I a II CITES uvedené v příloze I tohoto rozhodnutí;
- společně předloží návrh na změnu přílohy II CITES uvedený v příloze II tohoto rozhodnutí.

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady (EU) 2015/451 ze dne 6. března 2015 o přistoupení Evropské unie k Úmluvě o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (CITES) (Úř. věst. L 75, 19.3.2015, s. 1).

Článek 2

Unie rovněž předloží návrh na zařazení jednoho druhu do přílohy III CITES, který je uveden v příloze III tohoto rozhodnutí.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Lucemburku dne 16. června 2022.

Za Radu
předseda
O. DUSSOPT

PŘÍLOHA I

Změny příloh I a II CITES

Taxonomická skupina	Taxon (obecný název)	Návrh
Plazi	<i>Physignathus cocincinus</i> (agama kočičinská)	Zařadit do přílohy II
	<i>Cuora galbinifrons</i> (želva)	Převést z přílohy II do přílohy I
Obojživelníci	<i>Laotriton laoensis</i> (pačolek laoský)	Zařadit do přílohy II S nulovou roční kvótou (kód původu W) pro obchodní účely
	<i>Agalychnis lemur</i> (listovnice přízračná)	Zařadit do přílohy II S nulovou roční kvótou (kód původu W) pro obchodní účely
Ryby	Všechny druhy patřící do čeledi <i>Sphyrnidae</i> spp. (kladivounovití), které dosud nebyly zařazeny do přílohy II	Zařadit do přílohy II
Bezobratlí	<i>Thelenota ananas</i> , <i>T. anax</i> , <i>T. rubralineata</i> (sumýši)	Zařadit do přílohy II
Stromy	<i>Khaya</i> spp. (khaja, africký mahagon) populace v Africe	Zařadit do přílohy II s poznámkou #17
	<i>Afzelia</i> spp. (afzélie) populace v Africe	Zařadit do přílohy II s poznámkou #17
	<i>Dipteryx</i> spp.	Zařadit do přílohy II s poznámkou #17 + semena
	<i>Handroanthus</i> spp. (lapacho); <i>Tabebuia</i> spp. a <i>Roseodendron</i> spp.	Zařadit do přílohy II s poznámkou #17
	<i>Pterocarpus</i> spp. (křídlok) populace v Africe	Zařadit do přílohy II s poznámkou #17
Jiné rostliny	<i>Rhodiola</i> spp.	Zařadit do přílohy II s poznámkou #2

PŘÍLOHA II

Změna přílohy II CITES, která se má předložit společně

Předkládá	Taxonomická skupina	Taxon (obecný název)	Návrh
Panama	Paryby	<i>Carcharhinidae</i> spp. modrounovití (čeleď)	Zařadit do přílohy II

PŘÍLOHA III

Změna přílohy III CITES

<i>Caribena versicolor</i>	Příloha III
----------------------------	-------------

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2022/983

ze dne 17. června 2022

o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v rámci Rady Světové celní organizace v souvislosti se schválením návrhu změn jednacího řádu Výboru pro harmonizovaný systém

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 31, čl. 43 odst. 2 a čl. 207 odst. 4 první pododstavec ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Unie uzavřela Mezinárodní úmluvu o harmonizovaném systému popisu a číselného označování zboží (dále jen „úmluva“) rozhodnutím Rady 87/369 ⁽¹⁾ a úmluva vstoupila v platnost dne 1. ledna 1988.
- (2) Podle čl. 6 odst. 6 úmluvy Výbor pro harmonizovaný systém vypracuje svůj jednací řád a přijme jej dvoutřetinovou většinou hlasů svých členů. Tento jednací řád se předloží ke schválení Radě Světové celní organizace (dále jen „Rada WCO“).
- (3) Očekává se, že Rada WCO schválí návrh změn jednacího řádu Výboru pro harmonizovaný systém na svých červnových zasedáních (139. a 140. zasedání ve dnech 23. až 25. června 2022). Tento návrh změn má být schválen na základě návrhu vypracovaného Výborem pro harmonizovaný systém a dokončeného na jeho 64. zasedání (18.–27. září 2019) a 68. zasedání (6.–28. září 2021). Změny mají vstoupit v platnost dnem přijetí.
- (4) Je nanejvýš důležité, aby Výbor pro harmonizovaný systém přijímal svá rozhodnutí transparentním a účinným způsobem a aby tato rozhodnutí měla maximální podporu jeho členů.
- (5) Vzhledem k tomu, že návrh změn jednacího řádu Výboru pro harmonizovaný systém má být schválen Radou WCO, je vhodné stanovit postoj, který má být zaujat jménem Unie v Radě WCO, protože pozměněný jednací řád bude mít právní účinky pro Unii a bude moci rozhodujícím způsobem ovlivnit obsah práva Unie, totiž přílohy I nařízení Rady (EHS) č. 2658/87 ⁽²⁾.
- (6) Postojem Unie by mělo být podpořit návrh změn jednacího řádu Výboru pro harmonizovaný systém, jakož i jakýchkoliv drobných redakčních nebo jazykových úprav, které mohou být považovány za nezbytné,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

1. Postojem, který má být zaujat jménem Unie na zasedáních Rady Světové celní organizace (WCO) v červnu 2022, je podpořit návrh změn jednacího řádu Výboru pro harmonizovaný systém v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady 87/369/EHS ze dne 7. dubna 1987 o uzavření Mezinárodní úmluvy o harmonizovaném systému popisu a číselného označování zboží a protokolu o její změně (Úř. věst. L 198, 20.7.1987, s. 1).

⁽²⁾ Nařízení Rady (EHS) č. 2658/87 ze dne 23. července 1987 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku (Úř. věst. L 256, 7.9.1987, s. 1).

2. Zástupci Unie v Radě WCO se mohou dohodnout na menších redakčních nebo jazykových úpravách návrhu změn uvedeného v prvním odstavci s ohledem na vývoj na nadcházejících zasedáních Rady WCO, během konzultací s členskými státy nebo koordinačních schůzek na místě bez dalšího rozhodnutí Rady.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Lucemburku dne 17. června 2022.

Za Radu
předseda
B. LE MAIRE

PŘÍLOHA

NÁVRH ZMĚN JEDNACÍHO ŘÁDU VÝBORU PRO HARMONIZOVANÝ SYSTÉM

1. Návrh změn pravidla 19 jednacího řádu

Třetí odstavec	Rozhodnutí týkající se změn úmluvy se přijímají alespoň dvoutřetinovou většinou hlasů odevzdaných členy výboru. Pokud však existují dvě nebo více možností změny, Výbor nejprve provede postupné hlasování, jak je uvedeno níže v rámci postupu hlasování prostou většinou, aby se počet možností snížil na jednu. Jakmile zůstane jediná možnost změny, provede se konečné hlasování o tom, zda změnu přijmout nebo zamítnout, podle pravidla dvoutřetinové většiny.
Čtvrtý odstavec	Ostatní rozhodnutí se přijímají prostou většinou (více než 50 %) hlasů odevzdaných členy výboru. Pokud existují více než dvě možnosti a u žádné z nich nebylo dosaženo více než 50 % odevzdaných hlasů členů výboru, použije se při hlasování prostou většinou postupné hlasování, které snižuje počet možností vyloučením možnosti s nejnižším počtem hlasů, dokud možnost s nejvyšším počtem hlasů nedosáhne více než 50 % odevzdaných hlasů členů výboru.

2. Návrh změn pravidla 20 jednacího řádu:

Oznámení určená generálnímu tajemníkovi, aby předložil jakoukoli záležitost Radě nebo Výboru k opětovnému přezkoumání podle čl. 8 odst. 2 úmluvy a rozhodnutí Rady č. 298, nesmějí být učiněna přede dnem následujícím po ukončení zasedání Výboru, ale musí být učiněna do konce druhého měsíce následujícího po měsíci, během kterého bylo toto zasedání ukončeno. Oznámení se považuje za učiněné v této lhůtě, pokud je generální tajemník obdržel do 24:00 hodin (bruselského času) posledního dne tohoto období.

Podle rozhodnutí Rady č. 298 může generální tajemník na žádost smluvní strany předložit záležitosti vyplývající z čl. 8 odst. 2 úmluvy přímo zpět Výboru za předpokladu, že žádost je podána ve lhůtě uvedené v předchozím odstavci. Generální tajemník poté záležitost zařadí na pořad jednání následujícího zasedání Výboru k opětovnému přezkoumání.

Jsou-li od různých smluvních stran obdrženy žádosti týkající se stejné záležitosti o předložení Radě i Výboru, nebo neurčí-li smluvní strana, zda se má záležitost předložit Radě nebo přímo Výboru, předloží se tato záležitost Radě. Generální tajemník informuje o obdržení žádosti o předložení záležitosti Radě nebo Výboru všechny smluvní strany.

Smluvní strana, která žádá o předložení záležitosti Radě nebo Výboru, může svou žádost před tím, než ji přezkoumá Rada nebo znovu přezkoumá Výbor, kdykoli stáhnout. Pokud však záležitost předložila Rada, Výbor ji přezkoumá. V případě, že některá smluvní strana žádost stáhne, považuje se původní rozhodnutí Výboru za schválené, pokud není projednávána žádost jiné smluvní strany týkající se stejné záležitosti. Generální tajemník oznámí každý případ stažení smluvním stranám. Je-li podle ustanovení čl. 8 odst. 3 úmluvy a rozhodnutí Rady č. 298 jakákoli záležitost zcela nebo zčásti předložena Výboru k opětovnému přezkoumání, zašle smluvní strana, která o přezkoumání této záležitosti požádala, nejméně 60 dní před datem zahájení příštího zasedání Výboru generálnímu tajemníkovi sdělení, v němž budou uvedeny důvody žádosti o opětovné přezkoumání společně s návrhy na řešení této záležitosti. Generální tajemník rozešle toto sdělení ostatním smluvním stranám.

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2022/984**ze dne 22. června 2022****o rovnocennosti regulačního rámce Čínské lidové republiky pro ústřední protistrany, které jsou oprávněny provádět clearing OTC derivátů na mezibankovním trhu a nad nimiž vykonává dohled Čínská lidová banka, s požadavky nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 648/2012****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 648/2012 ze dne 4. července 2012 o OTC derivátech, ústředních protistranách a registrech obchodních údajů ⁽¹⁾, a zejména na čl. 25 odst. 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Cílem postupu uznávání ústředních protistran usazených ve třetích zemích, stanoveného v článku 25 nařízení (EU) č. 648/2012, je umožnit ústředním protistranám usazeným a povoleným ve třetích zemích, jejichž regulační normy jsou rovnocenné podmínkám stanoveným v uvedeném nařízení, poskytovat clearingové služby členům clearingového systému nebo obchodním systémům usazeným v Unii. Tento postup uznávání a rozhodnutí o rovnocennosti, které jsou v uvedeném nařízení stanoveny, tak přispívají k dosažení hlavního cíle nařízení (EU) č. 648/2012, který spočívá ve snížení systémového rizika tím, že rozšíří využívání bezpečných a spolehlivých ústředních protistran při provádění clearingu mimoburzovních („OTC“) derivátových smluv včetně případů, kdy jsou tyto ústřední protistrany usazeny a povoleny ve třetí zemi.
- (2) Aby byl právní režim třetí země považován za rovnocenný s právním režimem Unie pro ústřední protistrany, musí být účinek platných právních opatření a opatření dohledu v rámci takového režimu v podstatě rovnocenný požadavkům Unie, pokud jde o regulační cíle, kterých tyto požadavky dosahují. Účelem tohoto posouzení rovnocennosti je tedy ověřit, zda právní opatření a opatření dohledu Čínské lidové republiky zajišťují, že ústřední protistrany, které jsou v uvedené zemi usazeny a oprávněny provádět clearing OTC derivátů na mezibankovním trhu, nevystavují členy clearingového systému a obchodní systémy usazené v Unii vyšší úrovní rizika, než jaké by je mohly vystavit ústřední protistrany povolené v Unii, a nepředstavují tudíž pro Unii nepřijatelné úrovně systémového rizika. Přitom by měla být zejména zohledněna výrazně nižší rizika spojená s činnostmi clearingů na finančním trhu, který je menší než finanční trh Unie.
- (3) Ustanovení čl. 25 odst. 6 písm. a), b) a c) nařízení (EU) č. 648/2012 obsahuje tři podmínky, které je nutné splnit, aby bylo možno konstatovat, že právní opatření a opatření dohledu třetí země týkající se ústředních protistran, které jsou v této třetí zemi povoleny, jsou rovnocenná požadavkům stanoveným v uvedeném nařízení.
- (4) Podle čl. 25 odst. 6 písm. a) nařízení (EU) č. 648/2012 musí ústřední protistrany povolené v třetí zemi splňovat právně závazné požadavky, které jsou rovnocenné požadavkům stanoveným v hlavě IV uvedeného nařízení.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 201, 27.7.2012, s. 1.

- (5) Toto rozhodnutí se vztahuje na regulační režim a režim dohledu vztahující se na ústřední protistrany, kterým Čínská lidová banka povolila poskytovat clearing OTC derivátů na mezibankovním trhu. Čínská lidová banka odpovídá za schvalování ústředních protistran poskytujících centrální clearing transakcí s OTC deriváty na čínských mezibankovních trzích a za dohled nad nimi. V Čínské lidové republice jsou mezibankovní transakce s OTC deriváty definovány jako transakce mezi institucionálními investory týkající se derivátových smluv, které nejsou obchodovány na burze pod dohledem Čínské regulační komise pro cenné papíry (dále jen „CSRC“) ^(?). Čínské mezibankovní trhy tvoří především mezibankovní trh s dluhopisy ^(?), mezibankovní úvěrový trh ^(?) a mezibankovní devizový trh ^(?). Mezibankovní trhy s OTC deriváty zahrnují úrokové deriváty, deriváty směnných kurzů a dluhopisové, úvěrové a komoditní deriváty. Derivátové smlouvy spadající do pravomoci Čínské lidové banky odpovídají podskupině derivátových smluv, na něž se vztahují ustanovení platná pro ústřední protistrany uvedená v nařízení (EU) č. 648/2012.
- (6) Toto rozhodnutí se nevztahuje na regulační režim a režim dohledu vztahující se na ústřední protistrany, které provádějí clearing derivátů obchodovaných na burze pod dohledem CSRC v souladu s kapitolou V zákona Čínské lidové republiky o cenných papírech, kapitolou II nařízení Čínské lidové republiky o správě obchodování s futures a zákonem Čínské lidové republiky o futures a derivátech.
- (7) Právně závazné požadavky Čínské lidové republiky na ústřední protistrany povolené Čínskou lidovou bankou sestávají ze zákona Čínské lidové republiky o Čínské lidové bance (dále jen „zákon o Čínské lidové bance“) ^(?) a z podřízených předpisů, které stanoví právní povinnosti, jež musí ústřední protistrany usazené a povolené v Čínské lidové republice dodržovat. Zejména podle oznámení Generálního úřadu Čínské lidové republiky o záležitostech týkajících se provádění Zásad pro infrastruktury finančních trhů z roku 2013 ^(?) jsou povolené ústřední protistrany povinny uplatňovat a provádět mezinárodní standardy stanovené v Zásadách pro infrastruktury finančních trhů, které v dubnu 2012 vydal Výbor pro platební a vypořádací systémy a Mezinárodní organizace komisí pro cenné papíry ^(?).
- (8) Hlavní zásady pro ústřední protistrany stanovené v pravidlech platných v Čínské lidové republice stanoví vysoké standardy, které musí ústřední protistrany splňovat, aby získaly povolení poskytovat clearingové služby v Číně. Podle těchto zásad musí ústřední protistrany dodržovat Zásady pro infrastruktury finančních trhů, mít jasné a transparentní systémy správy a řízení, podporovat bezpečnost a účinnost infrastruktur finančního trhu a podporovat stabilitu širšího finančního systému. Čínská lidová banka může rovněž stanovit zvláštní požadavky na ústřední protistrany, zejména pokud jde o mechanismy vnitřní kontroly a systémy řízení rizik.
- (9) Povolené ústřední protistrany podléhají průběžnému dohledu Čínské lidové banky. Povolené ústřední protistrany musí Čínské lidové bance oznámit veškeré změny pravidel týkajících se ústředních protistran a jakékoli významné skutečnosti, včetně změn rozsahu podnikání a zahájení nových služeb, veškerých změn kontroly řízení rizik a nouzových plánů, jakýchkoli změn stanov, vnitřních postupů a vnitřních politik a veškerých fúzí a akvizic. Čínská lidová banka musí veškeré takové změny nebo významné záležitosti schválit.

^(?) Kapitola V zákona Čínské lidové republiky o cenných papírech (nařízení prezidenta Čínské lidové republiky č. 14) a kapitola II nařízení o správě obchodování s futures (nařízení Státní rady č. 676).

^(?) Článek 3, Opatření pro správu dluhopisových transakcí na národním mezibankovním trhu dluhopisů, nařízení Čínské lidové banky č. 2 [2000].

^(?) Článek 3, Opatření pro správu mezibankovních úvěrů, nařízení Čínské lidové banky č. 3 [2007].

^(?) Článek 2, prozatímní ustanovení o správě mezibankovního devizového trhu, YF [1996] č. 423.

^(?) Zákon Čínské lidové republiky o Čínské lidové bance přijatý na třetím zasedání osmého Všečínského shromáždění lidových zástupců dne 18. března 1995.

^(?) Oznámení Generálního úřadu Čínské lidové republiky o záležitostech týkajících se provádění Zásad pro infrastruktury finančních trhů (YBF [2013] č. 187).

^(?) Výbor pro platební a vypořádací systémy/Technický výbor Mezinárodní organizace komisí pro cenné papíry, Zásady pro infrastruktury finančních trhů, duben 2012, dokumenty CPMI č. 101.

- (10) Právně závazné požadavky na ústřední protistrany pod dohledem Čínské lidové banky mají tedy v Čínské lidové republice dvoustupňovou strukturu. První stupeň tvoří zákon o Čínské lidové bance a podřízené předpisy, které stanoví vysoké standardy, včetně uplatňování Zásad pro infrastruktury finančních trhů, které ústřední protistrany musí dodržovat. Druhý stupeň sestává z pravidel a postupů, které ukládají povolené ústřední protistraně povinnost předkládat Čínské lidové bance ke schválení veškeré změny rozsahu jejích služeb a jejích obchodních pravidel, včetně pravidel řízení rizik a vnitřních pravidel a postupů.
- (11) Posouzení, zda právní opatření a opatření dohledu vztahující se na ústřední protistrany usazené v Čínské lidové republice pod dohledem Čínské lidové banky jsou rovnocenné právním opatřením a opatřením dohledu Unie, by mělo rovněž zohlednit účinek zmírňování rizika, který tato právní opatření a opatření dohledu zajišťují, pokud jde o úroveň rizika, jemuž jsou v důsledku své účasti v těchto subjektech vystaveni členové clearingového systému a obchodní systémy usazení v Unii. Účinek zmírňování rizika určuje jednak míra rizika spojeného s činnostmi clearingů prováděnými dotčenou ústřední protistranou, která závisí na velikosti finančního trhu, na němž ústřední protistrana působí, a jednak vhodnost právních opatření a opatření dohledu platných pro ústřední protistrany ke zmírňování tohoto rizika. Za účelem dosažení stejného účinku zmírňování rizika jsou v případě ústředních protistran vykonávajících činnost na větších finančních trzích, jejichž míra rizika je vyšší, zapotřebí přísnější požadavky na zmírňování rizika než v případě ústředních protistran vykonávajících činnost na menších finančních trzích, jejichž míra rizika je nižší.
- (12) Finanční trhy, na nichž vykonávají své clearingové činnosti ústřední protistrany povolené na mezibankovním trhu v Čínské lidové republice, jsou výrazně menší než trhy, na nichž vykonávají své clearingové činnosti ústřední protistrany usazené v Unii. Konkrétně celková hodnota transakcí s deriváty, jejichž clearing byl proveden ústředními protistranami, nad nimiž vykonává dohled Čínská lidová banka, za poslední tři roky představovala méně než 1 % celkové hodnoty transakcí s deriváty, jejichž clearing byl proveden v Unii. Účast v takových ústředních protistranách tedy členy clearingového systému a obchodní systémy usazené v Unii vystavuje výrazně nižšímu riziku než jejich účast v ústředních protistranách povolených v Unii.
- (13) Právní opatření a opatření dohledu vztahující se na ústřední protistrany usazené v Čínské lidové republice pod dohledem Čínské lidové banky by proto měla být považována za rovnocenná právním opatřením a opatřením dohledu Unie, pokud jsou tato právní opatření a opatření dohledu vhodná ke zmírnění uvedené nižší míry rizika. Základní pravidla platná pro ústřední protistrany povolené Čínskou lidovou bankou, včetně povinnosti povolených ústředních protistran uplatňovat a provádět Zásady pro infrastruktury finančních trhů, zmírňují uvedenou nižší míru rizika na dotčeném trhu a dosahují účinku zmírnění rizika rovnocenného s účinkem, o němž usiluje nařízení (EU) č. 648/2012.
- (14) Komise proto dospěla k závěru, že právní opatření a opatření dohledu Čínské lidové republiky zajišťují, že ústřední protistrany povolené Čínskou lidovou bankou splňují právně závazné požadavky, jež jsou rovnocenné požadavkům stanoveným v hlavě IV nařízení (EU) č. 648/2012.
- (15) Podle čl. 25 odst. 6 písm. b) nařízení (EU) č. 648/2012 musí právní opatření a opatření dohledu třetí země platná pro ústřední protistrany povolené v této třetí zemi zajišťovat, že tyto ústřední protistrany podléhají průběžnému účinnému dohledu a vymáhání.
- (16) Za dohled nad povolenými ústředními protistranami na mezibankovním trhu odpovídá Čínská lidová banka, která se též podílí se na každodenním řízení ústředních protistran, nad nimiž vykonává dohled. Čínská lidová banka má rozsáhlé pravomoci povolenou ústřední protistranu kontrolovat a penalizovat, včetně pravomoci provádět kontroly na místě a na dálku, požadovat, aby povolená ústřední protistrana provedla opravy, vydávat varování, konfiskovat nezákonné zisky, ukládat ústřední protistraně sankce, jakož i vydávat varování ředitelům, vedoucím pracovníkům ústřední protistrany a dalším přímo odpovědným zaměstnancům a ukládat jim pokuty.
- (17) Komise proto dospěla k závěru, že ústřední protistrany povolené a kontrolované Čínskou lidovou bankou podléhají průběžnému účinnému dohledu a vymáhání.

- (18) Podle čl. 25 odst. 6 písm. c) nařízení (EU) č. 648/2012 musí právní opatření a opatření dohledu třetí země zahrnovat účinný rovnocenný systém pro uznávání ústředních protistran povolených podle právních režimů třetích zemí (dále jen „ústřední protistrany ze třetích zemí“).
- (19) Podle čl. 4 odst. 1 bodu 9 a čl. 32 odst. 8 zákona o Čínské lidové bance je Čínská lidová banka odpovědná za udržování běžného fungování zúčtovacích systémů a má pravomoc provádět pravidla a předpisy týkající se clearingového systému. Ústřední protistrany usazené mimo Čínskou lidovou republiku, které chtějí provádět clearing finančních nástrojů pro komerční banky usazené v Čínské lidové republice, mohou požádat o potvrzení o neexistenci námitek (无异议函), které může Čínská lidová banka v rámci svých pravomocí vystavovat *ad hoc*. Komise nemá k dispozici žádné informace, které by naznačovaly, že by Čínská lidová banka vykonávala své diskreční pravomoci nesprávně. Čínská lidová banka může zohlednit právní opatření a opatření dohledu vztahující se na ústřední protistrany ze třetích zemí v jejich domovských jurisdikcích. Čínská lidová banka spolupracuje s orgány dohledu dohlížejšími nad ústředními protistranami ze třetích zemí v rámci „odpovědnosti E“ zahrnuté v Zásadách pro infrastruktury finančních trhů⁽⁹⁾. Pravidlo Čínské komise pro regulaci bankovního a pojišťovacího sektoru („CBIRC“) týkající se kapitálu pro expozici ústřední protistrany⁽¹⁰⁾ navíc umožňuje, aby CBIRC uznala ústřední protistrany ze třetích zemí jako „způsobilé ústřední protistrany“, což čínským komerčním bankám umožňuje uplatňovat na expozice vůči těmto ústředním protistranám ze třetích zemí nižší rizikové váhy.
- (20) Komise proto dospěla k závěru, že právní opatření a opatření dohledu Čínské lidové republiky týkající se ústředních protistran pod dohledem Čínské lidové banky poskytují účinný rovnocenný systém pro uznávání ústředních protistran ze třetích zemí.
- (21) Je tedy na místě se domnívat, že právní opatření a opatření dohledu Čínské lidové republiky splňují podmínky stanovené v čl. 25 odst. 6 písm. a), b) a c) nařízení (EU) č. 648/2012, a tato právní opatření a opatření dohledu by měla být považována za rovnocenná s požadavky stanovenými v nařízení (EU) č. 648/2012. Toto rozhodnutí je založeno na právních opatřeních a opatřeních dohledu platných pro ústřední protistrany, které v době přijetí tohoto rozhodnutí mají od Čínské lidové banky povoleno provádět clearing OTC derivátů. Komise a Evropský orgán pro cenné papíry a trhy budou nadále pravidelně sledovat vývoj právního rámce a rámce dohledu vztahujícího se na ústřední protistrany v Čínské lidové republice a plnění podmínek, na jejichž základě bylo toto rozhodnutí přijato.
- (22) Komise by měla alespoň jednou za tři roky přezkoumat důvody, na jejichž základě jsou právní opatření a opatření dohledu Čínské lidové republiky považována za rovnocenná právním opatřením a opatřením dohledu Unie, včetně právních opatření a opatření dohledu vztahujících se na ústřední protistrany, které podléhají dohledu Čínské lidové banky. Těmito pravidelnými přezkumy není dotčena pravomoc Komise kdykoli provést zvláštní přezkum, pokud si relevantní vývoj vyžádá, aby Komise znovu posoudila rovnocennost těchto právních opatření a opatření dohledu s právními opatřeními a opatřeními dohledu Unie. Na základě zjištění, která vyplynou z uvedených přezkumů, může Komise kdykoli rozhodnout o změně nebo zrušení tohoto rozhodnutí, zejména pokud vývoj v oblasti regulace a dohledu v Čínské lidové republice ovlivní podmínky, na jejichž základě se toto rozhodnutí přijímá.
- (23) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Evropského výboru pro cenné papíry,

⁽⁹⁾ Oznámení Generálního úřadu Čínské lidové republiky o záležitostech týkajících se provádění Zásad pro infrastruktury finančních trhů (YBF [2013] č. 187, s. 11).

⁽¹⁰⁾ CBIRC 2013-33.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Pro účely čl. 25 odst. 6 nařízení (EU) č. 648/2012 se právní opatření a opatření dohledu Čínské lidové republiky, sestávající ze zákona Čínské lidové republiky o Čínské lidové bance a jemu podřízených předpisů, která se vztahují na ústřední protistrany, jimž Čínská lidová banka povolila provádět clearing mimoburzovních derivátů na mezibankovním trhu, považují za rovnocenná požadavkům stanoveným v nařízení (EU) č. 648/2012.

Článek 2

Komise do 22. června 2025 a poté každé tři roky přezkoumá důvody, na nichž bylo založeno rozhodnutí uvedené v článku 1.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 22. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2022/985**ze dne 22. června 2022****o rovnocennosti regulačního rámce pro ústřední protistrany v Izraeli s požadavky nařízení
Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 648/2012****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 648/2012 ze dne 4. července 2012 o OTC derivátech, ústředních protistranách a registrech obchodních údajů ⁽¹⁾, a zejména na čl. 25 odst. 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Cílem postupu uznávání ústředních protistran usazených ve třetích zemích, stanoveného v článku 25 nařízení (EU) č. 648/2012, je umožnit ústředním protistranám usazeným a povoleným ve třetích zemích, jejichž regulační normy jsou rovnocenné podmínkám stanoveným ve výše uvedeném nařízení, poskytovat clearingové služby členům clearingového systému nebo obchodním systémům usazeným v Unii. Tento postup uznávání a rozhodnutí o rovnocennosti, které jsou v uvedeném nařízení stanoveny, tak přispívají k dosažení hlavního cíle nařízení (EU) č. 648/2012, který spočívá ve snížení systémového rizika tím, že rozšíří využívání bezpečných a spolehlivých ústředních protistran při provádění clearingu mimoburzovních (OTC) derivátových smluv včetně případů, kdy jsou tyto ústřední protistrany usazeny a povoleny ve třetí zemi.
- (2) K tomu, aby byl právní režim třetí země považován za rovnocenný právnímu režimu Unie, pokud jde o ústřední protistrany, by měl být hmotněprávní výsledek platných právních opatření a opatření dohledu rovnocenný požadavkům Unie, pokud jde o regulační cíle, kterých dosahují. Účelem tohoto posouzení rovnocennosti je tedy ověřit, zda právní opatření a opatření dohledu dotčené třetí země zajišťují, že ústřední protistrany, které jsou v dané třetí zemi usazeny a povoleny, nevystavují členy clearingového systému a obchodní systémy usazené v Unii vyšší úrovni rizika, než jaké by je mohly vystavit ústřední protistrany povolené v Unii, a nepředstavují tudíž pro Unii nepřijatelné úrovně systémového rizika.
- (3) Posouzení toho, zda jsou právní opatření a opatření dohledu Izraele rovnocenná opatřením Unie, by proto mělo být založeno nejen na srovnávací analýze právně závazných požadavků vztahujících se na ústřední protistrany v Izraeli, ale také na posouzení výsledku těchto požadavků. Komise by měla rovněž posoudit přiměřenost těchto požadavků, aby zmírnila rizika, jimž mohou být vystaveni členové clearingového systému a obchodní systémy usazené v Unii, a to s ohledem na velikost finančního trhu, na němž ústřední protistrany v Izraeli působí. Za účelem dosažení rovnocenného účinku zmírňování rizika jsou v případě ústředních protistran vykonávajících činnost na větších finančních trzích, jejichž míra rizika je vyšší, nutné přísnější požadavky na zmírňování rizika než v případě ústředních protistran vykonávajících činnost na menších finančních trzích, jejichž míra rizika je nižší.
- (4) Ustanovení čl. 25 odst. 6 písm. a), b) a c) nařízení (EU) č. 648/2012 stanoví tři podmínky, které je nutné splnit, aby bylo možno konstatovat, že právní opatření a opatření dohledu třetí země týkající se ústředních protistran, které jsou v této třetí zemi povoleny, jsou rovnocenná požadavkům stanoveným v uvedeném nařízení.
- (5) V souladu s čl. 25 odst. 6 písm. a) musí ústřední protistrany povolené v třetí zemi splňovat právně závazné požadavky, které jsou rovnocenné požadavkům stanoveným v hlavě IV uvedeného nařízení.

(¹) Úř. věst. L 201, 27.7.2012, s. 1.

- (6) Právně závazné požadavky vztahující se na ústřední protistrany povolené v Izraeli tvoří zákon o cenných papírech 5728-1968 ⁽²⁾ (dále jen „zákon o cenných papírech“), zejména jeho paragrafy 50 A, 50B, 50B19 a 50C. Zákon o cenných papírech uplatňuje paragraf 10 zákona o platebních systémech 5768-2008 ⁽³⁾ (dále jen „zákon o platebních systémech“), který stanoví kritéria, na jejichž základě Izraelský orgán pro cenné papíry (*Israel Securities Authority*, ISA) vykonává dohled nad clearingovými institucemi usazenými v Izraeli (zajištění stabilních a efektivních clearingových institucí). Tento právní rámec je doplněn souborem směrnic, které ISA vydal pro ústřední protistrany usazené v Izraeli. Oba uvedené zákony a směrnice ISA zajišťují plné provedení mezinárodních standardů stanovených v Zásadách pro infrastrukturu finančních trhů, které v dubnu 2012 vydaly Výbor pro platební styk a tržní infrastrukturu (CPMI) a Mezinárodní organizace komisí pro cenné papíry ⁽⁴⁾.
- (7) Ústřední protistrany usazené v Izraeli musí získat povolení, které vydává izraelský ministr financí po konzultaci s ISA a po schválení finančním výborem Knesetu. Za účelem poskytování clearingových služeb musí ústřední protistrany splnit zvláštní ustanovení stanovená v zákoně o cenných papírech a mít zavedena vnitřní pravidla a postupy, které zejména zajistí soulad se všemi příslušnými standardy stanovenými v Zásadách pro infrastrukturu finančních trhů. Ústřední protistrany usazené v Izraeli musí zejména fungovat bezpečně a účinně a obezřetně řídit rizika spojená se svou činností a operacemi. V souladu s pokynem ISA ze dne 15. prosince 2015 obsaženým ve směrnici určené ústředním protistranám povoleným v Izraeli musí mít ústřední protistrany rovněž dostatečné finanční a lidské zdroje a zdroje pro řízení rizik, informační technologie, systémy a infrastrukturu, aby mohly svou funkci ústřední protistrany plnit. Kromě toho každá ústřední protistrana povolená v Izraeli odpovídá za vytvoření svých vnitřních pravidel, s výjimkou změny pravidel členství, kterou musí v souladu s paragrafem 50B písm. a) bodu 1 zákona o cenných papírech formálně schválit ISA. Bez ohledu na toto ustanovení může ISA podle paragrafu 50C písm. b) zákona o cenných papírech nařídit změny pravidel ústřední protistrany povolené v Izraeli, pokud tato pravidla nejsou v souladu s izraelským právním rámcem pro ústřední protistrany a se Zásadami pro infrastrukturu finančních trhů.
- (8) Izraelský finanční trh je výrazně menší než finanční trh Unie. Celková hodnota derivátových obchodů, jejichž clearing byl v Izraeli od roku 2015 proveden, představovala méně než 1 % celkové hodnoty derivátových obchodů, jejichž clearing byl proveden v Unii. Účast v ústředních protistranách povolených v Izraeli tedy členy clearingového systému a obchodní systémy usazené v Unii vystavuje výrazně nižšímu riziku než jejich účast v ústředních protistranách povolených v Unii.
- (9) Komise dospěla k závěru, že právní opatření a opatření dohledu Izraele zajišťují, že ústřední protistrany povolené v Izraeli splňují právně závazné požadavky, jež jsou rovnocenné požadavkům stanoveným v hlavě IV nařízení (EU) č. 648/2012.
- (10) Podle ustanovení čl. 25 odst. 6 písm. b) nařízení (EU) č. 648/2012 musí právní opatření a opatření dohledu vztahující se na ústřední protistrany povolené ve třetí zemi zajišťovat, aby ústřední protistrany podléhaly průběžnému účinnému dohledu a vymáhání.
- (11) Pravomoc vykonávat dohled nad operacemi ústředních protistran povolených v Izraeli má podle paragrafu 50C zákona o cenných papírech ISA. Cílem dohledu ISA je zajistit stabilitu a efektivnost ústředních protistran a kontrolovat, zda izraelské ústřední protistrany plní své povinnosti. Kromě toho ustanovení paragrafu 10 zákona o platebních systémech a paragrafu 56 A a paragrafu 50C písm. d) zákona o cenných papírech doplňují soubor pravomocí svěřených ISA, který tak může provádět audit ústřední protistrany, kontroly na místě a vyžádat si doklady prokazující náležité provedení právně závazných požadavků na ústřední protistrany povolené v Izraeli. ISA může usazeným ústředním protistranám uložit vnitřní pravidla, pokud existuje podezření na porušení předpisů, jak je stanoveno v oddíle 50C písm. b) zákona o cenných papírech.
- (12) Komise dospěla k závěru, že právní opatření a opatření dohledu vztahující se na ústřední protistrany povolené v Izraeli zajišťují průběžný účinný dohled a vymáhání.
- (13) V souladu s čl. 25 odst. 6 písm. c) nařízení (EU) č. 648/2012 musí právní rámec třetí země poskytovat účinný rovnocenný systém pro uznávání ústředních protistran povolených podle právních režimů třetích zemí (dále jen „ústřední protistrany ze třetích zemí“).

⁽²⁾ Zákon o cenných papírech 5728-1968.

⁽³⁾ Zákon o platebních systémech 5768-2008.

⁽⁴⁾ Výbor pro platební styk a tržní infrastrukturu/Technický výbor Mezinárodní organizace komisí pro cenné papíry. *Principles for financial market infrastructures* (Zásady pro infrastrukturu finančních trhů), duben 2012, dokumenty CPMI č. 101.

- (14) Neizraelské ústřední protistrany, které chtějí provádět clearing derivátů v Izraeli, musí předsedovi ISA podat žádost o licenci a získat schválení izraelským ministrem financí. Paragraf 50 A písm. a8) zákona o cenných papírech stanoví, že pokud má předseda ISA za to, že ISA může spolupracovat s příslušným orgánem povolených neizraelských ústředních protistran, že právní požadavky na tuto ústřední protistranu jsou rovnocenné izraelskému rámci a že udělení licence této ústřední protistraně by nepoškodilo zájmy investorů v Izraeli, může ISA rozhodnout, že tuto ústřední protistranu osvobodí od regulačních ustanovení izraelského právního rámce pro ústřední protistrany. Za těchto podmínek je tedy možné neizraelskou ústřední protistranu uznat.
- (15) Komise dospěla k závěru, že právní rámec Izraele poskytuje účinný rovnocenný systém pro uznávání ústředních protistran ze třetích zemí.
- (16) Komise se proto domnívá, že právní opatření a opatření dohledu Izraele vztahující se na ústřední protistrany splňují podmínky stanovené v čl. 25 odst. 6 nařízení (EU) č. 648/2012. Tato právní opatření a opatření dohledu by proto měla být považována za rovnocenná požadavkům stanoveným v nařízení (EU) č. 648/2012.
- (17) Toto rozhodnutí se zakládá na právně závazných požadavcích vztahujících se na ústřední protistrany v Izraeli v okamžiku přijetí tohoto rozhodnutí. Komise a Evropský orgán pro cenné papíry a trhy budou vývoj právního a dohledového rámce vztahujícího se na ústřední protistrany v Izraeli a plnění podmínek, na jejichž základě bylo toto rozhodnutí přijato, i nadále sledovat.
- (18) Komise může kdykoli rozhodnout o změně nebo zrušení tohoto rozhodnutí, zejména pokud má vývoj v oblasti regulace a dohledu v Izraeli vliv na podmínky, na jejichž základě je toto rozhodnutí přijato.
- (19) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Evropského výboru pro cenné papíry,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Pro účely čl. 25 odst. 6 nařízení (EU) č. 648/2012 se právní opatření a opatření dohledu Izraele vztahující se na ústřední protistrany stanovená v zákoně o cenných papírech 5728-1968, zákoně o platebních systémech 5768-2008 a doplněná směrnicemi Izraelského orgánu pro cenné papíry vydanými pro ústřední protistrany v Izraeli považují za rovnocenná požadavkům stanoveným v nařízení (EU) č. 648/2012.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 22. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2022/986**ze dne 23. června 2022****o neschválení N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diaminu jako stávající účinné látky pro použití v biocidních přípravcích typu 8****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012 ze dne 22. května 2012 o dodávání biocidních přípravků na trh a jejich používání ⁽¹⁾, a zejména na čl. 89 odst. 1 třetí pododstavec uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1062/2014 ⁽²⁾ stanoví seznam stávajících účinných látek, které mají být vyhodnoceny, aby mohly být případně schváleny pro použití v biocidních přípravcích. Uvedené seznamy zahrnují N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diamin (č. ES: 219-145-8, č. CAS: 2372-82-9).
- (2) N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diamin byl hodnocen pro použití v biocidních přípravcích typu 8, konzervační přípravky pro dřevo, jak jsou popsány v příloze V směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES ⁽³⁾, což odpovídá přípravkům typu 8, jak jsou popsány v příloze V nařízení (EU) č. 528/2012.
- (3) Členským státem zpravodajem bylo určeno Portugalsko a jeho hodnotící příslušný orgán předložil Komisi dne 9. listopadu 2005 hodnotící zprávu a své závěry. Po předložení hodnotící zprávy proběhly diskuse na technických schůzkách organizovaných Komisí a po 1. září 2013 Evropskou agenturou pro chemické látky (dále jen „agentura“).
- (4) Z čl. 90 odst. 2 nařízení (EU) č. 528/2012 lze odvodit, že látky, u nichž bylo hodnocení členských států dokončeno do 1. září 2013, by měly být vyhodnoceny v souladu s ustanoveními směrnice 98/8/ES.
- (5) V souladu s čl. 75 odst. 1 nařízení (EU) č. 528/2012 vypracovává Výbor pro biocidní přípravky stanovisko agentury k žádostem o schválení účinných látek. V souladu s čl. 7 odst. 2 nařízení v přenesené pravomoci (EU) č. 1062/2014 přijal Výbor pro biocidní přípravky dne 2. prosince 2020 stanovisko agentury ⁽⁴⁾ a zohlednil v něm závěry, k nimž dospěl hodnotící příslušný orgán.
- (6) Z uvedeného stanoviska lze odvodit, že u biocidních přípravků typu 8 obsahujících N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diamin nelze očekávat, že splňují kritéria stanovená v čl. 5 odst. 1 písm. b) směrnice 98/8/ES, která odpovídají kritériím stanoveným v čl. 19 odst. 1 písm. b) nařízení (EU) č. 528/2012, jelikož byla zjištěna nepřijatelná rizika pro lidské zdraví a nebylo možné určit žádné vhodné opatření ke zmírnění rizik.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 167, 27.6.2012, s. 1.

⁽²⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1062/2014 ze dne 4. srpna 2014 týkající se pracovního programu systematického přezkumu všech stávajících účinných látek obsažených v biocidních přípravcích, které jsou uvedeny v nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012 (Úř. věst. L 294, 10.10.2014, s. 1).

⁽³⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES ze dne 16. února 1998 o uvádění biocidních přípravků na trh (Úř. věst. L 123, 24.4.1998, s. 1).

⁽⁴⁾ Stanovisko Výboru pro biocidní přípravky k žádosti o schválení účinné látky: N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diamin, přípravek typu: 8, ECHA/BPC/270/2020, přijaté dne 2. prosince 2020.

- (7) Při jednáních se zástupci členských států v rámci Stálého výboru pro biocidní přípravky se mělo za to, že hodnocení bylo provedeno v souladu s podmínkami pro nejméně příznivý reálný případ a že omezení počtu cyklů ošetření dřeva na dva denně na pracovníka obsluhy by nebylo vhodným opatřením ke zmírnění rizik, které by snížilo zjištěná rizika pro lidské zdraví na přijatelnou úroveň, a to z důvodu obtíží při prosazování a kontrole.
- (8) S ohledem na stanovisko agentury a na jednání Stálého výboru pro biocidní přípravky není vhodné schválit N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diamin pro použití v biocidních přípravcích typu 8.
- (9) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro biocidní přípravky,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1,3-diamin (č. ES: 219-145-8, č. CAS: 2372-82-9) se neschvaluje jako účinná látka pro použití v biocidních přípravcích typu 8.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 23. června 2022.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

OBECNÉ ZÁSADY

OBECNÉ ZÁSADY EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY (EU) 2022/987

ze dne 2. května 2022,

kterými se mění obecné zásady (EU) 2015/510 o provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (ECB/2014/60) (ECB/2022/17)

RADA GUVERNÉRŮ EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 127 odst. 2 první odrážku této smlouvy,

s ohledem na statut Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky, a zejména na první odrážku článku 3.1, články 9.2, 12.1, 14.3, 18.2 a první odstavce článku 20 tohoto statutu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dosažení jednotné měnové politiky vyžaduje vymezení nástrojů a postupů, jež má Eurosystem využívat za účelem provádění této politiky jednotným způsobem ve všech členských státech, jejichž měnou je euro.
- (2) Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2015/510 (ECB/2014/60) ⁽¹⁾ by měly být změněny, aby zahrnovaly potřebné technické a redakční úpravy týkající se určitých aspektů operací měnové politiky.
- (3) Zachování dvoustranných postupů pro transakce na peněžním trhu již není opodstatněné, neboť zkušenosti ukázaly, že nabídková řízení jsou účinná a poskytují způsobilým protistranám rovný přístup k operacím měnové politiky Eurosystemu.
- (4) Je třeba upravit kritéria způsobilosti cenných papírů krytých aktivy tak, aby byla výslovně vyloučena aktiva, která vytvářejí peněžní toky, která nezahrnují právo plného postihu vůči dlužníkům, a aby se zvýšila transparentnost požadavků Eurosystemu na zveřejňování informací týkajících se procesu posuzování způsobilosti cenných papírů krytých aktivy.
- (5) Je třeba provést určité úpravy, aby se pro účely způsobilosti vyjasnilo zacházení s úvěrovými pohledávkami, jejichž aktuální peněžní tok spojený s kupónem je záporný.
- (6) Vzhledem k rozhodnutí Eurosystemu změnit zpravodajskou povinnost týkající se údajů o úvěrech v rámci zajištění Eurosystemu v souladu s požadavky na zpřístupňování informací stanovenými v nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/2402 ⁽²⁾ je zapotřebí upravit zpravodajskou povinnost týkající se údajů o úvěrech v případě neobchodovatelných dluhových nástrojů krytých způsobilými úvěrovými pohledávkami.

⁽¹⁾ Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2015/510 ze dne 19. prosince 2014 o provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (obecné zásady o obecné dokumentaci) (ECB/2014/60) (Úř. věst. L 91, 2.4.2015, s. 3).

⁽²⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/2402 ze dne 12. prosince 2017, kterým se stanoví obecný rámec pro sekuritizaci a vytváří se zvláštní rámec pro jednoduchou, transparentní a standardizovanou sekuritizaci a kterým se mění směrnice 2009/65/ES, 2009/138/ES, 2011/61/EU a nařízení (ES) č. 1060/2009 a (EU) č. 648/2012 (Úř. věst. L 347, 28.12.2017, s. 35).

- (7) Je třeba provést určité úpravy, aby se zajistil soulad rámce zajištění Eurosystému s příslušnými ustanoveními směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/2162 ⁽³⁾ a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 575/2013 ⁽⁴⁾ v návaznosti na změny, které byly provedeny v uvedeném nařízení ve vztahu ke krytým dluhopisům nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/2160 ⁽⁵⁾ a které se použijí ode dne 8. července 2022.
- (8) Počet zdrojů úvěrového hodnocení, které Eurosystém akceptuje pro mobilizaci úvěrových pohledávek jako zajištění, se po postupném ukončení používání ratingových nástrojů jako zdrojů úvěrového hodnocení v obecném rámci snížil ze čtyř na tři. Příslušná ustanovení je třeba aktualizovat, aby tuto změnu odrážela.
- (9) Rada guvernérů provedla komplexní přezkum dočasných opatření ke zmírnění požadavků na zajištění, které byly od roku 2020 přijaty v reakci na výjimečné hospodářské a finanční okolnosti spojené se šířením pandemie COVID-19. Tato opatření zahrnovala zvýšení limitu ve vztahu k nezajištěným dluhovým nástrojům vydaným úvěrovými institucemi a s nimi úzce propojenými subjekty, které mohou protistrany Eurosystému předložit nebo použít jako zajištění. Při přezkumu bylo zohledněno, a) že protistranám Eurosystému, které se účastní cílených dlouhodobějších refinančních operací prováděných podle rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2019/1311 (ECB/2019/21) ⁽⁶⁾, by mělo být nadále umožněno pro tyto operace mobilizovat dostatečné zajištění; b) dopad každého z těchto opatření na dostupnost zajištění pro protistrany Eurosystému; c) rizika spojená s každým z těchto opatření; d) další tržní a politická hlediska. V této souvislosti Rada guvernérů dne 23. března 2022 mimo jiné rozhodla obnovit předchozí limit ve vztahu k výše uvedeným nezajištěným dluhovým nástrojům s cílem snížit expozici Eurosystému vůči riziku koncentrace. To je třeba promítnout v příslušných ustanoveních obecných zásad (EU) 2015/510 (ECB/2014/60).
- (10) Způsobilé protistrany, jejichž přístup k operacím měnové politiky byl omezen z důvodu obezřetnosti či v případě selhání podle článku 158 obecných zásad (EU) 2015/510 (ECB/2014/60), mohou využít mezní zápůjční facilitu na základě automatické žádosti v rámci postupu při poskytování úvěru stanoveného v příloze III obecných zásad ECB/2012/27 ⁽⁷⁾. Je nezbytné stanovit sankce, které se uplatní, dojde-li v důsledku využití mezní zápůjční facility za takových okolností k překročení stanovených limitů, a to v rozsahu, v jakém jsou překročeny.
- (11) Je nezbytné jednoznačněji upravit zacházení s referenčními úrokovými sazbami pro obchodovatelná a neobchodovatelná aktiva pro účely způsobilosti.
- (12) V souladu s rozhodnutím Rady guvernérů ze dne 17. února 2021 je třeba dále vyjasnit kritéria způsobilosti zajištění, která se uplatňují na dluhopisy vázané na udržitelnost.
- (13) Je nezbytné aktualizovat ustanovení o způsobilosti systémů vypořádání obchodů s cennými papíry a propojení mezi těmito systémy, aby se výslovně řešil případ centrálních depozitářů cenných papírů usazených v členských státech, které přistupují k eurozóně, a aby se zohlednila skutečnost, že odkazy na příslušný rámec pro hodnocení uživatelů se staly nadbytečnými po dokončení postupu udělování povolení podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 909/2014 ⁽⁸⁾.

⁽³⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/2162 ze dne 27. listopadu 2019 o vydávání krytých dluhopisů a veřejném dohledu nad krytými dluhopisy a o změně směrnic 2009/65/ES a 2014/59/EU (Úř. věst. L 328, 18.12.2019, s. 29).

⁽⁴⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 575/2013 ze dne 26. června 2013 o obezřetnostních požadavcích na úvěrové instituce a o změně nařízení (EU) č. 648/2012 (Úř. věst. L 176, 27.6.2013, s. 1).

⁽⁵⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/2160 ze dne 27. listopadu 2019, kterým se mění nařízení (EU) č. 575/2013, pokud jde o expozice v krytých dluhopisech (Úř. věst. L 328, 18.12.2019, s. 1).

⁽⁶⁾ Rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2019/1311 ze dne 22. července 2019 o třetí sérii cílených dlouhodobějších refinančních operací (ECB/2019/21) (Úř. věst. L 204, 2.8.2019, s.100).

⁽⁷⁾ Obecné zásady ECB/2012/27 ze dne 5. prosince 2012 o transevropském expresním automatizovaném systému zúčtování plateb v reálném čase (TARGET2) (Úř. věst. L 30, 30.1.2013, s. 1).

⁽⁸⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 909/2014 ze dne 23. července 2014 o zlepšení vypořádání obchodů s cennými papíry v Evropské unii a centrálních depozitářů cenných papírů a o změně směrnic 98/26/ES a 2014/65/EU a nařízení (EU) č. 236/2012 (Úř. věst. L 257, 28.8.2014, s. 1).

- (14) Zachování rámce pro nouzové zahraniční zajištění již není odůvodněné vzhledem k provozní zátěži spojené s udržováním rámce, skutečnosti, že tento rámec nebyl nikdy aktivován, a pravděpodobné omezené dostupnosti cílových aktiv pro protistrany Eurosystemu v případě potřeby.
- (15) Nařízení Evropské centrální banky (ES) č. 1745/2003 (ECB/2003/9) ⁽⁹⁾ o uplatňování minimálních rezerv bylo přepracováno a zrušeno nařízením Evropské centrální banky (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) ⁽¹⁰⁾. Změny zavedené nařízením (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) je třeba zohlednit v ustanoveních obecných zásad (EU) 2015/510 (ECB/2014/60), která se týkají minimálních rezerv.
- (16) Některá ustanovení obecných zásad je třeba aktualizovat tak, aby odrážela důsledky pro rámec pro provádění měnové politiky a práva a povinnosti zúčastněných stran, zejména pokud jde o operace na volném trhu, řízení likvidity, stálé facility, sankční režim, povinné minimální rezervy a úročení běžných účtů, v případě aktivace posíleného nouzového řešení (ECONS) v rámci systému TARGET2 a dlouhodobého narušení TARGET2 trvajících více než jeden obchodní den.
- (17) Obecné zásady (EU) 2015/510 (ECB/2014/60) je proto třeba příslušným způsobem změnit,

PŘIJALA TYTO OBECNÉ ZÁSADY:

Článek 1

Změny

Obecné zásady (EU) 2015/510 (ECB/2014/60) se mění takto:

1. Článek 2 se mění takto:

a) bod 4 se nahrazuje tímto:

„(4) „dvoustranným postupem“ postup, při kterém národní centrální banka nebo případně ECB provádí přímé transakce přímo s jednou nebo několika protistranami nebo prostřednictvím burz cenných papírů či makléřů, bez využití postupů nabídkových řízení;“;

b) vkládá se nový bod 24-a, který zní:

„(24-a) „úvěrem ECONS“ úvěr poskytnutý v rámci nouzového zpracování ve smyslu odstavce 6 dodatku IV k příloze II obecných zásad ECB/2012/27;“;

c) bod 31 se nahrazuje tímto:

„(31) „úvěrovými operacemi Eurosystemu“: a) reverzní transakce na poskytnutí likvidity, tj. operace měnové politiky Eurosystemu poskytující likviditu s výjimkou měnových swapů pro účely měnové politiky a přímých nákupů; b) vnitrodenní úvěr a c) úvěr ECONS;“;

d) bod 42 se nahrazuje tímto:

„(42) „indikativním kalendářem pravidelných nabídkových řízení Eurosystemu“ kalendář sestavený Eurosystemem, který uvádí načasování udržovacího období, jakož i vyhlášení, přidělení a splatnost hlavních refinančních operací a pravidelných dlouhodobějších refinančních operací;“;

e) bod 53 se nahrazuje tímto:

„(53) „udržovací období“ má stejný význam jako v definici v nařízení Evropské centrální banky (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) (*);

(*) Nařízení Evropské centrální banky (EU) 2021/378 ze dne 22. ledna 2021 o uplatňování povinnosti minimálních rezerv (ECB/2021/1) (Úř. věst. L 73, 3.3.2021, s. 1).“;

⁽⁹⁾ Nařízení Evropské centrální banky (ES) č. 1745/2003 ze dne 12. září 2003 o uplatňování minimálních rezerv (ECB/2003/9) (Úř. věst. L 250, 2.10.2003, s. 10).

⁽¹⁰⁾ Nařízení Evropské centrální banky (EU) 2021/378 ze dne 22. ledna 2021 o uplatňování povinnosti minimálních rezerv (ECB/2021/1) (Úř. věst. L 73, 3.3.2021, s. 1).

f) bod 68 se nahrazuje tímto:

„(68) „zeměmi G10 mimo EHP“ země skupiny G10, které nejsou zeměmi EHP, tj. Kanada, Japonsko, Švýcarsko, Spojené království a Spojené státy;“;

g) vkládá se nový bod 88-a, který zní:

„(88-a) „skupinou emitenta dluhopisů vázaných na udržitelnost“ skupina podniků, které působí jako jeden hospodářský subjekt a tvoří vykazující subjekt pro účely předkládání konsolidované účetní závěrky, zahrnující mateřský podnik a všechny jeho přímé a nepřímé dceřiné podniky;“;

h) bod 88a se nahrazuje tímto:

„(88a) „výkonnostním cílem udržitelnosti“ cíl stanovený ve veřejně dostupném dokumentu o emisi, který měří kvantifikované zlepšení profilu udržitelnosti emitenta nebo jednoho či více podniků patřících do téže skupiny emitenta dluhopisů vázaných na udržitelnost v průběhu předem stanoveného období s ohledem na jeden nebo více cílů v oblasti životního prostředí stanovených v nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2020/852 (*) a/nebo jeden či více cílů udržitelného rozvoje stanovených Organizací spojených národů v souvislosti se změnou klimatu nebo zhoršováním životního prostředí (**)

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2020/852 ze dne 18. června 2020 o zřízení rámce pro usnadnění udržitelných investic a o změně nařízení (EU) 2019/2088 (Úř. věst. L 198, 22.6.2020, s. 13).

(**) Obsaženy v „Agendě pro udržitelný rozvoj 2030“, kterou přijalo Valné shromáždění OSN dne 25. září 2015.“;

2. V článku 3 se odstavec 2 nahrazuje tímto:

„2. Povinnost minimálních rezerv je stanovena nařízením (ES) č. 2531/98 a nařízením (EU) 2021/378 (ECB/2021/1). Některé prvky systému povinných minimálních rezerv jsou pro informační účely popsány v příloze I.“;

3. V článku 4 se tabulka 1 mění takto:

a) v řádku „Operace jemného doladění“ pátého sloupce („Postup“) se zrušují slova „Dvoustranné postupy“ a poznámka pod čarou;

b) v řádku „Strukturální operace“ pátého sloupce („Postup“) se za slova „Dvoustranné postupy“ vkládá nová poznámka pod čarou (*), která zní:

„(*) Postupy pro dvoustranné přímé transakce se oznamují v případě potřeby.“;

4. V čl. 8 odst. 2 se písmeno c) nahrazuje tímto:

„c) obvykle se provádějí prostřednictvím rychlých nabídkových řízení, ledaže se Eurosystem rozhodne provést konkrétní operaci jemného doladění prostřednictvím standardního nabídkového řízení s ohledem na specifické záměry měnové politiky nebo s cílem reagovat na tržní situaci;“;

5. V čl. 10 odst. 4 se písmeno c) nahrazuje tímto:

„c) které spadají do kategorie operací na volném trhu, jsou prováděny prostřednictvím standardních nabídkových řízení, s výjimkou operací jemného doladění, kdy jsou prováděny prostřednictvím nabídkových řízení;“;

6. V čl. 11 odst. 5 se písmeno c) nahrazuje tímto:

„c) provádějí se na základě rychlých nabídkových řízení, ledaže se Eurosystem rozhodne provést konkrétní operaci prostřednictvím standardního nabídkového řízení s ohledem na specifické záměry měnové politiky nebo s cílem reagovat na tržní situaci;“;

7. V čl. 12 odst. 6 se písmeno c) nahrazuje tímto:

„c) provádí se na základě rychlých nabídkových řízení, ledaže se ECB rozhodne provést konkrétní operaci prostřednictvím standardního nabídkového řízení s ohledem na specifické záměry měnové politiky nebo s cílem reagovat na tržní situaci;“;

8. V čl. 14 odst. 3 se písmeno d) nahrazuje tímto:

„d) provádějí je decentralizovaně národní centrální banky, nerozhodne-li Rada guvernérů ECB, že konkrétní operaci provede ECB nebo jedna či více národních centrálních bank vystupujících jako výkonný nástroj ECB;“;

9. V článku 17 se odstavec 6 nahrazuje tímto:

„6. Rada guvernérů ECB pravidelně rozhoduje o úrokových sazbách stálých facilit. Změna úrokových sazeb nabývá účinnosti od začátku nového udržovacího období pro povinné minimální rezervy, jak je vymezeno v článku 8 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1). ECB zveřejňuje kalendář udržovacích období nejméně tři měsíce před začátkem každého kalendářního roku.“;

10. Článek 19 se mění takto:

a) odstavec 2 se nahrazuje tímto:

„2. Přístup k mezní zápůjční facilitě je udělován pouze v obchodní dny TARGET2 s výjimkou dnů, kdy TARGET2 není na konci dne k dispozici z důvodu „narušení TARGET2 během několika obchodních dnů“, jak je uvedeno v článku 187a. Ve dnech, kdy není v provozu příslušný systém vypořádání obchodů s cennými papíry, je přístup k mezní zápůjční facilitě udělován na základě způsobilých aktiv, která již byla u národní centrální banky předem uložena.“;

b) odstavec 6 se nahrazuje tímto:

„6. Na konci každého obchodního dne se záporný zůstatek protistrany na jejím účtu pro zúčtování u domácí národní centrální banky po ukončení kontrolních postupů na konci dne automaticky považuje za žádost („automatická žádost“) o využití mezní zápůjční facility. Aby protistrany splnily požadavek uvedený v čl. 18 odst. 4, uloží u domácí národní centrální banky předem dostatečná způsobilá aktiva jako zajištění před tím, než k takové automatické žádosti dojde. V případě nesplnění této podmínky přístupu budou uloženy sankce podle článků 154 až 157. Pokud automatická žádost v případě protistrany, jejíž přístup k operacím měnové politiky Eurosystemu byl omezen podle článku 158, vede k tomu, že tato protistrana překročí stanovený limit, uplatní se na částku, o kterou je limit překročen, sankce v souladu s články 154 až 157.“;

11. V článku 22 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Ke vkladové facilitě mohou mít přístup instituce, které splňují kritéria způsobilosti podle článku 55 a které mají přístup k účtu u národní centrální banky, na kterém může být obchod vypořádán, zejména v systému TARGET2. Přístup ke vkladové facilitě je udělován pouze v obchodní dny TARGET2 s výjimkou dnů, kdy TARGET2 není na konci dne k dispozici z důvodu narušení TARGET2 během několika obchodních dnů“, jak je uvedeno v článku 187a.“;

12. V části druhé hlavě III se název kapitoly 1 nahrazuje tímto:

„Nabídková řízení pro operace Eurosystemu na volném trhu“;

13. Článek 24 se nahrazuje tímto:

„Článek 24

Typy postupů pro operace na volném trhu

Operace na volném trhu se provádějí na základě nabídkových řízení.“;

14. V části druhé hlavě III kapitole 1 se zrušuje oddíl 3 včetně článků 44 až 48.

15. V čl. 50 odst. 2 v tabulce 8 se slova „Den vypořádání operací na volném trhu založených na rychlých nabídkových řízeních nebo dvoustranných postupech“ nahrazují slovy „Den vypořádání operací na volném trhu založených na rychlých nabídkových řízeních“;

16. Článek 52 se nahrazuje tímto:

„Článek 52

Vypořádávání operací na volném trhu prováděných prostřednictvím rychlých nabídkových řízení nebo dvoustranných postupů

1. Eurosystem se snaží vypořádávat operace na volném trhu prováděné prostřednictvím rychlých nabídkových řízení v den obchodu. Lze použít jiné dny vypořádání, zejména v případě přímých transakcí a měnových swapů.
2. Operace jemného doladění a strukturální operace, které se uskutečňují formou přímých transakcí na základě dvoustranných postupů, se vypořádají decentralizovaně prostřednictvím národních centrálních bank.“;

17. V článku 54 se odstavce 1 a 2 nahrazují tímto:

- „1. Podle čl. 3 odst. 1 písm. b) a c) nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) mohou být jako účty minimálních rezerv použity účty pro zúčtování (účty platebního styku) protistrany vedené u národní centrální banky. Držení minimálních rezerv na účtech pro zúčtování může být využito k vnitrodenním zúčtovacím účelům. Denní stav minimálních rezerv protistrany se vypočítá jako součet konečných denních zůstatků na jejích účtech minimálních rezerv. Pro účely tohoto článku má pojem „účty minimálních rezerv“ stejný význam jako v nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1).
2. Rezervy, které splňují požadavky minimálních rezerv podle nařízení (ES) č. 2531/98 a nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1), se úročí v souladu s nařízením (EU) 2021/378 (ECB/2021/1).“;

18. V článku 55 se písmeno a) nahrazuje tímto:

- „a) podléhají systému minimálních rezerv Eurosystemu podle článku 19.1 statutu ESCB a povinností na základě tohoto systému nejsou podle nařízení (ES) č. 2531/98 a nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) zproštěny“;

19. V článku 55a se odstavec 5 nahrazuje tímto:

- „5. Subjekt pro likvidaci není způsobilý pro přístup k operacím měnové politiky Eurosystemu.“;

20. Článek 57 se mění takto:

- a) nadpis se nahrazuje tímto:

„Výběr protistran pro přístup k operacím na volném trhu prováděným prostřednictvím rychlých nabídkových řízení“;

- b) odstavce 1 až 3 se nahrazují tímto:

- „1. Při operacích na volném trhu prováděných prostřednictvím rychlých nabídkových řízení jsou protistrany vybírány v souladu s odstavci 2 a 3.
2. V případě strukturálních operací, které se uskutečňují formou přímých transakcí na základě rychlých nabídkových řízení, se uplatňují kritéria způsobilosti stanovená v odst. 3 písm. b).
3. Při operacích jemného doladění prováděných prostřednictvím rychlých nabídkových řízení jsou protistrany vybírány takto:
 - a) V případě operací jemného doladění, které se uskutečňují formou měnových swapů pro účely měnové politiky na základě rychlých nabídkových řízení, je okruh protistran shodný s okruhem subjektů, které jsou vybrány pro devizové intervenční operace Eurosystemu a usazeny v členských státech, jejichž měnou je euro. Protistrany měnových swapů pro účely měnové politiky prováděných prostřednictvím rychlých nabídkových řízení nemusí splňovat kritéria uvedená v článku 55. Kritéria výběru protistran devizových intervenčních operací Eurosystemu jsou založena na zásadách obezřetnosti a efektivit, jak je uvedeno v příloze V. Národní centrální banky mohou uplatňovat omezovací systém, který jim umožní kontrolovat úvěrovou angažovanost ve vztahu k jednotlivým protistranám, jež se účastní měnových swapů pro účely měnové politiky.

b) V případě operací jemného doladění, které se uskutečňují formou reverzních transakcí či příjmu termínovaných vkladů na základě rychlých nabídkových řízení, vybírá každá národní centrální banka soubor protistran pro konkrétní transakci z institucí, které splňují kritéria způsobilosti uvedená v článku 55 a které jsou usazeny v jejím členském státě, jehož měnou je euro. Při výběru je hlavním kritériem činnost příslušné instituce na peněžním trhu. Národní centrální banka může při výběru uplatňovat další kritéria, jako je účinnost obchodního oddělení či nabídkový potenciál.“;

c) odstavec 4 se zrušuje;

d) odstavec 5 se nahrazuje tímto:

„5. Aniž jsou dotčeny odstavce 1 až 3 a rozhodne-li tak Rada guvernérů ECB, lze operace na volném trhu prováděné prostřednictvím rychlých nabídkových řízení uskutečňovat i s širším okruhem protistran, než jak je uvedeno v odstavcích 2 až 3.“;

21. Článek 63 se mění takto:

a) v odstavci 1 písmenu b) se bod i) nahrazuje tímto:

„i) referenční sazbou může být v určitém čase jen jedna z těchto sazeb:

- sazba peněžního trhu v eurech poskytovaná centrální bankou nebo administrátorem nacházejícím se v Unii a zařazeným do registru uvedeného v článku 36 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1011 (*), např. krátkodobá eurová sazba (€STR) (včetně složené nebo průměrné denní €STR), Euribor nebo obdobné indexy; pro první a/nebo poslední kupón může být referenční sazbou lineární interpolace mezi dvěma dobami do splatnosti téže sazby peněžního trhu v eurech, např. lineární interpolace mezi dvěma různými dobami do splatnosti sazby Euribor,
- sazba swapů s konstantní splatností, např. indexy CMS, EISDA, EUSA,
- výnos jednoho státního dluhopisu v eurozóně, jehož splatnost nepřesahuje jeden rok, nebo index několika státních dluhopisů v eurozóně, jejichž splatnost nepřesahuje jeden rok,
- inflační index eurozóny;

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1011 ze dne 8. června 2016 o indexech, které jsou používány jako referenční hodnoty ve finančních nástrojích a finančních smlouvách nebo k měření výkonnosti investičních fondů, a o změně směrnic 2008/48/ES a 2014/17/EU a nařízení (EU) č. 596/2014 (Úř. věst. L 171, 29.6.2016, s. 1).“;

b) v odstavci 1 se písmeno c) nahrazuje tímto:

„c) kupóny s odstupňovanou nebo proměnlivou sazbou vázanou na výkonnostní cíle udržitelnosti, pokud splnění výkonnostních cílů udržitelnosti ze strany emitenta nebo podniku patřícího do téže skupiny emitenta dluhopisů vázaných na udržitelnost podléhá ověření nezávislou třetí osobou v souladu s podmínkami dluhového nástroje.“;

22. V článku 73 se doplňuje nový odstavec 6, který zní:

„6. Aktiva, která vytvářejí peněžní toky, musí zahrnovat právo plného postihu vůči dlužníkům.“;

23. Vkládá se nový článek 79a, který zní:

„Článek 79a

Posouzení informací týkajících se způsobilosti cenných papírů krytých aktivy

Eurosystém může rozhodnout, že na základě posouzení poskytnutých informací nepřijme cenné papíry kryté aktivy pro použití jako zajištění při úvěrových operacích Eurosystému. Eurosystém při svém posouzení zohlední, zda se předložené informace jeví jako dostatečně jasné, konzistentní a úplné k prokázání splnění všech kritérií způsobilosti cenných papírů krytých aktivy, zejména pokud jde o to, zda aktiva, která vytvářejí peněžní toky, byla pořízena způsobem, který Eurosystém považuje za „skutečný prodej“ ve smyslu čl. 75 odst. 2.“;

24. Článek 80 se mění takto:

- a) nadpis se nahrazuje tímto:

„Historické kryté dluhopisy zajištěné cennými papíry krytými aktivy“;

- b) odstavce 1 až 5 se nahrazují tímto:

„1. Aniž je dotčena způsobilost regulovaných krytých dluhopisů podle článku 64a, kryté dluhopisy regulované v EHP, pro něž byl zpřístupněn kód ISIN před 8. červencem 2022 a na něž se nevztahuje směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/2162 (*) (dále jen „historické kryté dluhopisy“), mohou být kryty cennými papíry krytými aktivy za předpokladu, že soubor zajišťovacích aktiv těchto dluhopisů (pro účely odstavců 1 až 4 dále jen „soubor zajišťovacích aktiv“) obsahuje pouze cenné papíry kryté aktivy, které splňují všechny tyto požadavky.

- a) Aktiva, která vytvářejí peněžní toky zajišťující cenné papíry kryté aktivy, splňují kritéria vymezená v čl. 129 odst. 1 písm. d) až f) nařízení (EU) č. 575/2013 v okamžiku zpřístupnění kódu ISIN.
- b) Původcem aktiv, která vytvářejí peněžní toky, je subjekt úzce propojený s emitentem, jak je popsáno v článku 138.
- c) Jsou používány jako technický nástroj pro převod hypotečních úvěrů nebo zaručených úvěrů na nemovitosti od původce do souboru zajišťovacích aktiv.

2. S výhradou odstavce 4 národní centrální banky k ověření skutečnosti, že soubor zajišťovacích aktiv neobsahuje cenné papíry kryté aktivy, které nejsou v souladu s odstavcem 1, používají tato opatření.

- a) Národní centrální banky každé čtvrtletí vyžadují, aby jim emitent sám potvrdil, že soubor zajišťovacích aktiv neobsahuje cenné papíry kryté aktivy, které nejsou v souladu s odstavcem 1. V žádosti národní centrální banka uvede, že potvrzení musí být podepsáno výkonným ředitelem emitenta, jeho finančním ředitelem nebo manažerem obdobného postavení, případně osobou oprávněnou podepisovat jménem emitenta.
- b) Národní centrální banky jednou ročně vyžadují následné potvrzení externích auditorů nebo subjektů, které sledují soubor zajišťovacích aktiv na straně emitenta, jež potvrzuje, že soubor zajišťovacích aktiv ve sledovaném období neobsahuje cenné papíry kryté aktivy, které nejsou v souladu s odstavcem 1.

3. Pokud emitent příslušné žádosti nevyhoví nebo má-li Eurosystem za to, že obsah potvrzení je natolik nesprávný nebo nedostatečný, že nelze ověřit, zda soubor zajišťovacích aktiv splňuje kritéria uvedená v odstavci 1, Eurosystem rozhodne o tom, že kryté dluhopisy regulované v EHP uvedené v odstavci 1 nepřijme jako způsobilé zajištění, nebo o pozastavení jejich způsobilosti.

4. Pokud příslušná legislativa nebo prospekt vylučují, aby cenné papíry kryté aktivy, které nejsou v souladu s odstavcem 1, byly zahrnuty do souboru zajišťovacích aktiv, ověření podle odstavce 2 se nevyžaduje.

5. Pro účely odst. 1 písm. b) se úzké propojení určuje v době, kdy jsou cenné papíry kryté aktivy s přednostním vypořádáním převáděny do souboru zajišťovacích aktiv krytého dluhopisu regulovaného v EHP uvedeného v odstavci 1.

(*) Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/2162 ze dne 27. listopadu 2019 o vydávání krytých dluhopisů a veřejném dohledu nad krytými dluhopisy a o změně směrnic 2009/65/ES a 2014/59/EU (Úř. věst. L 328, 18.12.2019, s. 29).“;

25. Článek 90 se mění takto:

- a) nadpis se nahrazuje tímto:

„Jistina, kupón a další prvky způsobilých úvěrových pohledávek“;

- b) na konci textu v písmeni a) se slovo „a“ nahrazuje středníkem;

c) písmeno b) se nahrazuje tímto:

„b) mají některou z těchto typů úrokových sazeb:

i) „s nulovým kupónem“;

ii) pevná;

iii) pohyblivá, tj. vázaná na referenční úrokovou sazbu a s touto strukturou: kupónová sazba = referenční sazba $\pm x$ s tím, že $f \leq$ kupónová sazba $\leq c$, přičemž:

— referenční sazbou může být v určitém čase jen jedna z těchto sazeb:

— sazba peněžního trhu v eurech poskytovaná centrální bankou nebo administrátorem nacházejícím se v Unii a zařazeným do registru uvedeného v článku 36 nařízení (EU) 2016/1011, např. €STR (včetně složené nebo průměrné denní €STR), Euribor nebo obdobné indexy;

— sazba swapů s konstantní splatností, např. indexy CMS, EIISDA, EUSA,

— výnos jednoho státního dluhopisu eurozóny nebo index několika státních dluhopisů eurozóny;

— f (spodní hranice) a c (horní hranice), pokud jsou dány, jsou číselné hodnoty, které jsou buď předem stanoveny v okamžiku vzniku nebo se mohou v průběhu životnosti úvěrové pohledávky měnit; mohou být stanoveny i po vzniku úvěrové pohledávky;

— x (marže);“;

d) vkládá se nové písmeno ba), které zní:

„ba) jejich kupónová struktura (bez ohledu na to, zda se jedná o úvěrovou pohledávku s pevnou nebo pohyblivou úrokovou sazbou) může zahrnovat marži, která je buď předem stanovena v okamžiku vzniku úvěrové pohledávky, nebo se může během její životnosti měnit. V případě změny marže je posouzení způsobilosti kupónové struktury založeno na zbytkové životnosti úvěrové pohledávky; a“;

e) písmeno c) se nahrazuje tímto:

„c) jejich aktuální kupón nevede k zápornému peněžnímu toku ani ke snížení platby jistiny. Pokud v aktuálním období kupónová struktura vede k zápornému peněžnímu toku spojenému s kupóny, je úvěrová pohledávka od okamžiku nového nastavení kupónu nezpůsobilá. Úvěrová pohledávka se může stát znovu způsobilou na začátku nového aktuálního období, když peněžní tok spojený s kupónem vztahující se na dlužníka přestane být záporným, za předpokladu, že splňuje všechny ostatní příslušné požadavky.“;

26. V článku 107a se odstavec 2 nahrazuje tímto:

„2. Neobchodovatelné dluhové nástroje kryté způsobilými úvěrovými pohledávkami musí znít na pevně a bezpodmínečně stanovenou částku jistiny a mít kupónovou strukturu, která splňuje požadavky vymezené v článku 63. Soubor zajišťovacích aktiv obsahuje pouze úvěrové pohledávky, pro které je k dispozici specifický vzor ECB pro vykazování údajů o úvěrech, pokud jde o neobchodovatelné dluhové nástroje kryté způsobilými úvěrovými pohledávkami.“;

27. V článku 110 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Protistrany, které jako zajištění mobilizují úvěrové pohledávky, si zvolí jeden systém úvěrového hodnocení z jednoho ze tří zdrojů úvěrového hodnocení, které Eurosystém akceptuje v souladu s obecnými akceptačními kritérii obsaženými v hlavě V části čtvrté. Pokud si protistrany jako zdroj zvolí externí ratingovou agenturu, lze využít kterýkoli systém externích ratingových agentur.“;

28. V článku 112a se odstavce 1 a 2 nahrazují tímto:

„1. Neobchodovatelné dluhové nástroje kryté způsobilými úvěrovými pohledávkami nemusí být hodnoceny jedním ze tří zdrojů úvěrového hodnocení, které Eurosystém akceptuje v souladu s obecnými akceptačními kritérii obsaženými v hlavě V části čtvrté.

2. Každá podkladová úvěrová pohledávka v souboru zajišťovacích aktiv neobchodovatelných dluhových nástrojů krytých způsobilými úvěrovými pohledávkami musí mít hodnocení úvěrového rizika vypracované jedním ze tří zdrojů úvěrového hodnocení, které Eurosystém akceptuje v souladu s obecnými akceptačními kritérii obsaženými v hlavě V části čtvrté. Kromě toho použitý systém či zdroj úvěrového hodnocení musí být totožný se systémem či zdrojem zvoleným původcem v souladu s článkem 110. Použijí se pravidla týkající se požadavků Eurosystému na úvěrovou kvalitu podkladových úvěrových pohledávek stanovená v oddíle 1.“;

29. Hlava VII a článek 137 se zrušují;

30. Článek 138 se mění takto:

a) v odstavci 3 písmeni b) se návěť nahrazuje tímto:

„kryté dluhopisy regulované v EHP, s výjimkou seskupení struktur využívajících kryté dluhopisy v rámci skupiny vydaných v souladu s článkem 8 směrnice (EU) 2019/2162, které“;

b) v odstavci 3 písmeni b) se bod i) nahrazuje tímto:

„i) pokud byly vydány 7. července 2022 nebo před tímto datem, splňují požadavky stanovené v čl. 129 odst. 1 až 3 a 6 nařízení (EU) č. 575/2013, které platí ke dni emise, a jsou k 7. červenci 2022 uvedeny na seznamu způsobilých obchodovatelných aktiv zveřejněném na internetových stránkách ECB; nebo, pokud byly vydány 8. července 2022 nebo po tomto datu, splňují požadavky stanovené v čl. 129 odst. 1 až 3b a 6 a 7 nařízení (EU) č. 575/2013, které platí ke dni emise“;

c) v odstavci 4 se první pododstavec nahrazuje tímto:

„Pokud je třeba ověřit dodržování požadavku obsaženého v odst. 3 písm. b) bodu i) nebo ii), tj. v případě krytých dluhopisů regulovaných v EHP, pokud příslušné právní předpisy nebo prospekt nevylučují i) seskupení struktur využívajících kryté dluhopisy v rámci skupiny vydaných v souladu s příslušnými vnitrostátními právními předpisy, kterými se provádí článek 8 směrnice (EU) 2019/2162, nebo ii) dluhové nástroje uvedené v odst. 3 písm. b) bodu ii) jako aktiva v souboru zajišťovacích aktiv a pokud protistrana nebo subjekt, s nímž je protistrana úzce propojena, tyto dluhové nástroje vydal, národní centrální banky mohou přijmout všechna nebo některá z následujících opatření k provedení ad hoc kontrol dodržování požadavku uvedeného v odst. 3 písm. b) bodu i) nebo ii).“;

d) v odstavci 4 se písmena b) a c) nahrazují tímto:

„b) Pokud monitorovací zprávy neposkytují dostatečné informace pro účely ověření, mohou národní centrální banky obdržet potvrzení protistrany mobilizující krytý dluhopis regulovaný v EHP, kterým protistrana potvrdí, že krytý dluhopis regulovaný v EHP není – v rozporu s odst. 3 písm. b) bodem i) – součástí seskupení struktur využívajících kryté dluhopisy v rámci skupiny vydaných v souladu s příslušnými vnitrostátními právními předpisy, kterými se provádí článek 8 směrnice (EU) 2019/2162, a že soubor zajišťovacích aktiv krytých dluhopisů regulovaných v EHP v rozporu s odst. 3 písm. b) bodem ii) neobsahuje nezajištěné bankovní dluhopisy vydané protistranou nebo jiným subjektem, který je s touto protistranou úzce propojen, a v plném rozsahu zaručené jedním nebo několika subjekty veřejného sektoru v EHP, které mají právo vybírat daně. Potvrzení protistrany musí být podepsáno výkonným ředitelem protistrany, jejím finančním ředitelem nebo manažerem obdobného postavení, případně osobou oprávněnou podepisovat jejich jménem.“;

c) Národní centrální banky mohou od protistrany, která mobilizuje krytý dluhopis regulovaný v EHP, jednou ročně obdržet následné potvrzení externích auditorů nebo subjektů, které sledují soubor zajišťovacích aktiv, že krytý dluhopis regulovaný v EHP není – v rozporu s odst. 3 písm. b) bodem i) – součástí seskupení struktur využívajících kryté dluhopisy v rámci skupiny vydaných v souladu s příslušnými vnitrostátními právními předpisy, kterými se provádí článek 8 směrnice (EU) 2019/2162, a že soubor zajišťovacích aktiv krytých dluhopisů regulovaných v EHP v rozporu s odst. 3 písm. b) bodem ii) neobsahuje nezajištěné bankovní dluhopisy vydané protistranou nebo jiným subjektem, který je s touto protistranou úzce propojen, a v plném rozsahu zaručené jedním nebo několika subjekty veřejného sektoru v EHP, které mají právo vybírat daně.“;

31. Článek 141 se mění takto:

a) v odstavci 1 se „10 %“ nahrazuje „2,5 %“;

b) odstavec 2 se nahrazuje tímto:

„2. Pokud vznikne úzké propojení nebo dojde k fúzi mezi dvěma či více emitenty nezajištěných dluhových nástrojů, prahová hodnota uvedená v odstavci 1 se uplatní po uplynutí tří měsíců od data vzniku úzkého propojení nebo nabytí účinnosti fúze.“;

32. V článku 153 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Institucím, které neplní povinnosti vyplývající z nařízení a rozhodnutí ECB týkajících se uplatňování minimálních rezerv, ECB ukládá sankce podle nařízení (ES) č. 2532/98, nařízení (ES) č. 2157/1999 (ECB/1999/4), nařízení (ES) č. 2531/98, nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) a rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2021/1815 (ECB/2021/45) (*). Příslušné sankce a procesní pravidla pro jejich uplatňování jsou stanoveny v uvedených právních aktech.

(*) Rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2021/1815 ze dne 7. října 2021 o metodice pro výpočet sankcí za nesplnění povinnosti držet minimální rezervy a související povinnosti minimálních rezerv (ECB/2021/45) (Úř. věst. L 367, 15.10.2021, s. 4).“

33. V článku 154 odstavci 1 se písmeno d) nahrazuje tímto:

„d) pokud se týká postupů ke konci dne a podmínek přístupu k mezní zápůjční facilitě, povinnost jako zajištění předem předložit dostatečná způsobilá aktiva, je-li na účtu protistrany pro zúčtování v systému TARGET2 po ukončení kontrolních postupů ke konci dne záporný zůstatek a dochází tak k automatické žádosti o využití mezní zápůjční facility ve smyslu čl. 19 odst. 6, nebo v případě protistrany, jejíž přístup k operacím měnové politiky Eurosystemu byl omezen podle článku 158, povinnost zachovat využití operací měnové politiky Eurosystemu v rámci vymezeného limitu.“;

34. V článku 155 se doplňuje nový odstavec 2a, který zní:

„2a. Pokud je výsledkem výpočtu finančního postihu podle přílohy VII po uplatnění 50 % snížení podle odstavce 2 částka nižší než 500 EUR, uloží se minimální finanční postih ve výši 500 EUR.“;

35. za článek 187 se vkládá nová ČÁST SEDMÁ A obsahující články 187a až 187d, která zní:

„ČÁST SEDMÁ A

ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ V PŘÍPADĚ NARUŠENÍ TARGET2 BĚHEM NĚKOLIKA OBCHODNÍCH DNŮ

Článek 187a

Narušení TARGET2 během několika obchodních dnů

1. ECB může vyhlásit narušení systému TARGET2, které narušuje běžné zpracování plateb, za „narušení TARGET2 během několika obchodních dnů“, pokud:

- a) je v důsledku narušení aktivováno nouzové řešení ve smyslu čl. 2 bodu 86 obecných zásad ECB/2012/27 a
- b) narušení trvá nebo ECB očekává, že bude trvat více než jeden obchodní den.

Pravidelné operace měnové politiky mohou být po aktivaci nouzového řešení podle písmene a) odloženy nebo zrušeny.

2. Vyhlášení uvedené v odstavci 1 se oznamuje prostřednictvím internetových stránek ECB. ECB v rámci tohoto vyhlášení nebo po něm oznámí důsledky narušení pro konkrétní operace a nástroje měnové politiky.

3. Po vyhlášení učiněném podle tohoto článku se mohou uplatnit zvláštní opatření a ustanovení týkající se některých operací a nástrojů měnové politiky, jak je uvedeno v těchto obecných zásadách, a zejména v článcích 187b, 187c a 187d.

4. Po vyřešení narušení systému TARGET2 vydá ECB prostřednictvím internetových stránek ECB oznámení, v němž uvede, že zvláštní opatření a ustanovení přijatá v důsledku tohoto narušení TARGET2 během několika obchodních dnů se již neuplatňují.

Článek 187b

Zpracování operací měnové politiky Eurosystemu v případě narušení TARGET2 během několika obchodních dnů

V případě vyhlášení narušení TARGET2 během několika obchodních dnů podle článku 187a se v souvislosti se zpracováním operací měnové politiky Eurosystemu mohou použít tato ustanovení.

- a) Vypořádání operací na volném trhu v eurech podle hlavy III kapitoly 2 těchto obecných zásad nelze zpracovávat prostřednictvím nouzového řešení ve smyslu čl. 2 bodu 86 obecných zásad ECB/2012/27. V důsledku toho může být vypořádání těchto operací odloženo do doby, než budou obnoveny běžné operace TARGET2.
- b) Úrokové platby z těchto operací se vypočítají buď i) jako kdyby při vypořádání operací nedošlo k žádnému zpoždění, nebo ii) podle skutečné doby trvání, podle toho, co má protistranu za následek nižší úrok, který má splatit, nebo vyšší úrok, který má obdržet.
- c) Eurosystem při výpočtu úrokové platby vypočtené v souladu s písmenem b) započítá veškeré dodatečné úroky ze zůstatku běžného účtu, které je protistrana v důsledku opožděného vypořádání oprávněna obdržet nebo které je v případě záporných sazeb povinna zaplatit.
- d) Úroky se vyplácejí nebo obdrží v okamžiku, kdy ECB vydá oznámení uvedené v čl. 187a odst. 4.

Článek 187c

Přístup k mezní zápůjční facilitě v případě narušení TARGET2 během několika obchodních dnů

V případě vyhlášení narušení TARGET2 během několika obchodních dnů podle článku 187a se v souvislosti s přístupem k mezní zápůjční facilitě mohou použít tato ustanovení:

- a) Bez ohledu na čl. 19 odst. 6 se záporný zůstatek protistrany na jejím účtu pro zúčtování u domácí národní centrální banky na konci dne považuje za vnitrodenní likviditu a úročí se úrokovou sazbou nula procent.
- b) Na všechny nesplacené úvěry v rámci mezní zápůjční facility podle článku 20 poskytnuté den před aktivací nouzového řešení se uplatní úroková sazba nula procent. Tato úroková sazba se uplatňuje po období narušení TARGET2. Jakýkoli úvěr poskytnutý v rámci mezní zápůjční facility a zúčtovaný v reálném čase v den narušení TARGET2 během několika obchodních dnů, avšak před vyhlášením takového narušení, se považuje za úvěr poskytnutý v obchodní den, kdy je vyřešeno narušení TARGET2 během několika obchodních dnů. Úroky splatné za jakýkoli úvěr přijatý v rámci mezní zápůjční facility jsou splatné spolu se splacením úvěru přijatého v rámci mezní zápůjční facility až poté, co je nouzové řešení deaktivováno a ECB vydala oznámení podle čl. 187a odst. 4. Výpočet úrokové platby nezahrnuje obchodní dny, během nichž trvalo narušení TARGET2 během několika obchodních dnů.

Článek 187d

Neukládání sankcí v případě narušení TARGET2 během několika obchodních dnů

Pokud je podle článku 187a vyhlášeno narušení TARGET2 během několika obchodních dnů, které má vliv na schopnost protistrany plnit povinnosti podle těchto obecných zásad, neuloží se této protistraně žádná sankce podle článku 154.“;

36. Příloha I se nahrazuje přílohou I těchto obecných zásad;
37. Přílohy VIa a VII se mění v souladu s přílohou II těchto obecných zásad.

*Článek 2***Nabytí účinku a provádění**

1. Tyto obecné zásady nabývají účinku dnem oznámení národním centrálním bankám členských států, jejichž měnou je euro.
2. Národní centrální banky členských států, jejichž měnou je euro, přijmou opatření nezbytná k dosažení souladu s těmito obecnými zásadami a použijí je ode dne 8. července 2022. Nejpozději do 20. května 2022 informují Evropskou centrální banku o textech a prostředcích, které se týkají těchto opatření.

*Článek 3***Určení**

Tyto obecné zásady jsou určeny všem centrálním bankám Eurosystemu.

Ve Frankfurtu nad Mohanem dne 2. května 2022.

Za Radu guvernérů ECB
Prezidentka ECB
Christine LAGARDE

PŘÍLOHA I

Příloha I obecných zásad (EU) 2016/510 (ECB/2014/60) se nahrazuje tímto:

„PŘÍLOHA I

MINIMÁLNÍ REZERVY

Obsah této přílohy slouží pouze pro informativní účely. V případě rozporu mezi touto přílohou a právním rámcem systému minimálních rezerv Eurosystemu vymezeným v odstavci 1 má přednost uvedený právní rámec.

1. V souladu s článkem 19 statutu Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky (dále jen „statut ESCB“) požaduje Evropská centrální banka (ECB), aby úvěrové instituce v rámci systému minimálních rezerv Eurosystemu udržovaly na účtech u národních centrálních bank minimální rezervy. Právní rámec tohoto systému je stanoven článkem 19 statutu ESCB, nařízením (ES) č. 2531/98 a nařízením (EU) 2021/378 (ECB/2021/1). Uplatňování nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) zajišťuje, aby podmínky systému minimálních rezerv Eurosystemu byly jednotné ve všech členských státech, jejichž měnou je euro.
2. Hlavními cíli systému minimálních rezerv Eurosystemu jsou stabilizace úrokových sazeb na peněžním trhu a vytváření (nebo zvyšování) nedostatku strukturální likvidity.
3. V souladu s čl. 1 písm. a) nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) se systém minimálních rezerv Eurosystemu vztahuje na úvěrové instituce:
 - i) kterým bylo uděleno povolení v souladu s článkem 8 směrnice 2013/36/EU nebo
 - ii) které jsou osvobozeny od povinnosti získat takové povolení podle čl. 2 odst. 5 směrnice 2013/36/EU.

Kromě toho systému minimálních rezerv Eurosystemu podléhají rovněž pobočky zřízené v eurozóně úvěrovými institucemi, které nejsou v eurozóně zaregistrovány. Pobočky úvěrových institucí zaregistrovaných v eurozóně, usazené mimo eurozónu, však tomuto systému nepodléhají.

4. Podle čl. 4 odst. 1 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) budou instituce zproštěny povinnosti minimálních rezerv, pokud je jim povolení odňato nebo se jej vzdají nebo pokud jsou předmětem likvidačního řízení podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/24/ES (*)
5. Podle čl. 4 odst. 2 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) může ECB na žádost příslušné národní centrální banky udělit institucím, na něž se vztahují skutečnosti vymezené v písmenech a) až d) uvedeného ustanovení, výjimku z povinnosti minimálních rezerv. Mezi tyto instituce patří mimo jiné instituce, na něž se vztahuje reorganizační opatření podle směrnice 2001/24/ES, instituce, na něž se vztahuje příkaz ke zmrazení majetku vydaný Uníí nebo členským státem nebo na něž se vztahují opatření přijatá Uníí podle článku 75 Smlouvy, která omezují používání jejich finančních prostředků; instituce, na něž se vztahuje rozhodnutí Eurosystemu o pozastavení nebo vyloučení jejich přístupu k operacím Eurosystemu na volném trhu nebo stálým facilitám, a instituce, v jejichž případě není přiměřené požadovat držení minimálních rezerv.
6. Výjimky uvedené v článku 4 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) se uplatňují od začátku udržovacího období, v němž příslušná skutečnost nastane.
7. Podle čl. 3 odst. 3 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) ECB zveřejňuje na svých internetových stránkách seznam institucí, které podléhají povinnosti minimálních rezerv Eurosystemu podle uvedeného nařízení.
8. ECB zveřejňuje též seznam institucí, které jsou zproštěny povinnosti minimálních rezerv, s výjimkou institucí uvedených v čl. 4 odst. 2 písm. a) až c) nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1).

9. Základ pro stanovení minimálních rezerv každé instituce se určuje ve vztahu k prvkům její rozvahy. Údaje rozvahy se oznamují národním centrálním bankám v rámci obecného systému měnové a finanční statistiky ECB. Podle čl. 5 odst. 5 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) a s výhradou výjimek stanovených pro instituce ve zbytkové části v čl. 5 odst. 6 téhož nařízení vypočítávají instituce základ pro stanovení minimálních rezerv pro určité udržovací období na základě údajů za měsíc předcházející o dva měsíce měsíc, v němž udržovací období začíná.
10. Sazby minimálních rezerv určuje ECB a podléhají omezením stanoveným v nařízení (ES) č. 2531/98.
11. Výše minimálních rezerv, které mají instituce držet, se vypočítá použitím sazeb minimálních rezerv stanovených v čl. 6 odst. 1 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) na každý ze závazků základu pro stanovení minimálních rezerv podle článku 5 uvedeného nařízení. Národní centrální banky používají minimální rezervy vypočítané v souladu s článkem 6 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) k úročení držených minimálních rezerv a k posouzení toho, zda instituce plní povinnost držet požadovanou výši minimálních rezerv.
12. Za účelem sledování cíle stabilizace úrokových sazeb systém minimálních rezerv Eurosystému umožňuje, aby instituce využily průměrovacích opatření, což znamená, že dodržování povinnosti minimálních rezerv je určováno na základě průměru denních konečných zůstatků jednoho či více účtů minimálních rezerv za udržovací období. Udržovací období je vymezeno v článku 8 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1).
13. V souladu s článkem 9 nařízení (EU) 2021/378 (ECB/2021/1) se držené minimální rezervy institucí úročí průměrnou úrokovou sazbou Eurosystému pro hlavní refinanční operace během udržovacího období (váženou podle počtu kalendářních dnů) podle tohoto vzorce (výsledek se zaokrouhlí na nejbližší cent):

$$R_t = \frac{H_t \cdot n_t \cdot r_t}{100 \cdot 360}$$

$$r_t = \sum_{i=1}^{n_t} \frac{MR_i}{n_t}$$

kde:

R_t =	úroky, které připadají na držené minimální rezervy v udržovacím období t ;
H_t =	průměrná denní výše držených minimálních rezerv v udržovacím období t ;
n_t =	počet kalendářních dnů udržovacího období t ;
r_t =	sazba pro úročení minimálních rezerv držených během udržovacího období t ; sazba se standardně zaokrouhlí na dvě desetinná místa;
i =	i -tý kalendářní den udržovacího období t ;
MR_i =	mezí úroková sazba poslední hlavní refinanční operace vypořádané v kalendářním dni i nebo před tímto kalendářním dnem.

Denní konečný zůstatek TARGET2 po dobu narušení TARGET2 během několika obchodních dnů ve smyslu článku 187a se zohlední při výpočtu tohoto vzorce se zpětnou platností po vyřešení narušení TARGET2. Denní konečný zůstatek, který se použije během dnů narušení systému TARGET2 během několika obchodních dnů, se určí na základě nejlepších informací, které má ECB k dispozici. Veškeré zůstatky držené během dne nebo po delší dobu v rámci nouzového řešení použitého během narušení TARGET2 během několika obchodních dnů jsou úročeny sazbou nula procent.

V případě, že instituce nedodrží jiné povinnosti podle nařízení a rozhodnutí ECB, která se týkají systému minimálních rezerv Eurosystemu (např. příslušné údaje nejsou zaslány včas nebo jsou nepřesné), je ECB oprávněna uvalit sankce v souladu s nařízením (ES) č. 2532/98, nařízením (ES) č. 2157/1999 (ECB/1999/4) a rozhodnutím (EU) 2021/1815 (ECB/2021/45).;

(*) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/24/ES ze dne 4. dubna 2001 o reorganizaci a likvidaci úvěrových společností (Úř. věst. L 125, 5.5.2001, s. 15).“;

PŘÍLOHA II

Přílohy VIa a VII obecných zásad (EU) 2017/510 (ECB/2014/60) se mění takto:

1. V příloze VIa se oddíl I nahrazuje tímto:

„I. KRITÉRIA ZPŮSOBILOSTI SYSTÉMŮ VYPOŘÁDÁNÍ OBCHODŮ S CENNÝMI PAPIŘY A PROPOJENÍ MEZI TĚMITO SYSTÉMY

1. Eurosystem určuje způsobilost systému vypořádání obchodů s cennými papíry (dále jen „vypořádací systém“) provozovaného centrálním depozitářem cenných papírů (dále jen „centrální depozitář“), který je usazen v členském státě, jehož měnou je euro, nebo národní centrální bankou anebo veřejným subjektem (ve smyslu čl. 1 odst. 4 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 909/2014) členského státu, jehož měnou (*) je euro (dále jen „provozovatel vypořádacího systému“), na základě těchto kritérií:
 - a) provozovatel vypořádacího systému v zemi eurozóny splňuje požadavky stanovené v nařízení (EU) č. 909/2014 a
 - b) národní centrální banka členského státu, v němž příslušný vypořádací systém působí, zavedla a udržuje vhodná smluvní nebo jiná právně závazná ujednání s provozovatelem vypořádacího systému v zemi eurozóny, která zahrnují požadavky Eurosystemu uvedené v oddíle II.
2. Eurosystem určuje způsobilost přímého nebo zprostředkovaného propojení, které zahrnuje pouze vypořádací systémy eurozóny, na základě těchto kritérií:
 - a) přímé propojení nebo, v případě zprostředkovaného propojení, všechna přímá propojení, z nichž zprostředkované propojení sestává, splňují požadavky stanovené v nařízení (EU) č. 909/2014;
 - b) národní centrální banky členských států, v nichž je usazen vypořádací systém investora, jakýkoli vypořádací systém zprostředkovatele a vypořádací systém emitenta, zavedly a udržují vhodná smluvní nebo jiná právně závazná ujednání s provozovatelem vypořádacího systému v zemi eurozóny, která zahrnují požadavky Eurosystemu stanovené v oddíle II;
 - c) Eurosystem považuje vypořádací systém investora, jakýkoli vypořádací systém zprostředkovatele a vypořádací systém emitenta, které se účastní propojení, za způsobilé;
 - d) v případě zprostředkovaných propojení považuje Eurosystem za způsobilá všechna přímá propojení, z nichž zprostředkované propojení sestává.
3. Před určením způsobilosti přímého propojení nebo zprostředkovaného propojení, které zahrnuje jeden nebo více vypořádacích systémů provozovaných centrálními depozitáři usazenými v zemi Evropského hospodářského prostoru (EHP), jejíž měnou není euro, nebo národními centrálními bankami anebo veřejnými orgány země EHP, jejíž měnou není euro (dále jen „vypořádací systém ze země EHP mimo eurozónu“ provozovaný „provozovatelem vypořádacího systému ze země EHP mimo eurozónu“), provede Eurosystem analýzu realizovatelnosti, která zohlední mimo jiné hodnotu způsobilých aktiv vydaných nebo držných v těchto vypořádacích systémech.
4. Za předpokladu, že závěry uvedené analýzy budou kladné, určí Eurosystem způsobilost propojení zahrnujícího vypořádací systémy ze zemí EHP mimo eurozónu na základě těchto kritérií:
 - a) Provozovatelé vypořádacích systémů ze zemí EHP mimo eurozónu, které se účastní propojení, jakož i propojení samotné splňují požadavky stanovené v nařízení (EU) č. 909/2014.
 - b) Pokud jde o přímá propojení, národní centrální banka členského státu, v němž vypořádací systém investora působí, zavedla a udržuje vhodná smluvní či jiná právně závazná ujednání s provozovatelem vypořádacího systému investora v zemi eurozóny. Tato smluvní či jiná právně závazná ujednání musí stanovit povinnost provozovatele vypořádacího systému v zemi eurozóny provést ustanovení oddílu II v právních ujednáních s provozovatelem vypořádacího systému emitenta ze země EHP mimo eurozónu.

Pokud jde o zprostředkovaná propojení, všechna jednotlivá přímá propojení, v nichž vypořádací systém ze země EHP mimo eurozónu vystupuje jako vypořádací systém emitenta, musí splňovat kritérium uvedené v prvním odstavci písmene b). V případě zprostředkovaného propojení, v kterém jsou vypořádací systém zprostředkovatele i vypořádací systém emitenta vypořádacími systémy ze země EHP mimo eurozónu, musí národní centrální banka členského státu, v němž vypořádací systém investora působí, zavést a udržovat vhodná smluvní nebo jiná právně závazná ujednání s provozovatelem vypořádacího systému investora v zemi eurozóny. Tato smluvní nebo jiná právně závazná ujednání musí stanovit nejen povinnost provozovatele vypořádacího systému v zemi eurozóny provést ustanovení oddílu II v právních ujednáních s provozovatelem vypořádacího systému zprostředkovatele ze země EHP mimo eurozónu, ale též povinnost provozovatele vypořádacího systému zprostředkovatele ze země EHP mimo eurozónu provést ustanovení oddílu II ve svých smluvních nebo jiných právně závazných ujednáních s provozovatelem vypořádacího systému emitenta ze země EHP mimo eurozónu.

- c) Všechny vypořádací systémy eurozóny, které se účastní propojení, považuje Eurosystem za způsobilé.
- d) V případě zprostředkovaných propojení považuje Eurosystem za způsobilá všechna přímá propojení, z nichž zprostředkované propojení sestává.
- e) Národní centrální banka země EHP mimo eurozónu, v níž působí vypořádací systém investora, se zavázala vykazovat informace o způsobilých aktivech obchodovaných na akceptovaných tuzemských trzích způsobem, který určí Eurosystem.

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 909/2014 ze dne 23. července 2014 o zlepšení vypořádání obchodů s cennými papíry v Evropské unii a centrálních depozitářích cenných papírů a o změně směrnic 98/26/ES a 2014/65/EU a nařízení (EU) č. 236/2012 (Úř. věst. L 257, 28.8.2014, s. 1)⁴.

2. V příloze VII oddíle II se zrušuje odstavec 10.

OBECNÉ ZÁSADY EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY (EU) 2022/988**ze dne 2. května 2022,****kterými se mění obecné zásady (EU) 2016/65 o srážkách při ocenění uplatňovaných při provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (ECB/2015/35) (ECB/2022/18)**

RADA GUVERNÉRŮ EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 127 odst. 2 první odrážku této smlouvy,

s ohledem na statut Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky, a zejména na první odrážku článku 3.1, články 9.2, 12.1, 14.3, 18.2 a první odstavce článku 20 tohoto statutu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V souladu s článkem 18.1 statutu Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky mohou Evropská centrální banka (ECB) a národní centrální banky členských států, jejichž měnou je euro (dále jen „národní centrální banky“), provádět úvěrové operace s úvěrovými institucemi a ostatními účastníky trhu s tím, že úvěry jsou dostatečně zajištěny. Obecné podmínky, za nichž jsou ECB a národní centrální banky připraveny provádět úvěrové operace, včetně kritérií, podle kterých se určuje způsobilost zajištění pro účely úvěrových operací Eurosystemu, jsou stanoveny v obecných zásadách Evropské centrální banky (EU) 2015/510 (ECB/2014/60) ⁽¹⁾.
- (2) Za účelem ochrany Eurosystemu před finančními ztrátami v případech, kdy musí být realizováno jeho zajištění z důvodů selhání protistrany, podléhají veškerá způsobilá aktiva pro úvěrové operace Eurosystemu zvláštním opatřením ke kontrole rizika. Rámec Eurosystemu pro kontrolu rizika podléhá v zájmu zajištění dostatečné ochrany pravidelnému přezkumu.
- (3) Rada guvernérů provedla komplexní přezkum dočasných opatření ke zmírnění požadavků na zajištění, které byly od roku 2020 přijaty v reakci na výjimečné hospodářské a finanční okolnosti spojené se šířením pandemie COVID-19, a to včetně dočasných snížení srážek při ocenění. Při přezkumu bylo zohledněno, a) že protistranám Eurosystemu, které se účastní cílených dlouhodobějších refinančních operací prováděných podle rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2019/1311 (ECB/2019/21) ⁽²⁾, by mělo být nadále umožněno pro tyto operace mobilizovat dostatečné zajištění; b) dopad každého z těchto opatření na dostupnost zajištění pro protistrany Eurosystemu; c) rizika spojená s každým z těchto opatření; d) další tržní a politická hlediska. V této souvislosti Rada guvernérů dne 23. března 2022 mimo jiné rozhodla, že zruší shora uvedené snížení srážek při ocenění postupně ve dvou fázích s tím, že první fáze začne dne 8. července 2022, v zájmu zvýšení ochrany Eurosystemu před rizikem a účinného řízení rizik. To je třeba promítnout do příslušných ustanovení.
- (4) Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2016/65 (ECB/2015/35) ⁽³⁾ je proto třeba příslušným způsobem změnit,

⁽¹⁾ Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2015/510 ze dne 19. prosince 2014 o provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (obecné zásady o obecné dokumentaci) (ECB/2014/60) (Úř. věst. L 91, 2.4.2015, s. 3).

⁽²⁾ Rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2019/1311 ze dne 22. července 2019 o třetí sérii cílených dlouhodobějších refinančních operací (ECB/2019/21) (Úř. věst. L 204, 2.8.2019, s. 100).

⁽³⁾ Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2016/65 ze dne 18. listopadu 2015 o srážkách při ocenění uplatňovaných při provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (ECB/2015/35) (Úř. věst. L 14, 21.1.2016, s. 30).

PŘIJALA TYTO OBECNÉ ZÁSADY:

Článek 1

Změny

Obecné zásady (EU) 2016/65 (ECB/2015/35) se mění takto:

1) V článku 4 se písmena a) a b) nahrazují tímto:

- „a) na cenné papíry kryté aktivy, kryté dluhopisy a nezajištěné dluhové nástroje vydané úvěrovými institucemi, které jsou teoreticky oceněny podle pravidel obsažených v článku 134 obecných zásad (EU) 2015/510 (ECB/2014/60), se uplatňuje dodatečná srážka při ocenění v podobě snížení ceny o 4,5 %;
- b) na kryté dluhopisy pro vlastní použití se uplatňuje dodatečná srážka při ocenění ve výši 7,2 % z hodnoty dluhových nástrojů zařazených do stupňů úvěrové kvality 1 a 2 a ii) 10,8 % z hodnoty dluhových nástrojů zařazených do stupně úvěrové kvality 3.“;

2) V článku 5 se odstavec 5 nahrazuje tímto:

- „5. Neobchodovatelné klientské dluhové nástroje kryté hypotékou podléhají srážce při ocenění ve výši 28,4 %.“;

3) Příloha se mění v souladu s přílohou těchto obecných zásad.

Článek 2

Nabytí účinku a provádění

1. Tyto obecné zásady nabývají účinku dnem oznámení národním centrálním bankám.
2. Národní centrální banky členských států přijmou opatření nezbytná k dosažení souladu s těmito obecnými zásadami a použijí je ode dne 8. července 2022. Nejpozději do 20. května 2022 informují Evropskou centrální banku o textech a prostředcích, které se týkají těchto opatření.

Článek 3

Určení

Tyto obecné zásady jsou určeny národním centrálním bankám.

Ve Frankfurtu nad Mohanem dne 2. května 2022.

Za Radu guvernérů ECB
Prezidentka ECB
Christine LAGARDE

V příloze se tabulky 2, 2a a 3 nahrazují tímto:

„Tabulka 2

Úrovně srážek při ocenění (v %) uplatňované u způsobilých obchodovatelných aktiv v kategoriích srážek I až IV

		Kategorie srážek											
Úvěrová kvalita	Zbytková splatnost (v letech) (*)	Kategorie I			Kategorie II			Kategorie III			Kategorie IV		
		kupón s pevnou sazbou	nulový kupón	kupón s proměnlivou sazbou	kupón s pevnou sazbou	nulový kupón	kupón s proměnlivou sazbou	kupón s pevnou sazbou	nulový kupón	kupón s proměnlivou sazbou	kupón s pevnou sazbou	nulový kupón	kupón s proměnlivou sazbou
Stupně 1 a 2	[0,1)	0,5	0,5	0,5	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	6,8	6,8	6,8
	[1,3)	0,9	1,8	0,5	1,4	2,3	0,9	1,8	2,7	0,9	9,0	9,5	6,8
	[3,5)	1,4	2,3	0,5	2,3	3,2	0,9	2,7	4,1	0,9	11,7	12,2	6,8
	[5,7)	1,8	2,7	0,9	3,2	4,1	1,4	4,1	5,4	1,8	13,1	14,0	9,0
	[7,10)	2,7	3,6	1,4	4,1	5,9	2,3	5,4	7,2	2,7	14,9	16,2	11,7
	[10, ∞)	4,5	6,3	1,8	7,2	9,5	3,2	8,1	11,7	4,1	18,0	23,0	13,1
Stupeň 3	[0,1)	5,4	5,4	5,4	6,3	6,3	6,3	7,2	7,2	7,2	11,7	11,7	11,7
	[1,3)	6,3	7,2	5,4	8,6	12,2	6,3	10,8	13,5	7,2	20,3	22,5	11,7
	[3,5)	8,1	9,0	5,4	12,2	16,7	6,3	14,9	19,8	7,2	25,2	29,3	11,7
	[5,7)	9,0	10,4	6,3	12,6	18,0	8,6	16,7	23,4	10,8	27,5	31,5	20,3
	[7,10)	10,4	11,7	8,1	14,4	22,1	12,2	17,1	25,2	14,9	27,9	33,3	25,2
	[10, ∞)	11,7	14,4	9,0	17,1	26,6	12,6	17,6	27,0	16,7	28,4	34,2	27,5

(*) „[0-1)“ znamená zbytkovou splatnost kratší než jeden rok, „[1-3)“ zbytkovou splatnost v délce jednoho roku nebo delší, ale kratší než tři roky, atd.

Tabulka 2a

Úrovně srážek při ocenění (v %) uplatňované u způsobilých obchodovatelných aktiv v kategorii srážek V

Úvěrová kvalita	Vážená průměrná životnost (*)	Kategorie V Srážka při ocenění
Stupně 1 a 2	[0,1)	3,6
	[1,3)	4,1
	[3,5)	4,5
	[5,7)	8,1
	[7,10)	11,7
	[10, ∞)	18

(*) „[0-1)“ znamená váženou průměrnou životnost kratší než jeden rok; „[1-3)“ váženou průměrnou životnost v délce jednoho roku nebo delší, ale kratší než tři roky, atd.

Tabulka 3

Úrovně srážek při ocenění (v %) uplatňované u způsobilých úvěrových pohledávek

Úvěrová kvalita	Zbytková splatnost (v letech) (*)	Pevná úroková platba	Proměnlivá úroková platba
Stupně 1 a 2	[0,1)	7,2	7,2
	[1,3)	10,8	7,2
	[3,5)	14,4	7,2
	[5,7)	16,7	10,8
	[7,10)	21,6	14,4
	[10, ∞)	31,5	16,7
Stupeň 3	[0,1)	13,5	13,5
	[1,3)	25,2	13,5
	[3,5)	32,9	13,5
	[5,7)	38,7	25,2
	[7,10)	40,5	32,9
	[10, ∞)	43,2	38,7

(*) „[0-1)“ znamená zbytkovou splatnost kratší než jeden rok, „[1-3)“ zbytkovou splatnost v délce jednoho roku nebo delší, ale kratší než tři roky, atd.“

OBECNÉ ZÁSADY EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY (EU) 2022/989**ze dne 2. května 2022,****kterými se mění obecné zásady (EU) 2021/985 o dodatečných dočasných opatřeních týkajících se refinančních operací Eurosystemu a způsobilosti zajištění (ECB/2014/31) (ECB/2022/19)**

RADA GUVERNÉRŮ EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 127 odst. 2 první odrážku této smlouvy,

s ohledem na statut Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky, a zejména na čl. 3.1 první odrážku a články 5.1, 12.1, 14.3 a 18.2 tohoto statutu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V souladu s článkem 18.1 statutu Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky mohou Evropská centrální banka (ECB) a národní centrální banky členských států, jejichž měnou je euro (dále jen „národní centrální banky“), pro dosažení cílů Evropského systému centrálních bank provádět úvěrové operace s úvěrovými institucemi a s ostatními účastníky trhu s tím, že úvěry jsou dostatečně zajištěny. Obecné podmínky, za nichž jsou ECB a národní centrální banky připraveny provádět úvěrové operace, včetně kritérií, podle kterých se určuje způsobilost zajištění pro účely úvěrových operací Eurosystemu, jsou stanoveny v obecných zásadách Evropské centrální banky (EU) 2015/510 (ECB/2014/60) ⁽¹⁾.
- (2) Je nezbytné jednoznačněji upravit zacházení s referenčními úrokovými sazbami pro obchodovatelná aktiva pro účely způsobilosti.
- (3) Rada guvernérů provedla komplexní přezkum dočasných opatření ke zmírnění požadavků na zajištění, které byly od roku 2020 přijaty v reakci na výjimečné hospodářské a finanční okolnosti spojené se šířením pandemie COVID-19. Tato opatření zahrnovala dočasné snížení srážek při ocenění; skutečnost, že jsou nadále způsobilá aktiva, emitenti a ručitelé těchto aktiv, kteří splňovali minimální požadavky Eurosystemu na úvěrovou kvalitu ke dni 7. dubna 2020, avšak jejichž úvěrový rating byl následně snížen; a umožnění, aby národní centrální banky jako způsobilé zajištění přijímaly státní dluhové cenné papíry vydané ústřední vládou Řecké republiky, které nesplňují požadavky Eurosystemu na úvěrovou kvalitu. Při přezkumu bylo zohledněno, a) že protistranám Eurosystemu, které se účastní cílených dlouhodobějších refinančních operací prováděných podle rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2019/1311 (ECB/2019/21) ⁽²⁾, by mělo být nadále umožněno pro tyto operace mobilizovat dostatečné zajištění; b) dopad každého z těchto opatření na dostupnost zajištění pro protistrany Eurosystemu; c) rizika spojená s každým z těchto opatření; d) další tržní a politická hlediska.
- (4) V této souvislosti Rada guvernérů dne 23. března 2022 mimo jiné rozhodla, že postupně zruší shora uvedené snížení srážek při ocenění ve dvou fázích s tím, že první fáze začne dne 8. července 2022, v zájmu zvýšení ochrany Eurosystemu před rizikem a účinného řízení rizik.
- (5) S cílem opětovně nastolit jednotné zacházení s emitenty, obchodovatelnými aktivy a ručiteli v rámci zajištění Eurosystemu, a to nezávisle na načasování kroků ratingových agentur, Rada guvernérů rovněž rozhodla, že od 8. července 2022 nebude jako způsobilá nadále přijímat obchodovatelná aktiva, emitenty a ručitele těchto aktiv, kteří splňovali minimální požadavky Eurosystemu na úvěrovou kvalitu ke dni 7. dubna 2020, avšak jejichž úvěrový rating byl ratingovými agenturami akceptovanými Eurosystemem následně snížen na úvěrovou kvalitu, která je nižší než minimum Eurosystemu.

⁽¹⁾ Obecné zásady Evropské centrální banky (EU) 2015/510 ze dne 19. prosince 2014 o provádění rámce měnové politiky Eurosystemu (obecné zásady o obecné dokumentaci) (ECB/2014/60) (Úř. věst. L 91, 2.4.2015, s. 3).

⁽²⁾ Rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2019/1311 ze dne 22. července 2019 o třetí sérii cílených dlouhodobějších refinančních operací (ECB/2019/21) (Úř. věst. L 204, 2.8.2019, s. 100).

- (6) Rada guvernérů dále rozhodla, že národním centrálním bankám nadále umožní jako způsobilé zajištění přijímat obchodovatelné dluhové cenné papíry vydané ústřední vládou Řecké republiky, které nesplňují požadavky Eurosystemu na úvěrovou kvalitu, ale splňují všechna ostatní kritéria způsobilosti platná pro obchodovatelná aktiva, a to alespoň po dobu, po kterou nadále dochází k reinvesticím do těchto cenných papírů v rámci nouzového pandemického programu nákupu aktiv (PEPP) ⁽³⁾; na tyto cenné papíry se však uplatňují zvláštní srážky. Toto opatření bude dočasné a vychází z těchto dalších skutečností: a) potřeby nadále zabráňovat roztržitosti v přístupu k operacím měnové politiky Eurosystemu, která by narušovala řádné fungování transmisního mechanismu měnové politiky v řeckém hospodářství, které se stále zotavuje z důsledků pandemie; b) závazků přijatých Řeckou republikou v souvislosti s posíleným dohledem podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 472/2013 ⁽⁴⁾ a sledování jejich plnění orgány Unie; c) skutečnosti, že střednědobá opatření ke zmírnění dluhového břemene týkající se Řecké republiky, přijatá prostřednictvím Evropského nástroje finanční stability a Evropského mechanismu stability, závisí na pokračujícím plnění těchto závazků; d) informací o hospodářské a finanční situaci Řecké republiky, které má ECB k dispozici v důsledku zapojení ECB do rámce posíleného dohledu, a e) skutečnosti, že i po skončení posíleného dohledu: i) bude hospodářská, fiskální a finanční situace Řecké republiky předmětem pravidelného přezkumu v kontextu dohledu po ukončení programu podle článku 14 nařízení (EU) č. 472/2013 a čtvrtletního systému včasného varování Evropského mechanismu stability, ii) opatření ke zmírnění dluhového břemene Řecké republiky budou nadále spojena s uvedeným dohledem po ukončení programu a iii) předpokladem pro plánované vyplacení finančních prostředků Řecké republice v kontextu Nástroje pro oživení a odolnost podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/241 ⁽⁵⁾ je úspěšné dosažení dohodnutých milníků a cílů v souladu s článkem 24 uvedeného nařízení; f) pravidelného posouzení udržitelnosti státního dluhu, které provede Evropský mechanismus stability, Evropská komise a ECB; g) skutečnosti, že ECB bude mít přístup k informacím o hospodářské a finanční situaci Řecké republiky i po skončení posíleného dohledu, a to prostřednictvím systému ve smyslu písm. e) bodů i) a iii) výše.
- (7) Obecné zásady Evropské centrální banky 2014/528/EU (ECB/2014/31) ⁽⁶⁾ je proto třeba příslušným způsobem změnit,

PŘIJALA TYTO OBECNÉ ZÁSADY:

Článek 1

Změny

Obecné zásady ECB/2014/31 se mění takto:

- 1) V článku 7 se odstavec 3 nahrazuje tímto:

„3. Obchodovatelné dluhové nástroje uvedené v odstavci 1, které mají kupóny vázané na jednu sazbu peněžního trhu, kterou stanoví centrální banka nebo administrátor v souladu s článkem 36 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1011 ^(*), nebo na sazbu peněžního trhu, která je jako referenční hodnota třetí země uvedena v registru ve smyslu článku 36 uvedeného nařízení, a to v měně, v níž jsou denominovány, nebo na index inflace příslušné země, který neobsahuje žádné struktury typu „discrete range“, „range accrual“, „ratchet“ ani jiné obdobné složité struktury, rovněž představují způsobilé zajištění pro účely operací měnové politiky Eurosystemu.

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1011 ze dne 8. června 2016 o indexech, které jsou používány jako referenční hodnoty ve finančních nástrojích a finančních smlouvách nebo k měření výkonnosti investičních fondů, a o změně směrnic 2008/48/ES a 2014/17/EU a nařízení (EU) č. 596/2014 (Úř. věst. L 171, 29.6.2016, s. 1).“;

⁽³⁾ Rozhodnutí Evropské centrální banky (EU) 2020/440 ze dne 24. března 2020 o dočasném nouzovém pandemickém programu nákupu aktiv (ECB/2020/17) (Úř. věst. L 91, 25.3.2020, s. 1).

⁽⁴⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 472/2013 ze dne 21. května 2013 o posílení hospodářského a rozpočtového dohledu nad členskými státy eurozóny, jejichž finanční stabilita je postižena či ohrožena závažnými obtížemi (Úř. věst. L 140, 27.5.2013, s. 1).

⁽⁵⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/241 ze dne 12. února 2021, kterým se zřizuje Nástroj pro oživení a odolnost (Úř. věst. L 57, 18.2.2021, s. 17).

⁽⁶⁾ Obecné zásady Evropské centrální banky 2014/528/EU ze dne 9. července 2014 o dodatečných dočasných opatřeních týkajících se refinančních operací Eurosystemu a způsobilosti zajištění a o změně obecných zásad ECB/2007/9 (ECB/2014/31) (Úř. věst. L 240, 13.8.2014, s. 28).

- 2) V článku 8a se zrušuje odstavec 3;
- 3) V článku 8b se odstavec 12 nahrazuje tímto:
„12. Ustanovení tohoto článku zůstávají v platnosti do 7. července 2022.“;
- 4) Příloha IIa se nahrazuje přílohou I těchto obecných zásad;
- 5) Příloha IIb se nahrazuje přílohou II těchto obecných zásad.

Článek 2

Nabytí účinku a provádění

1. Tyto obecné zásady nabývají účinku dnem oznámení národním centrálním bankám.
2. Národní centrální banky přijmou opatření nezbytná k dosažení souladu s těmito obecnými zásadami a použijí je ode dne 8. července 2022 s výjimkou opatření k dosažení souladu s čl. 1 body 2 a 3, která použijí ode dne 30. června 2022. Nejpozději do 20. května 2022 informují Evropskou centrální banku o textech a prostředcích, které se týkají těchto opatření.

Článek 3

Určení

Tyto obecné zásady jsou určeny všem centrálním bankám Eurosystemu.

Ve Frankfurtu nad Mohanem dne 2. května 2022.

Za Radu guvernérů ECB
Prezidentka ECB
Christine LAGARDE

PŘÍLOHA I

Příloha IIa obecných zásad ECB/2014/31 se nahrazuje tímto:

„Příloha IIa

Úrovně srážek při ocenění (v %) uplatňované u cenných papírů krytých aktivy způsobilých podle čl. 3 odst. 2 těchto obecných zásad

Vážená průměrná životnost (*)	Srážka při ocenění
[0,1)	5,4
[1,3)	8,1
[3,5)	11,7
[5,7)	13,5
[7,10)	16,2
[10, ∞)	27“

(*) „[0-1)“ znamená váženou průměrnou životnost kratší než jeden rok; „[1-3)“ váženou průměrnou životnost v délce jednoho roku nebo delší, ale kratší než tři roky, atd.

PŘÍLOHA II

Příloha IIb obecných zásad ECB/2014/31 se nahrazuje tímto:

„Příloha IIb

**Úrovně srážek při ocenění (v %) uplatňované u způsobilých obchodovatelných aktiv uvedených
v článku 8a**

Úvěrová kvalita	Zbytková splatnost (v letech) (*)	Kategorie I		
		kupón s pevnou sazbou	nulový kupón	kupón s proměnlivou sazbou
Stupeň 4	[0,1)	7,2	7,2	7,2
	[1,3)	10,8	11,7	10,8
	[3,5)	12,6	13,5	12,6
	[5,7)	14,0	15,3	14,0
	[7,10)	14,9	16,2	14,9
	[10, ∞)	16,2	18,9	16,2
Stupeň 5	[0,1)	9	9	9
	[1,3)	12,6	13,5	12,6
	[3,5)	14,9	15,8	14,9
	[5,7)	16,2	17,6	16,2
	[7,10)	17,1	18,5	17,1
	[10, ∞)	18,5	21,2	18,5“

(*) tj. „[0-1)“ znamená zbytkovou splatnost kratší než jeden rok, „[1-3)“ zbytkovou splatnost v délce jednoho roku nebo delší, ale kratší než tři roky, atd.

AKTY PŘIJATÉ INSTITUCEMI ZŘÍZENÝMI MEZINÁRODNÍ DOHODOU

ROZHODNUTÍ RADY PŘIDRUŽENÍ EU-JORDÁNSKO č. 1/2022

ze dne 2. června 2022

o prioritách partnerství EU-Jordánsko na období 2021–2027 [2022/990]

RADA PŘIDRUŽENÍ EU-JORDÁNSKO,

s ohledem na Evropsko-středomořskou dohodu zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským královstvím na straně druhé,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Evropsko-středomořská dohoda zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským královstvím na straně druhé (dále jen „dohoda“) byla podepsána dne 24. listopadu 1997 a vstoupila v platnost dnem 1. května 2002.
- (2) Článek 91 dohody zmocňuje Radu přidružení EU-Jordánsko učinit příslušná rozhodnutí pro účely dosažení cílů této dohody.
- (3) Podle článku 101 dohody mají strany přijmout všechna obecná či zvláštní opatření pro splnění svých závazků vyplývajících z dohody a dbát na to, aby bylo cílů vytčených v dohodě dosaženo.
- (4) V rámci přezkumu evropské politiky sousedství byla navržena nová fáze spolupráce s partnery umožňující větší pocit odpovědnosti na obou stranách.
- (5) Evropská unie a Jordánsko se dohodly na upevnění svého partnerství odsouhlasením souboru priorit pro období 2021–2027 (dále jen „priority partnerství EU-Jordánsko“) se záměrem podpořit a posílit odolnost a stabilitu Jordánska a současně usilovat rovněž o řešení dopadu vleklého konfliktu v Sýrii.
- (6) Evropská unie a Jordánsko se dohodly na textu priorit partnerství EU-Jordánsko na období 2021–2027, které budou podporovat provádění dohody, přičemž se zaměří na spolupráci v oblasti společně určených sdílených zájmů,

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

Rada přidružení EU-Jordánsko doporučuje, aby strany dohody prováděly priority partnerství EU-Jordánsko na období 2021–2027, jak jsou uvedeny v příloze tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Priority partnerství EU-Jordánsko na období 2021–2027 nahrazují priority partnerství EU-Jordánsko dohodnuté rozhodnutím Rady přidružení EU-Jordánsko č. 1/2016 ⁽¹⁾.

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady přidružení EU-Jordánsko č. 1/2016 ze dne 19. prosince 2016 o prioritách partnerství EU-Jordánsko (Úř. věst. L 355, 24.12.2016, s. 31).

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne 2. června 2022.

Za Radu přidružení EU-Jordánsko

předseda

J. BORRELL-FONTELLES

PŘÍLOHA

Priority partnerství EU a Jordánska na období 2021–2027

ÚVOD

Mezi EU a Jordánskem existuje silné partnerství. Jordánsko je klíčovým partnerem EU a EU si vysoce cení důležité role zprostředkovatele, kterou Jordánsko v regionu zastává. S cílem dále posílit pevný a mnohostranný vztah mezi oběma partnery byly stanoveny priority podporující provádění dohody o přidružení mezi EU a Jordánskem, kterými se bude partnerství řídit v období 2021–2027.

Priority partnerství EU a Jordánska zahrnují sdílené cíle evropské politiky sousedství týkající se společné oblasti míru, prosperity a stability. Zahrnují význačné znaky, členění a společnou odpovědnost tohoto partnerství, ale také flexibilitu umožňující přizpůsobit se měnícím se podmínkám, jak se EU a Jordánsko dohodly. Kromě toho reflektují úsilí o demokratické, stabilnější a ekologičtější jižní sousedství těšící se větší prosperitě, které je pro EU strategickou prioritou, jak je uvedeno v závěrech ze zasedání Evropské rady ze dne 10. a 11. prosince 2020 ⁽¹⁾.

Priority partnerství rovněž ztělesňují cíle nové, ambiciózní a inovativní agendy pro Středomoří, stanovené ve společném sdělení Komise a vysokého představitele o jižním sousedství ze dne 9. února 2021 ⁽²⁾ a v následných závěrech Rady o obnoveném partnerství se zeměmi jižního sousedství ze dne 16. dubna 2021 ⁽³⁾, jejichž cílem je obnovit spolupráci a naplnit nevyužitý potenciál vzájemných vztahů. Podporují účinné a včasné provádění vzájemně dohodnutých stěžejních iniciativ hospodářského a investičního plánu pro jižní sousedy ⁽⁴⁾, které posílí partnerství EU a Jordánska a pomohou chránit naše společná středomořská aktiva. Nová agenda nabízí příležitosti pro nová partnerství v oblasti strategických priorit ekologické a digitální transformace, které budou přispívat k udržitelnosti, prosperitě a odolnosti. V rámci tohoto úsilí budou EU a Jordánsko vycházet z partnerství s Jordánskem a z pokračujícího provádění jordánského programu reform. EU a Jordánsko budou i nadále konstruktivně spolupracovat jako spolupředsednické země Unie pro Středomoří s cílem podpořit silné partnerství v celém Středomoří.

V souladu s novou agendou bude partnerství mezi EU a Jordánskem i nadále založeno na společných hodnotách a dialogu a bude pokračovat ve společné socioekonomické a politické agendě, včetně reform a jejich provádění v oblastech, jako je řádná správa věcí veřejných, právní stát, lidská práva, sociální soudržnost a rovné příležitosti pro všechny, zákaz diskriminace, ochrana životního prostředí a klimatu, makroekonomická stabilita a podnikatelské prostředí. Jeho cílem bude ekologické, digitální, odolné a spravedlivé oživení po pandemii COVID-19 v souladu s Agendou pro udržitelný rozvoj 2030, Pařížskou dohodou a Zelenou dohodou pro Evropu.

Klíčovou společnou prioritou a inovativním základním kamenem nové agendy pro Středomoří je stimulace dlouhodobě udržitelné socioekonomické obnovy a vytváření pracovních míst v zemích jižního sousedství. Společný pracovní dokument útvarů Komise o hospodářském a investičním plánu pro jižní sousedy, který je přílohou sdělení a v němž Jordánsko zaujímá významné místo, představuje odhodlanou snahu naplnit toto partnerství a zaměřit se na klíčové projekty posilující partnerství EU s Jordánskem. Realizace stěžejních iniciativ hospodářského a investičního plánu nové agendy pro Středomoří přispěje k naplnění priorit partnerství a bude představovat důležitou součást spolupráce EU s Jordánskem.

Na základě společného sdělení a jeho hospodářského a investičního plánu, jakož i závěrů Rady, bude EU rovněž usilovat o to, aby společně se svými členskými státy podpořila iniciativy „týmu Evropa“ v klíčových oblastech společného zájmu, přičemž bude vycházet z úspěšné reakce „týmu Evropa“ na krizi COVID-19 v celosvětovém měřítku i v Jordánsku.

Priority partnerství představují živý dokument a znamenají naplnění vzájemných závazků.

⁽¹⁾ EUCO 22/20 ze dne 11. prosince 2020.

⁽²⁾ JOIN(2021) 2 final.

⁽³⁾ <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-7931-2021-INIT/cs/pdf>.

⁽⁴⁾ SWD(2021) 23 final.

Partnerství a prioritní oblasti spolupráce budou i nadále pokračovat prostřednictvím pravidelných **politických setkání** na vysoké úrovni, **dialogů** o hospodářských, zaměstnaneckých a sociálních záležitostech, obchodu, spravedlnosti, lidských právech, demokratických procesech, klimatu a životním prostředí, partnerství EU a Jordánska v oblasti **mobility**, dohody o **vědeckotechnické spolupráci mezi EU a Jordánskem** a dalších stávajících oblastí spolupráce, závazku EU a Jordánska posílit dialog a spolupráci v oblasti **bezpečnosti**, včetně boje proti násilnému extremismu a terorismu, a kybernetické bezpečnosti, jakož i probíhající **dvoustranné spolupráce** na podporu Jordánska.

Priority partnerství potvrzují vazby mezi EU a Jordánskem a vymezují prostor pro prohloubení vzájemného zapojení.

Současný kontext je obzvláště příznivý pro upevnění vztahů mezi EU a Jordánskem, které jsou založeny na **společných cílech, hodnotách a zájmech při řešení společných výzev.**

Pandemie COVID-19 zvýšila tlak na zdravotnictví, vzdělávání a hospodářská odvětví a představuje významné socioekonomické výzvy. Cílem EU a Jordánska je provést po krizi obnovu k lepšímu, a to mimo jiné prostřednictvím ekologické a digitální transformace hospodářství, zvyšováním odolnosti a přinášením prosperity a důstojných pracovních příležitostí inkluzivním způsobem pro své komunity. EU a její partneři se budou více angažovat v boji proti diskriminaci ve všech jejích formách, včetně diskriminace na základě náboženského vyznání nebo přesvědčení, a budou prosazovat rovnost žen a mužů ve všech oblastech politik v rámci úsilí o inkluzivní oživení po pandemii COVID-19.

Krise v Sýrii má od roku 2011 těžký dopad na Jordánsko, daný region i na EU. EU a Jordánsko potvrdily společné cíle a zájmy usilováním jak o mírový proces, tak o návrat ke stabilitě a míru v Sýrii. To by nakonec umožnilo dobrovolný, bezpečný a důstojný návrat uprchlíků. Mezitím je důležité udržet úroveň pomoci a přístup k ochraně, vzdělávání, živobytí a službám pro syrské uprchlíky v Jordánsku.

EU uznává klíčovou roli, kterou Jordánsko sehrává na národní, regionální i mezinárodní scéně, a podporuje jeho zapojení do mnohostranného systému. EU oceňuje velkorysý a trvající závazek Jordánska přijímat a chránit velké množství uprchlíků, mezi nimiž jsou Syřané, Palestinci, Iráčané, Libyjci a Jemenci, kteří v Jordánsku hledají bezpečné útočiště, a poskytovat jim vzdělání, zdravotní péči, živobytí a služby sociální ochrany. EU bude Jordánsku nadále pomáhat při poskytování podpory uprchlíkům, kteří v Jordánsku hledají ochranu, a při posilování odolnosti Jordánska, včetně pokračujícího zapojení do zmírňování dopadů pandemie COVID-19. Stejně jako dříve představuje podpora EU Jordánsku v oblasti péče o uprchlíky doplněk dvoustranných podpůrných programů. Zásadní význam má boj proti chudobě, diskriminaci a nerovnosti žen a mužů, poskytování přiměřené podpory příjmů, nediskriminační přístup k sociální ochraně v souladu s národními rámci, jako je jordánská národní strategie sociální ochrany, podpora udržitelného rozvoje, růstu, ochrana lidských práv a zajištění spravedlivého přístupu ke kvalitním službám.

Jordánsko navíc nadále vyvíjí příkladné úsilí a hraje významnou a vyváženou roli v prosazování míru a bezpečnosti na Blízkém východě, zejména v rámci mírového procesu na Blízkém východě. Kromě toho se jako velmi cenná rovněž ukázala úloha Jordánska při prevenci a potírání radikalizace a terorismu a násilného extremismu. Dalším příkladem vedoucí stabilizační úlohy Jordánska je jeho spolupředsednictví s EU v Unii pro Středomoří, prostřednictvím kterého se zasazuje o politická řešení různých krizí v regionu, regionální integraci a rozvoj a udržitelná, ekologická a oběhová hospodářství s nízkými emisemi skleníkových plynů a účinně využívající zdroje.

Jordánsko a EU budou rovněž pokračovat ve spolupráci na všech aspektech migrace v rámci komplexního, vzájemně prospěšného a na míru upraveného partnerství a v rámci partnerství v oblasti mobility, které poskytuje soudržný rámec pro opatření v oblasti migrace, mobility a bezpečnosti, a to řešením otázek souvisejících se správou hranic, předcházením nelegální migraci a mezinárodní ochranou ⁽³⁾.

Priority partnerství vycházejí ze sdílených úspěchů v oblastech společného zájmu, včetně cíle podporovat pokračující provádění reform, a tím přispívat k makroekonomické stabilitě Jordánska, v souladu s prioritami revidovaného programu MMF a s ohledem na dopady pandemie COVID-19. Rovněž stavějí na výstupech konference „Podpora Sýrie a regionu“, která se uskutečnila v Londýně v roce 2016, stejně jako na závazcích mezinárodní dohody formulované Jordánskem a spoluhostiteli této konference, která byla zaměřena na udržení přínosů jordánského rozvoje na pozadí pokračující humanitární pomoci a adekvátní podpory hostitelského společenství. Pět následných konferencí na téma „Podpora budoucnosti Sýrie a regionu“ konaných v Bruselu obnovilo a posílilo politický, humanitární a finanční závazek mezinárodního společenství podpořit syrský lid, sousední země a hostitelské komunity nejvíce postižené konfliktem

⁽³⁾ <https://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-10055-2014-REV-3/cs/pdf>.

a zhodnotilo pokrok, kterého vlády, dárci a Organizace spojených národů (OSN) dosáhli při plnění závazků a slibů, které na ní přijali. Na pozadí přetrvávající extrémní zranitelnosti syrských uprchlíků a zranitelných hostitelských komunit, kterou dále zhoršuje pandemie COVID-19, EU a Jordánsko znovu potvrzují svůj závazek poskytovat pomoc a účinnou ochranu všem uprchlíkům nacházejícím se v Jordánsku. Je důležité dále zlepšovat jejich přístup ke službám, zajistit dodržování jejich lidských práv a pokračovat ve zvyšování jejich potenciálu k soběstačnosti a vytváření příležitostí, aby mohli přispívat k hospodářskému rozvoji Jordánska. Při podpoře uprchlíků, včetně těch ze Sýrie, budou EU a Jordánsko uplatňovat přístup založený na zranitelnosti, přičemž budou věnovat náležitou pozornost situaci zranitelných hostitelských komunit.

EU je i nadále odhodlána poskytovat trvalou pomoc a ochranu **palestinským uprchlíkům** včetně těch, kteří se nacházejí v Jordánsku. V souvislosti s tím EU a Jordánsko zdůraznily zásadní úlohu *Agentury Organizace spojených národů pro pomoc a práci* ve prospěch palestinských uprchlíků na Blízkém východě (UNRWA) pro bezpečnost a stabilitu v regionu v souladu s jejím mandátem stanoveným v příslušných rezolucích OSN a vyjádřily odhodlání nadále agenturu politicky a finančně podporovat. Uznávají důležitou úlohu, kterou agentura UNRWA nadále sehrává, a zavazují se, že ji budou podporovat při provádění jejího mandátu v rámci jejích oblastí činnosti, jakož i při reformách řízení a správy pro větší transparentnost, odpovědnost a řádné finanční řízení, které agentura zahájila, a že se budou u dárcovského společenství zasazovat o udržitelnější a předvídatelnější víceleté financování a o spravedlivé rozdělení zátěže.

PRIORITY

Priority partnerství odrážejí společné zájmy a zaměřují se na oblasti, kde přináší spolupráce mezi EU a Jordánskem vzájemný prospěch. V souladu se společným sdělením a závěry Rady se EU a Jordánsko zavázaly k další spolupráci v řadě opatření v následujících klíčových oblastech politiky: posílení odolnosti a propojení v oblasti světové ekonomiky a účasti na ní, budování prosperity a využívání příležitostí souběžné ekologická a digitální transformace; lidský rozvoj, řádná správa věcí veřejných, právní stát a lidská práva; mír a bezpečnost; migrace a mobilita; opatření v oblasti klimatu, energetiky a životního prostředí.

Na základě výše uvedeného se pro období 2021–2027 stanoví tři priority:

EU a Jordánsko budou usilovat o **posílení spolupráce v oblasti regionální stability a bezpečnosti včetně boje proti terorismu**. EU a Jordánsko jsou spolehliví partneři v zahraniční a bezpečnostní politice. Strategická a operativní spolupráce bude probíhat na dvoustranné úrovni, na mnohostranných fórech i na regionální úrovni, mimo jiné prostřednictvím spolupředsednictví EU a Jordánska v Unii pro Středomoří, a s využitím navrhovaných každoročních setkání ministrů zahraničních věcí EU a jižních partnerů, jakož i případných odvětvových ministerských setkání. Je ve společném zájmu EU a Jordánska podporovat mír a stabilitu v regionu i v celosvětovém měřítku, a to prostřednictvím společné práce na mírovém procesu na Blízkém východě v souladu s mezinárodním právem a příslušnými rezolucemi Rady bezpečnosti OSN, jakož i podporou politické transformace a budování míru v Sýrii, mimo jiné na základě rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 2254. Jak EU, tak Jordánsko usilují o to být modelem tolerantní společnosti, což je další důvod ke zlepšení spolupráce v oblasti zahraniční politiky.

Partnerství se zaměřuje na podporu hospodářského oživení a stability, ekologického, digitálního a inkluzivního růstu založeného na znalostech, kvalitního vzdělávání a vytváření důstojných pracovních míst, včetně pracovních míst pro mladé lidi, v souladu s vládními prioritami, prováděcím orientačním rozvojovým programem, dokumentem „Jordánsko 2025 – Národní vize a strategie“ a odvětvovými politikami a strategiemi. Cílem podpory je zvýšit odolnost Jordánska vůči dopadům krize v Sýrii a regionální nestability, jakož i hospodářským a sociálním důsledkům pandemie COVID-19, a zároveň využít příležitostí k obnově k lepšímu po krizi.

EU a Jordánsko prohloubí svou spolupráci při řešení změny klimatu a zhoršování životního prostředí společným úsilím o podporu **ekologického růstu a transformaci energetiky směrem ke klimatické neutralitě** v souladu se strategií jordánského energetického sektoru (na období 2020–2030) a s jordánským vnitrostátně stanoveným příspěvkem a národním adaptačním plánem. Silné, inkluzivní, ekologické a propojené jordánské hospodářství podporované **zónou volného obchodu** vytvořenou v rámci dohody o přidružení mezi Jordánskem a EU, systémem zjednodušených pravidel původu a lepším investičním prostředím (díky reformám podnikatelského prostředí) a přístupem podnikatelů, a zejména malých a středních podniků k financování, mimo jiné prostřednictvím podpory dialogu mezi veřejným a soukromým

sektorem a přímější spolupráce se soukromým sektorem, bude působit jako silná pobídka pro **tvorbu důstojných pracovních míst**. Modernizace, ekologizace a diverzifikace ekonomiky budou dále posilovány podporou k inovaci poháněnému růstu a sdílení poznatků. K regionální a hospodářské integraci přispěje také spolupráce v oblasti udržitelného, inteligentního a odolného dopravního propojení (včetně letecké dohody mezi EU a Jordánskem) a provádění dlouhodobé národní dopravní strategie na období 2015–2030.

Zvláštní pozornost bude věnována zvyšování **zaměstnatelnosti mladých lidí a žen a jejich zapojení do ekonomiky**. Pozornost bude věnována rovněž vytváření udržitelných a rovných ekonomických příležitostí, mimo jiné na základě **vysoce kvalitního vzdělávání a odborné přípravy a poskytování vhodných služeb veřejné dopravy**, a podpoře kultury podnikání a inovací a přechodu na ekologické oběhové a digitální hospodářství. U iniciativ v kulturním sektoru, včetně těch zaměřených na rozvoj kulturního a kreativního průmyslu, by se měl zvážit jejich významný přínos propagaci mezikulturního dialogu a socioekonomického rozvoji.

Plné prosazování dohody o přidružení a pokračování společné práce na posilování stávajících obchodních a investičních vztahů by rovněž posílilo **integraci Jordánska na trhu EU** a vytvořilo nové příležitosti pro obchod, investice a rozvoj. V souladu se sdělením o přezkumu obchodní politiky ⁽⁶⁾ navrhne EU partnerům v jižním sousedství a Africe, kteří o to mají zájem, novou udržitelnou investiční iniciativu.

Partnerství se zaměřuje na podporu úsilí a závazku Jordánska **posilovat řádnou správu věcí veřejných, demokratickou reformu právního státu a lidská práva, včetně sociálních a pracovních práv**. Lidská práva a základní svobody, jak jsou zakotvené v mezinárodních, regionálních a národních právních předpisech, představují společné hodnoty. Dodržování demokratických zásad a lidských práv představuje základní prvek vztahů mezi EU a Jordánskem a udržitelného socioekonomického rozvoje a stability v Jordánsku.

V oblasti migrace a mobility je s ohledem na sdělení Evropské komise o paktu o migraci a azylu ⁽⁷⁾ a na jordánské právní předpisy průřezovou prioritou pokrok v účinném provádění různých složek **partnerství v oblasti mobility**, který by rovněž přispěl k zajištění pravidelného a snadnějšího pohybu osob mezi Jordánskem a EU, mimo jiné s cílem posílit cestovní ruch, usnadnit výměnu v oblasti vzdělávání a zapojit komunity jordánských emigrantů žijících v zahraničí. Komplexní a udržitelný přístup k migraci a azylu, včetně spolupráce v oblasti navracení v souladu s pravomocemi EU a vnitrostátními pravomocemi jejích členských států, by mohl být pro EU a Jordánsko oboustranně přínosný.

1. POSÍLENÍ SPOLUPRÁCE V OBLASTI REGIONÁLNÍ STABILITY A BEZPEČNOSTI VČETNĚ BOJE PROTI TERORISMU

EU uznává veškeré příslušné úsilí, které Jordánsko vyvinulo. EU a Jordánsko by měly pokračovat v úzké spolupráci při řešení regionální nestability, včetně bezpečnostní hrozby ze strany Dá'íš a dalších teroristických skupin. V tomto ohledu je EU odhodlána pomáhat Jordánsku v jeho úsilí o stabilizaci a zabezpečení svých vnějších hranic. EU i Jordánsko podporují potřebu trvalého a udržitelného řešení syrské krize v souladu s rezolucí Rady bezpečnosti OSN č. 2254 (2015). Na příslušných mezinárodních fórech by měla pokračovat práce na řešení syrské krize, jakož i spolupráce v kontextu posílení bezpečnosti mezi EU a Jordánskem / protiteroristického plánu se zvláštním důrazem na spojené projekty a sdílení informací.

EU a Jordánsko by rovněž měly zintenzivnit „**budování mostů**“ v ostatních kontextech konfliktu včetně mírového procesu na Blízkém východě. EU uznává nezastupitelnou a konstruktivní úlohu Jordánska v oblasti stability v regionu a znovu zdůrazňuje, že je důležité zachovat historický status quo svatých míst v Jeruzalémě, a to i s ohledem na hášimovské opatrovnictví. EU a Jordánsko se budou i nadále úzce podílet na úsilí o spravedlivé a komplexní řešení izraelsko-palestinského konfliktu na základě dvoustátního řešení, mezinárodně dohodnutých parametrů a mezinárodního práva. Kromě bezprostředního rozměru konfliktu posílí v rámci mechanismu civilní ochrany Unie spolupráci a odolnost v oblasti zvládání rizik katastrof a civilní ochrany, posílí práci v oblasti odolnosti vůči změně klimatu a přizpůsobení se této změně a budou investovat do preventivních opatření.

⁽⁶⁾ COM(2021) 66 final ze dne 18. února 2021.

⁽⁷⁾ COM(2020) 609 final ze dne 23. září 2020.

EU a Jordánsko jsou partneři v propagaci a podpoře mezináboženských a mezikulturních dialogů na globální a regionální úrovni, kde sehrává Jordánsko vedoucí roli. EU a Jordánsko budou spolupracovat a hledat způsoby, jak chránit a zachovávat kulturní dědictví jakožto důležitý prostředek zachování míru, demokracie a udržitelného rozvoje a jako prostředek k vytváření pozitivního dialogu a začleňování, a za tímto účelem navrhnu relevantní opatření.

Dalším klíčovým aspektem pro dlouhodobou stabilitu bude přístup k přírodním zdrojům, zejména k nezávadné pitné vodě. Jordánsko a EU budou nadále spolupracovat na dalším zlepšování účinnosti a udržitelnosti hospodaření s vodními zdroji.

Prevence a potírání terorismu, násilného extremismu a radikalizace musí zůstat vysoko na pořadu jednání. V tomto ohledu a jako doplnění pravidelného politického a tematického dialogu EU a Jordánsko zintenzivní konkrétní spolupráci a sdílení informací za účelem řešení těchto výzev v rámci právního státu při plném dodržování lidských práv a základních svobod. EU a Jordánsko budou spolupracovat v boji proti základním příčinám radikalizace, terorismu a násilného extremismu s ohledem na sociální soudržnost, důležitou úlohu žen a mládeže a vzdělávání, mimo jiné prostřednictvím vzájemně dohodnutých vzdělávacích programů a zapojením širokého okruhu jordánské občanské společnosti.

EU a Jordánsko rovněž vytvořily rámec pro účast Jordánska na **operacích EU pro řešení krizí**, což je dalším příkladem úzké spolupráce v bezpečnostních otázkách, na níž lze stavět.

2. PROSAZOVÁNÍ UDRŽITELNÉ EKONOMICKÉ STABILITY, EKOLOGICKÉHO, DIGITÁLNÍHO A INKLUZIVNÍHO RŮSTU ZALOŽENÉHO NA ZNALOSTECH, KVALITNÍHO VZDĚLÁVÁNÍ A VYTVÁŘENÍ DŮSTOJNÝCH PRACOVNÍCH MÍST

Krise v Sýrii a dlouhodobá přítomnost uprchlíků, kterou způsobila, těžce dopadají na ekonomickou situaci Jordánska, jeho skromné přírodní zdroje a zajišťování základních služeb, přičemž došlo ke zhoršení již tak náročné ekonomické situace. Pandemie onemocnění COVID-19 výrazně zhoršila socioekonomické problémy, zranitelnosti a nerovnosti. **Hospodářský dialog, reformy a spolupráce v makroekonomických otázkách** budou proto dále rozvíjeny a prováděny s cílem podpořit zdravé makroekonomické a strukturální politiky, které podporují potenciál udržitelného inkluzivního růstu, zvyšují odolnost jordánské ekonomiky vůči otřesům a posilují udržitelnost veřejných financí v koordinaci s mnohostrannými a dvoustrannými dárci. Úsilí o zachování makroekonomické stability by mělo pokračovat v kontextu revidovaného programu Mezinárodního měnového fondu (MMF), závazků Jordánska vůči mezinárodnímu společenství přijatých na londýnské konferenci v roce 2019 a jordánské reformy. EU tyto snahy udržuje prostřednictvím své podpory v oblasti spolupráce, jakož i prostřednictvím významných programů makrofinanční pomoci.

Mimo zdravé fiskální a rozpočtové řízení bude i nadále fungovat spolupráce na **reformách v jordánském veřejném sektoru** se zřetelem ke zlepšování v oblasti řízení veřejných financí, ale také jeho celkové efektivity a schopnosti poskytovat služby.

Hlavním socioekonomickým problémem Jordánska, způsobeným mimo jiné vleklými regionálními krizemi, je nerovný přístup k zaměstnání, včetně přístupu žen a mládeže k zaměstnání, nízký hospodářský růst, vysoká nezaměstnanost a rostoucí zadlužení. To by mělo být překonáno vytvořením důstojných pracovních míst, podporou podnikání a inovací, zejména v zelené, digitální a sociální ekonomice, rozvojem dovedností a kvalifikací – podporou cílené odborné přípravy, vzdělávání a výzkumu, a rozvojem cíleného a komplexního systému sociální ochrany. Cílem priorit partnerství je řešit tyto problémy pomocí různých politických nástrojů: obchodu, rozvoje podnikání, vzdělávání, odborné přípravy a celoživotního učení, zvýšené mobility. Cílem napříč těmito nástroji je také posílení ekonomického postavení a zapojení všech segmentů společnosti.

- a) **Obchod-pro-rozvoj** představuje klíčový element priorit partnerství. Vytváření pracovních míst podporované nárůstem vývozu do EU v rámci režimu zjednodušených pravidel původu a doprovodných opatření bude pro Jordánsko přínosem. EU a Jordánsko společně určí vhodné přístupy k posílení modernizace dvoustranných obchodních a investičních vztahů. Kromě toho budou EU a Jordánsko spolupracovat v oblasti malých a středních podniků, rozvoje, technologií a know-how s cílem posílit dvoustranné a ekonomické vazby.

- b) Souběžně budou EU a Jordánsko pokračovat v **dialogu** s cílem podpořit harmonizaci v oblastech, jako jsou sanitární a fytosanitární opatření, technické překážky obchodu nebo služby s cílem usnadnit obchod a zvýšit atraktivitu Jordánska pro investory. Kromě toho bude EU v zájmu lepší ochrany zdraví a bezpečnosti spotřebitelů a usnadnění obchodu spolupracovat s Jordánskem na rozvoji účinných rámců pro bezpečnost výrobků v souladu s mezinárodními normami, přičemž se bude vyhýbat využití netarifních překážek.
- c) EU a Jordánsko upřednostní a znásobí své úsilí s cílem: **zlepšit podnikatelské prostředí** a přilákat investice, zejména ty, které podporují přechod na nízkemisní, odolné a oběhové hospodářství; **podpořit produktivitu a konkurenceschopnost soukromého sektoru** a podpořit podnikání (mimo jiné prostřednictvím právní, regulatorní a správní reformy včetně politiky hospodářské soutěže a pravidel pro kontrolu dotací, poskytování úvěrů podnikům a co nejlepšího využití digitální a ekologické transformace); **vytvořit vhodný soubor znalostí a dovedností** potřebných na jordánském trhu práce a pro ekologickou, digitální a sociální ekonomiku. K dosažení těchto cílů by mohla přispět **nová udržitelná investiční iniciativa**, jak je uvedeno výše. EU a Jordánsko budou rovněž spolupracovat na posilování znalostních odvětví, což je důležité pro vytváření důstojných pracovních míst, zejména pro mladé lidi a ženy, a také na podpoře a posilování postavení podniků, obzvláště v hospodářských odvětvích nejvíce postižených pandemií COVID-19.
- d) **Vzdělání** je další výkonný nástroj pro posílení sociálního a ekonomického rozvoje. Pro Jordánsko bude zásadní, aby ve spolupráci s EU naplnilo tuto prioritu ve prospěch všech obyvatel Jordánska a překonalo výzvy spojené s pandemií COVID-19 a rozdíly ve vzdělání. **Přístup k bezpečnému a kvalitnímu veřejnému vzdělávání pro všechny děti, mládež a mladé dospělé na všech úrovních** bude vodítkem pro spolupráci EU a Jordánska s cílem zajistit, aby měl každý možnost studovat, utvářet vlastní budoucnost a přispívat k hospodářskému růstu a rozvoji země. Zvláštní pozornost si zaslouží odborná příprava a vzdělávání reagující na potřeby trhu práce, jakož i vysokoškolské vzdělávání a celoživotní učení.

EU a Jordánsko budou rovněž spolupracovat, jak na dvoustranné úrovni, tak i v rámci Unie pro Středomoří, v oblasti **vědy, technologií a inovační strategie**, včetně provádění plánů pro řešení společných priorit, jako jsou změna klimatu, zdraví a obnovitelné zdroje energie.

EU a Jordánsko budou podporovat inovativní výzkum a řešení založená na znalostech a spolupráci v oblasti **obnovitelných zdrojů energie, energetické účinnosti v souladu se strategií jordánského energetického sektoru (na období 2020–2030) a udržitelného řízení přírodních zdrojů, včetně udržitelných zemědělských postupů a udržitelného hospodaření s vodou a odpady, včetně nezávadné pitné vody**. Jejich spolupráce bude v souladu s Agendou pro udržitelný rozvoj 2030 a Pařížskou dohodou, a to i v kontextu Zelené dohody pro Evropu, s posílenými opatřeními na podporu přechodu na klimaticky neutrální, odolné a oběhové hospodářství. Spolupráce v oblasti výzkumu a inovací bude pokračovat prostřednictvím programu Horizont Evropa, programu Partnerství pro výzkum a inovace v oblasti Středomoří (PRIMA) a regionální platformy Unie pro výzkum a inovace.

EU a Jordánsko vytvoří fórum pro identifikaci a přípravu **budoucích investičních projektů** v souladu s národními prioritami Jordánska a v koordinaci s dvoustrannými a mnohostrannými dárci. EU bude mimo jiné usilovat o to, aby Jordánsko v koordinaci s dalšími dárci podpořilo v jeho plánech na realizaci projektu odsolování a přepravy vody z Akaby do Ammánu jakožto strategického národního projektu, jehož cílem je snížit deficit klíčových vodních zdrojů v zemi.

EU a Jordánsko budou spolupracovat na zajištění **soudržnosti mezi prioritami v oblasti energetiky, vody, potravin, zdraví a změny klimatu**, na podpoře jejich provádění a na zajištění participativních procesů na regionální a mezinárodní úrovni.

3. POSILOVÁNÍ ŘÁDNÉ SPRÁVY VĚCÍ VEŘEJNÝCH, PRÁVNÍHO STÁTU, DEMOKRATICKÉ REFORMY A DODRŽOVÁNÍ LIDSKÝCH PRÁV

V souladu s pevným závazkem Jordánska pokračovat v procesu reform, který podporuje Královský výbor pro modernizaci politického systému, budou EU a Jordánsko nadále spolupracovat s cílem dále posilovat demokratický a soudní systém v Jordánsku, právní stát, rovnost žen a mužů a ochranu lidských práv a základních svobod. EU a Jordánsko budou

podporovat kroky zaměřené na boj proti všem formám diskriminace a na všechny aspekty spojené s účinnou a dobře zavedenou občanskou společností, mimo jiné vytvořením právního pracovního prostředí a operačního prostoru příznivého pro rozvoj živé občanské společnosti.

Spolupráce se zaměří na provádění komplexních a inkluzivních reforem, další posilování účinnosti, efektivity a nezávislosti soudnictví, jakož i rovného přístupu ke spravedlnosti pro všechny v souladu s mezinárodně uznávanými normami. Bude zahrnovat justiční spolupráci v občanských a trestních věcech, a to prostřednictvím podpory přistoupení k příslušným mezinárodním úmluvám a jejich provádění a prostřednictvím práce na mezinárodní dohodě o justiční spolupráci v trestních věcech společně s Eurojustem. Spolupráce se dále zaměří na volební proces (včetně opatření v návaznosti na doporučení pozorovatelských misí EU a misí odborníků na volby), podporu rovnosti žen a mužů, včetně boje proti genderově podmíněnému násilí, na smysluplnou politickou účast žen a mládeže a na posílení postavení žen v politickém a veřejném životě. Součástí spolupráce EU a Jordánska budou rovněž hospodářská, sociální a kulturní práva, občanské vzdělávání, posilování systému politických stran a kontrolní a legislativní role parlamentu, vazby mezi místní a celostátní politikou, smysluplný sociální dialog, proces decentralizace, pluralitní a nezávislá média, transparentnost, včetně finanční transparentnosti, a odpovědnost, jakož i boj proti korupci.

EU a Jordánsko budou pokračovat v udržování pravidelného **dialogu o demokracii a dobré správě, justici, právním státu a lidských právech**. Dialog bude stavět na jordánských mezinárodních, regionálních a národních úspěších a závazcích. Občanská společnost bude společně vyzvána, aby k tomuto dialogu přispěla.

Pokud jde konkrétně o **lidská práva**, pravidelný dialog se bude mimo jiné zabývat: svobodou projevu ve všech jejích formách; svobodou sdružování včetně pracovního prostředí pro občanskou společnost a sociální partnery, jako jsou odbory a obchodní komory; právy žen a posilováním postavení žen v politickém, hospodářském a veřejném životě a právy dítěte. K realizaci těchto cílů a k další podpoře a posílení demokracie a řádné správy věcí veřejných v Jordánsku a jeho boje proti podvodům a korupci je nezbytná odpovědná, transparentní, účinná a inkluzivní veřejná správa, a to i prostřednictvím účinné a efektivní spolupráce s Evropským úřadem pro boj proti podvodům a Úřadem evropského veřejného žalobce.

Dialog vezme náležitě v úvahu existující závazky učiněné Jordánskem na multilaterální úrovni. Tento dialog bude také zahrnovat ekonomická, sociální a kulturní práva, například právo na vzdělání a práci. Dialog bude souviset obzvláště s oblastmi smluvnými v prioritách partnerství.

V zájmu zajištění vysoké úrovně ochrany osobních údajů se bude EU i nadále zapojovat do podpory dalšího sbližování s normami EU a mezinárodními normami v oblasti ochrany údajů. Jordánsko by mělo přijmout další praktická opatření k zajištění dodržování práva na soukromí a ochranu osobních údajů ve veřejném i soukromém sektoru, včetně oblasti vymáhání práva a trestního soudnictví.

REAKCE NA KRIZI V SÝRII

EU a Jordánsko budou nadále spolupracovat na nalezení trvalého a udržitelného řešení syrské krize v souladu s rezolucí Rady bezpečnosti OSN č. 2254 (2015), aby byl umožněn dobrovolný, bezpečný a důstojný návrat uprchlíků. Jejich úsilí bude i nadále směřovat k zajištění přístupu k ochraně, živobytí a službám jak pro uprchlíky, tak pro zranitelné hostitelské komunity, mimo jiné prostřednictvím těchto opatření:

- pokračovat v poskytování správního statusu uprchlíků a zajistit účinnou ochranu, přístup k základním službám a dodržování jejich základních lidských a zákonných práv,
- zlepšit přístup k základním službám a jejich kvalitu, včetně sociální pomoci, služeb v oblasti odpadních vod, zdravotní péče včetně duševního zdraví a psychosociální podpory a formálního a neformálního vzdělávání,
- zvýšit úroveň jejich živobytí a soběstačnost vytvářením příležitostí přispívat k hospodářskému rozvoji Jordánska, mimo jiné prostřednictvím: zlepšení podnikatelského prostředí a zvýšení produktivity a podmínek na trhu práce; podpory politik, které by sladily dovednosti s potřebami trhu; usnadňování přístupu ke vzdělávání a odborné přípravě; zlepšení a rozšíření přístupu k pracovním příležitostem, včetně podpory podnikání z domova a pracovních povolení; posílení ekonomického postavení a zapojení žen a mladých lidí.

- Podporovat vývoz na trh EU, mimo jiné prostřednictvím účinného provádění režimu pravidel původu pro Jordánsko, s cílem podpořit investování a vytváření pracovních míst, z nichž budou mít prospěch jak Jordánci, tak i syrští uprchlíci.

MECHANISMY DIALOGU A VZÁJEMNÉ SPOLUPRÁCE

Obecný rámec pro vztahy mezi EU a Jordánskem stanovuje dohoda o přidružení, která vstoupila v platnost v roce 2002, a její rozšířený status dosažený v roce 2010. **Racionalizace provádění dohody o přidružení** bylo úspěšně dosaženo seskupením podvýborů do několika tematických dialogů podle priorit partnerství a doplněním politických dialogů.

V souvislosti s přezkumem agendy pro Středomoří a závěrů Rady v roce 2024 se rovněž předpokládá přezkum v polovině období s cílem vyhodnotit dopad priorit partnerství a v případě potřeby upravit priority, na kterých se EU a Jordánsko vzájemně dohodnou.

V zájmu podpory poskytování **pomoci EU v reakci na syrskou uprchlickou krizi** bude v rámci dvoustranné spolupráce mezi EU a Jordánskem, jakož i dalších příslušných dialogů a setkání a v návaznosti na bruselské konference, probíhat rovněž i pravidelný přezkum příslušných vzájemných závazků v rámci těchto priorit.

V souladu se **zásadou větší odpovědnosti za evropskou politiku sousedství** se bude EU v úzké koordinaci s členskými státy podílet na koordinačních mechanismech s jordánskou vládou na ústřední i místní úrovni a s partnery, jako je občanská společnost a soukromý sektor.

Za účelem naplňování cílů uvedených v prioritách partnerství se EU zavazuje pokračovat v poskytování finanční podpory a podpoře Jordánska v rámci mezinárodního společenství a Jordánsko se zavazuje pokračovat v provádění svého programu reform, který bude mít zásadní význam pro dosažení společného úspěchu partnerství.

ISSN 1977-0626 (elektronické vydání)

ISSN 1725-5074 (papírové vydání)



Úřad pro publikace
Evropské unie
L-2985 Lucemburk
LUXEMBURSKO

CS